

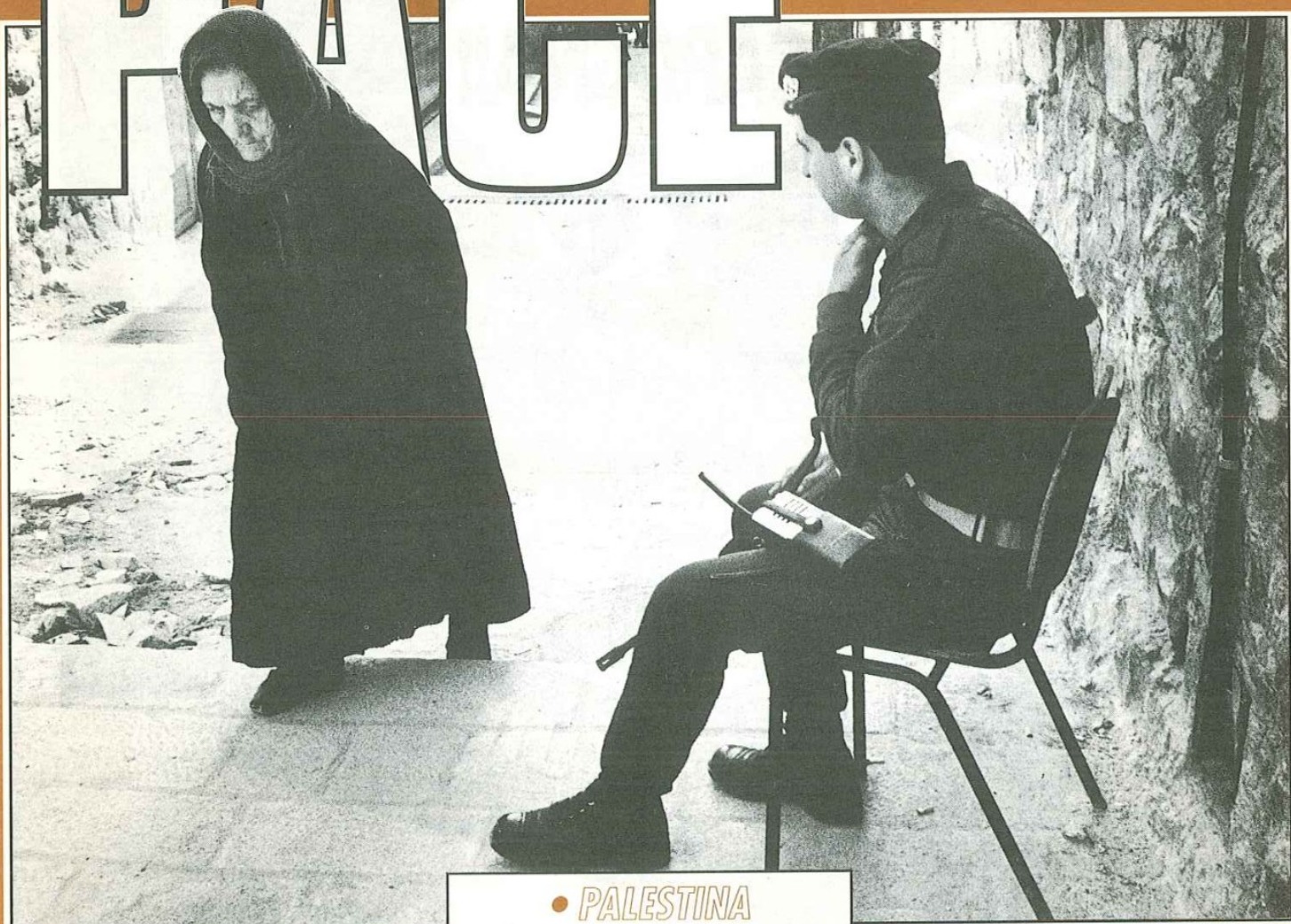
# GUERRE & PACE

(anno 2°) - n°9

Marzo 1994

Mensile sped. abb. post. /50% - Milano

L. 4.000



• *PALESTINA*  
**APARTHEID IN ISRAELE?**

• *SUDAFRICA*

**PERICOLO BIANCO**

• *GERMANIA/TURCHIA*

**BONN E RIARMO TURCO**

• *MESSICO*

**UNA RIVOLTA MODERNA**

**NEL NOME DI ZAPATA**

• *ITALIA*

**PACIFISTI ALLE URNE**

• *COOPERAZIONE*

**IL VILLAGGIO AIUB**



Nel quadro di un accordo programmatico sul problema specifico, è possibile una convergenza tattica delle nostre forze che assumano congiunte la responsabilità di guidare un governo stabile che risponda alle esigenze concrete del difficile momento politico internazionale.

**E se non ti sta bene torna indietro di due caselle!**

**CAROGNA!!**

**Per poter finalmente verificare se il potere "logora chi non ce l'ha" o giocare la carriera in uno dei mondi più incasinati finora conosciuti.**

DISTRIBUITO DA:



con l'alto patrocinio di  
**SMEMORANDA**

*il grande gioco della politica*

**Quorum**



**COMITATO EDITORIALE**

Fabio Alberti - Umberto Allegretti - Luigi Cortesi - Manlio Dinucci - Domenico Gallo - Alberto L'Abate - Gianni Lanzinger - Raniero La Valle - Luisa Morgantini - Gordon Poole.

**DIRETTORI**

Walter Peruzzi (resp.) - Edoarda Masi.

**REDAZIONE**

Cristina Alziati (Germania), Valeria Belli (Medio Oriente), Lanfranco Binni (Africa), Alessandro Boscaro (guerre e informazione), Salvatore Cannavò (politiche europee), Franco Ferri (strategie del "nuovo ordine mondiale"), Vera Gonçalves (Golfo Persico), Giuseppe Gozzini (ex-URSS), Floriana Lipparini (ex Jugoslavia), Edoarda Masi (Estremo Oriente), Antonio Mazzeo (politiche italiane difesa), Mariella Moresco Fornasier (America Latina), Roberto Romano (armi, questioni economico-militari), Silvano Tartarini (bollettino di pace), Gianni Zonca (Nord Africa e Medio Oriente).

**COORDINAMENTO REDAZIONALE**

Giuseppe Gozzini.

**PROGETTO GRAFICO**

Franco Ferri

**HANNO COLLABORATO**

**A QUESTO NUMERO**

Antonio Barillari, Vittorio Bellavite, Luciano Bertozzi, Beatrice Billiato, Mavi De Filippis, Angiolo Gracci, Roberto Guaglianone, Licio Lepore, Barbara Locatelli, Piero Maestri, Maurizio Meloni, Carla Migliarina, Paolo Repetto, Flavia Solieri, Pino Tagliazucchi, Claudio Tomati.

**SEGRETARIA DI REDAZIONE**

Daniela Adamuccio.

**UFFICIO STAMPA**

Eri Garuti, Roberto Marchetta.

**AMMINISTRAZIONE**

Stefania Robba.

**VIDEOIMPAGINAZIONE**

Franco Ferri - Grafica&Illustrazione  
Via Guinizelli, 5 - 20127 Milano - Tel. 02/2896438.

**COPERTINA**

Gerusalemme "Città vecchia" (Foto di Wolfgang Borrs - Moment/G. Neri)

**STAMPA**

Synthesis Press di Francesco Spoladori - Via Capeceatolo, 22 - 20148 Milano - Tel. 02/4044185.

**CONCESSIONARIA**

**PER LE LIBRERIE**

Diest Distribuzioni - Via C. Cavalcanti, 11 - 10132 Torino - Tel. 011/8981164.

**COPIE E ABBONAMENTI**

Una copia, Lit 4.000 - Abbonamento annuo (10 numeri) Lit 30.000 / Estero Lit 60.000  
CCP n. 24648206 intestato a: Guerre & Pace - Via Festa del Perdono, 6 - 20122 Milano - Tel. 02/58315437 - Fax 02/58302611.

**AUTORIZZAZIONE**

Tribunale di Milano n. 55 del 13/2/1993.

Chiuso in tipografia il 28 febbraio 1994.

Ringraziamo Grazia Neri per le foto di questo numero, che ci ha concesso di pubblicare gratuitamente in segno di amicizia e di solidarietà.

## **I VERI NEMICI DELLA JUGOSLAVIA**

**S**olo ora ci giungono le immagini di Mostar completamente distrutta dai bombardamenti croati, e delle sue strade piene di persone magre e allucinate - i sopravvissuti. Solo ora si parla del dramma di Maglaj, l'enclave musulmana nella Bosnia del Nord su cui si concentra il fuoco di due eserciti, quello croato e quello serbo. Non si stavano vantando, russi e nordamericani, di aver "fatto la pace" in Bosnia?

Amaramente falsa suona questa proclamazione, come false sono sempre apparse le cosiddette "trattative" di Ginevra, false le cronache dei mass media, false le analisi storiche e politiche... Questo senso di falsità ha accompagnato tutto il conflitto nella ex Jugoslavia (e pensiamo, del resto, alle falsificazioni diffuse durante tutta la guerra del Golfo).

Definita volta a volta guerra etnica, guerra civile, guerra fra religioni, in realtà questa guerra è, come molte altre nella storia, una sporca guerra funzionale ai conflitti d'interesse delle grandi potenze in lotta per il controllo d'interi aree del pianeta - anche se essa indubbiamente si innesta su un terreno di tensioni e rancori mai del tutto superati e cinicamente strumentalizzati, nella stretta della crisi politico-economica, dalle leadership nazionaliste della ex Jugoslavia.

I veri nemici sono le grandi potenze e le economie rivali, in lotta per la conquista del mercato e del dominio, che si combattono in corpore vili. Esse usano i paesi deboli come campi da gioco: è lì che si affrontano ma i danni li pagano le popolazioni civili, in termini di massacri e distruzioni. In questo quadro i ruoli possono di volta in volta cambiare, come dimostrano gli ultimi eventi: si può essere alleati in una certa area e nemici in un'altra. E gli stessi scenari possono mutare rapidamente. Abbiamo visto quanto è durato l'idillio fra Russia e Stati Uniti che a vicenda si complimentavano per "la pace in Bosnia", salvo accusarsi subito dopo per una incredibile vicenda di spie, in perfetto stile "guerra fredda".

Ci avevano detto che dopo il crollo del muro di Berlino si sarebbe aperta una nuova era di pace nel mondo. Che erano i paesi socialisti dell'Est la fonte dei conflitti. E invece i vecchi problemi endogeni irrisolti - nel Caucaso, in Moldavia, nei Balcani - hanno presto alimentato un nuovo incendio. Il Vaticano ha indetto crociate per rievangelizzare l'Est, sono addirittura riapparsi inverosimili fantasmi di vecchi imperi: il sogno slavo contro quello ottomano, il sogno di mitiche patrie fondate su altrettanto mitiche stirpi, il sogno del potente Nord europeo o mitteleuropeo.

Di questi fantasmi e di questi folli sogni è oggi vittima la Jugoslavia ma potremo esserlo noi, e altri dopo di noi, domani. Forse è tempo di imparare a leggere la realtà smontando sistematicamente quell'ingannevole teatro delle ombre che ogni giorno ci mettono davanti agli occhi per impedirci di vedere.

Floriana Lipparini

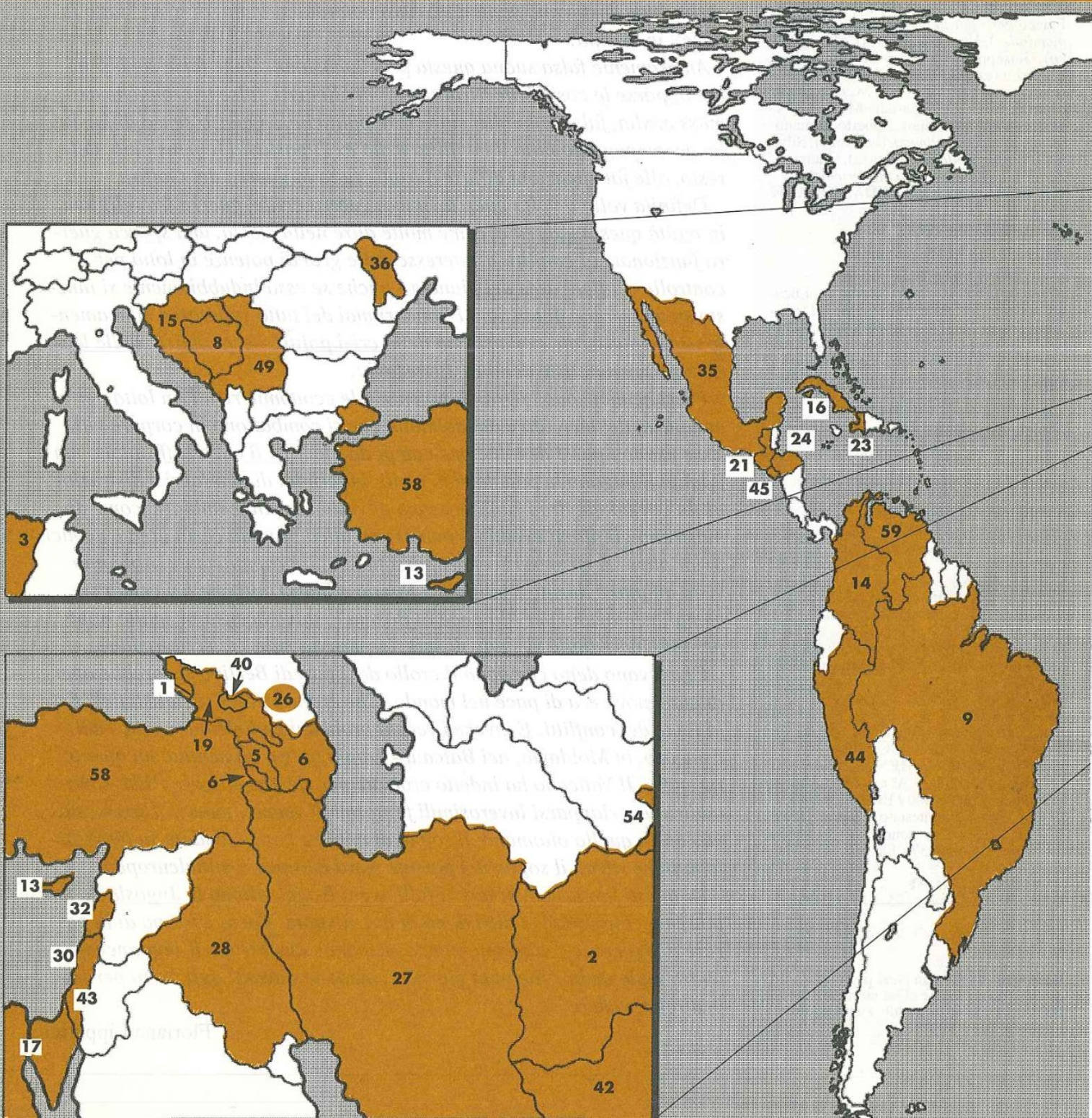




**Legenda:** I paesi dove sono in corso conflitti vengono numerati. Quelli dove esistono situazioni post o pre-conflittuali sono citati senza numero e non indicati nella cartina. In colore il nome dei paesi di cui si danno notizie in questo numero.

**1. Abkhazia** (guerra separatista) - **2. Afghanistan** (guerra civile) - **Albania** (tensione per il Kosovo) - **3. Algeria** (conflitto interno) - **4. Angola** - **5. Armenia** (guerra) - **6. Azerbaigian** (guerra) - **7. Birmania** (conflitto interno) - **8. Bosnia**

(guerra) - **9. Brasile** (squadroni della morte) - **10. Burundi** (guerra civile) - **11. Cambogia** (conflitto interno) - **Cecenia** (stato d'emergenza) - **12. Ciad** (conflitto interno) - **13. Cipro** (tensione fra zona turca e greca) - **14. Colombia** (conflitto interno) - **Corea del Nord** (tensione con gli USA) - **15. Croazia** (guerra jugoslava) - **16. Cuba** (embargo) - **17. Egitto** (conflitto interno) - **18. Filippine** (conflitto interno) - **19. Georgia** (guerra) - **20. Gibuti** (repressione) - **21. Guatemala** (repressione, guerriglia) - **22. Guinea equatoriale** (repressione) - **23. Haiti** (embargo, repressione) - **24. Honduras** (repressione) - **25. India** (conflitti interni, tensione col Pakistan) - **26. Inghilterra** (guerra civile) - **27. Iran** (repressione e lotta antiturca)



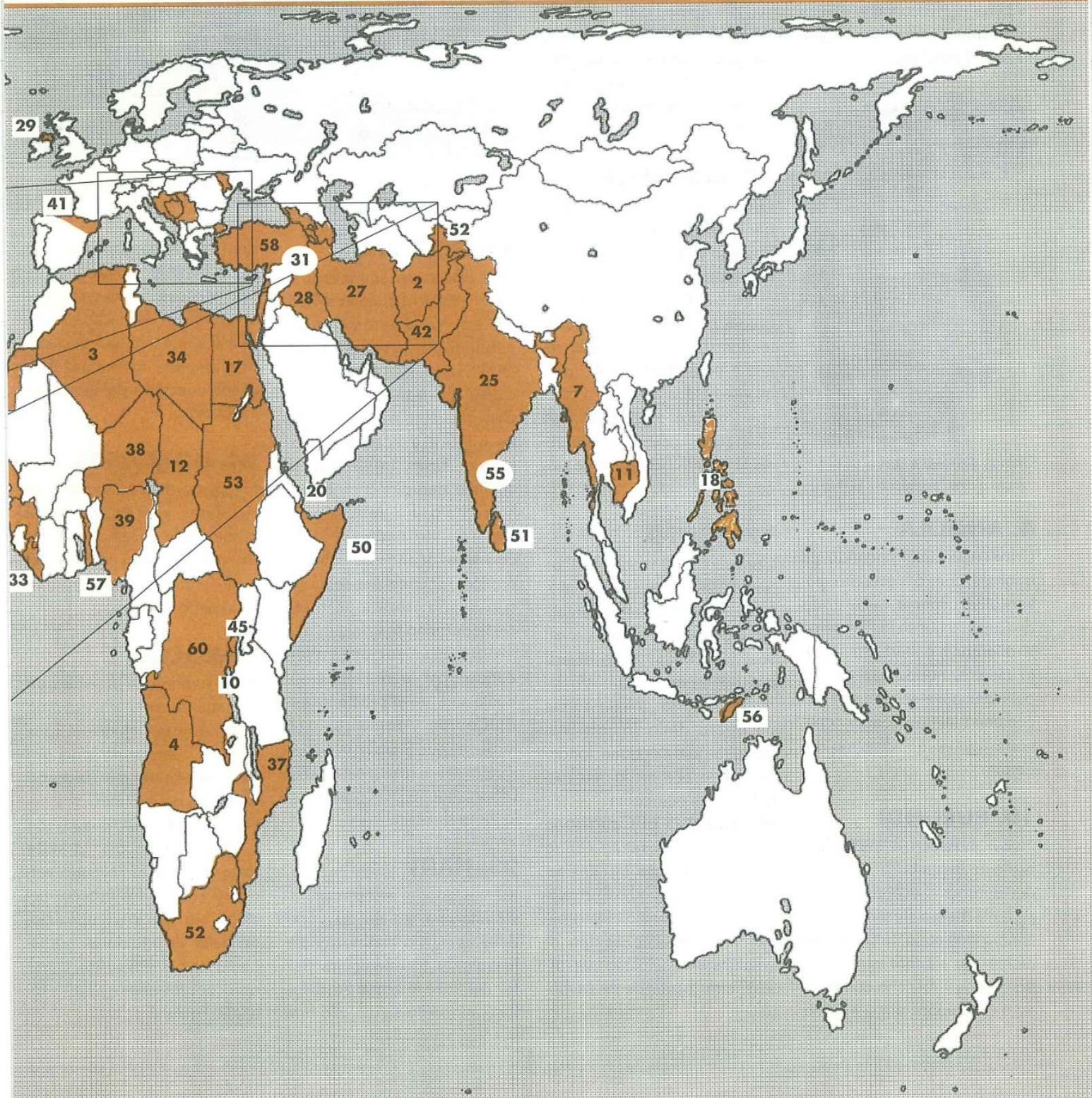


# BOLLETTINO DI GUERRA

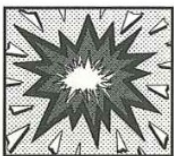


- **28. Iraq** (embargo) - **29. Irlanda** (lotta indipendentista) - **30. Israele** (repressione, conflitti) - **Kosovo** (tensione con la Serbia) - **31. Kurdistan** (repressione e guerriglia) - **32. Libano** (guerra e occupazione israelo-siriana) - **33. Liberia** (guerriglia) - **34. Libia** (embargo) - **Macedonia** (tensioni con la Grecia) - **Marocco** (tensione col Sahara Occidentale) - **35. Messico** (lotta del Chiapas) - **36. Moldavia** (guerra civile) - **37. Mozambico** (tensioni nel processo di pace) - **38. Niger** (conflitto interno) - **39. Nigeria** (regime militare) - **40. Ossezia del sud** (guerra separatista) - **41. Paese basco** (lotta indipendentista) - **42. Pakistan** (repressione, tensione con l'India) - **43. Palestina** (repressione) - **44. Perù** (repressione,

guerriglia) - **45. Ruanda** (conflitto interno) - **46. Sahara occidentale** (guerriglia strisciante) - **47. Salvador** (squadroni della morte. Interrotto il processo di pace) - **48. Senegal** (conflitto interno) - **49. Serbia-Montenegro** (guerra jugoslava, embargo) - **50. Somalia** (conflitti interni, occupazione) - **51. Sri Lanka** (lotta indipendentista del Tamil) - **52. Sudafrica** (pericolo di guerra civile) - **53. Sudan** (conflitto interno, repressione) - **54. Tagikistan** (guerra civile) - **55. Tamil** (lotta indipendentista) - **56. Timor Est** (lotta di liberazione) - **57. Togo** (conflitto interno) - **58. Turchia** (repressione, lotta antikurda) - **59. Venezuela** (repressione) - **Vietnam** (finito l'embargo) - **60. Zaire** (conflitto interno)





**3. ALGERIA**

Sesto cittadino francese, ventottesimo straniero, ucciso in Algeria alla fine di febbraio nell'ambito delle ostilità tra forze governative e i fondamentalisti da quando la strategia degli islamici (settembre '93) ha previsto anche obiettivi stranieri per internazionalizzare il conflitto.



Il capo dell'UNITA, Jonas Savimbi.  
(Foto di Fred Bridgland - G. Neri)

**4. ANGOLA**

L'UNITA sta intensificando gli attacchi contro l'esercito governativo, specie nella zona di Cuito. I negoziati di pace si alternano a durissimi scontri mentre, nonostante gli appelli del governo centrale, la comunità internazionale continua a ignorare il dramma angolano.

**10. BURUNDI**

Nuovi massacri a inizio febbraio a Bujumbura, capitale del Burundi. Secondo una emittente belga l'esercito, dominato dall'etnia Tutsi, non fa niente per frenare gli scontri fra Hutu e Tutsi, che continuano a divampare dopo il fallito

colpo di stato dell'ottobre scorso.

**12. CIAD**

Dopo la firma di un accordo di pace fra governo centrale e Fronte nazionale, avvenuta il 24 gennaio ad Abeche, nel sud del paese, la guarnigione governativa è stata attaccata da guerriglieri del Fronte. Nonostante i continui rimpasti di governo la situazione è pericolosamente instabile.

**14. COLOMBIA**

Gravissimo clima di violenza generalizzata nel conflitto fra governo e guerriglia che dura da quarant'anni. Si intensificano anche gli scontri fra gruppi guerriglieri che si contendono il controllo della regione nordorientale di Uraba in vista delle elezioni politiche (marzo) e presidenziali (maggio). Il governo ha imposto il coprifuoco nella regione.

**17. EGITTO**

Continuano gli scontri e gli attentati in Egitto tra i fondamentalisti e le forze governative. L'ultimo è un attacco ad un treno che ha ferito diversi passeggeri tra cui due stranieri. Secondo la polizia sarebbe opera della Jamaa Islamiya, organizzazione fondamentalista che ha la sua roccaforte nell'alto Egitto.

Nel frattempo al Cairo sono in corso ampie retate contro gli islamici anche in considerazione del fatto che le rivelazioni di "un pentito" integralista avrebbero consentito di sventare un complotto per assassinare il presidente Mubarak.



Georgia - Settembre 1993: le vittime della città di Sukhumi  
(Foto di Malcolm Linton - Black Star/Grazia Neri)

**19. GEORGIA**

Una disastrosa situazione economica e i sanguinosi conflitti ancora aperti con le repubbliche secessioniste dell'Abkhazia e dell'Ossezia meridionale hanno spinto la Georgia a rientrare nell'orbita militare e economica di Mosca. Eltsin, in visita nella capitale georgiana di Tbilisi, ha firmato il 3 febbraio un accordo strategico-militare con Shevardnadze, che in pratica sancisce l'annessione alla Russia. Le truppe russe presiederanno le frontiere e le vie di comunicazione rafforzando così la presenza sul fronte sud, dove premono Turchia e Iran. Attentati dinamitardi, in cui è stato ucciso il viceministro georgiano della Difesa, hanno accompagnato la visita di Eltsin.

**23. HAITI**

Mentre appare sempre più evidente che manca da parte della comunità internazionale la volontà di intervenire per far rientrare in patria Aristide, il cui mandato scade alla fine

del '94, la popolazione vive in un clima di indicibile miseria, aggravato dall'embargo, e di terrore. Amnesty International denuncia l'assassinio di giornalisti, sostenitori di Aristide e membri del movimento Lavalas.

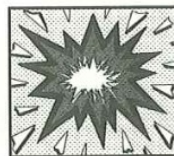
**24. HONDURAS**

Si aggrava la situazione di Honduras, soprattutto sotto il profilo delle violazioni dei diritti umani. Negli ultimi dieci anni le persone scomparse sono circa 150.

**MAROCCO**

Il 17 gennaio si è svolto un incontro segreto tra governo e Polisario per rilanciare i negoziati sulla questione del Sahara occidentale bloccati ormai da quattro mesi. Permangono divergenze con il Marocco sia per la sede delle trattative (il Polisario vorrebbe Parigi, il Marocco nicchia), sia per la composizione della delegazione marocchina che il Polisario ritiene non rappresentativa della famiglia reale.





Messico - Gennaio 1994: ribelli zapatisti nella piazza centrale di San Cristobal (Foto di Antonio Turok - Agence Vu/Grazia Neri)

## 35. MESSICO

Una suggestiva cerimonia ha aperto il 22 febbraio, nella cattedrale di San Cristóbal, le trattative fra zapatisti e governo. Sull'altare barocco un pannello con appesa la bandiera messicana. Negoziatore per il governo Manuel Camacho, mediatore monsignor Samuel Ruiz. Marcos e la comandante Ramona, una piccolissima india, erano a capo della delegazione dei 19 rappresentanti zapatisti.

Ma al di là delle parate e delle belle parole pronunciate in apertura, la realtà dei negoziati si presenta ostica. Le due parti chiedono cose che, se qualcuno non cede e di molto, appaiono difficilmente conciliabili. In sintesi gli indios chiedono terra e giustizia in Chiapas, una rivoluzione democratica ed elettorale a Città del Messico. Camacho, un mediatore riconosciuto, non può concedere nulla che neppure si avvicini da lontano a tutto questo" (Matteuzzi, "il manifesto", 23/2/1994).

## 50. SOMALIA

Stati Uniti e Italia stanno avviando il ritiro che deve concludersi a fine marzo. Resteranno contingenti pachistani, indiani e di altri paesi del Terzo mondo (ridotti da 22.000 a 16.000) con compiti di vigilanza di porti, aeroporti e infrastrutture essenziali, mentre l'amministrazione USA sta organizzando la polizia somala con finanziamenti speciali. Il generale Morgan, uomo dell'ex dittatore Barre, si è insediato nel porto di Chisimaio col tacito consenso dell'ONU. Continuano le stragi denunciate dall'Alleanza nazionale somala di Aidid, come quella al Quarto Chilometro di Mogadiscio, dove gli americani hanno ucciso altri 16 civili.

## 54. SUDAFRICA

Crescono intimidazioni e violenze alla vigilia delle elezioni del 27 aprile. Quattordici attivisti dell'ANC di Nelson Mandela, impegnati nella raccolta di fondi per il programma di educazione popo-

lare al voto, sono stati uccisi nel sonno o mentre tentavano di fuggire, nella provincia sudorientale del Natal. Autori della strage sarebbero i sostenitori del partito Zulu Inkhata, che si è ritirato dal negoziato sulla nuova Costituzione e si è alleato con gli oltranzisti bianchi con l'obiettivo di ricreare "il regno del popolo zulu". A uno stato africano indipendente puntano anche i neonazisti e il partito conservatore bianco che predomina in ventun cittadine del Transvaal. Mandela ha tuttavia escluso che le elezioni possano venire rinviate (da "il manifesto", 23/2/1994).

## 53. SUDAN

Duri attacchi dell'esercito di Karthoum contro i ribelli cristiani-animisti nel sud del paese, al confine con lo Zaire. Gli scontri provocano un esodo di massa delle popolazioni meridionali: sono quasi 300.000 gli abitanti che hanno abbandonato i loro villaggi per ammassarsi in campi-profughi sul confine. Migliaia le vittime della guerra civile, che ha fatto rifiorire il commercio degli schiavi e sta riportando la carestia. Esecuzioni sommarie sono in corso in tutto il paese.

## 56. TIMOR EST

Le autorità indonesiane hanno proibito le visite di parenti e della Croce Rossa ad Ana Gusmao, il leader di Timor Est condannato a venti anni, dopo che ha fatto appello a una campagna per l'annullamento del suo processo e la nomina di un difensore protoghese (da "The

Guardian Weekly").

Intanto affiorano nuove rivelazioni sul massacro nel cimitero di Santa Cruz a Dili, nel novembre 1991, ad opera dei soldati indonesiani. Secondo il giornalista John Pilger i morti sarebbero centinaia (e 200.000, pari a un terzo della popolazione dall'inizio dell'occupazione, nel 1975).

Timor Est - Antonio Gomes da Costa, leader del Fretilin dal novembre 1992, dopo l'arresto di Gusmao



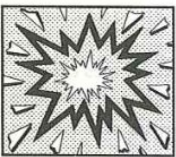
## 59. VENEZUELA

Una cinquantina di Yanomami è stata avvelenata da cercatori d'oro con sostanze tossiche versate nel fiume da cui prelevano acqua gli indigeni. Venti di loro sono morti dopo atroci sofferenze. Ma non solo le popolazioni indigene vedono violati i loro diritti. Amnesty International denuncia l'inasprimento, negli ultimi quattro anni, di torture e maltrattamenti da parte delle forze polizia, soprattutto su studenti, attivisti politici, manifestanti ma perfino bambini e disabili. (da "Sial")



# UNA RIVOLTA MODERNA NEL NOME DI ZAPATA

di Mariella Moresco Fornasier



*Benché l'Esercito Zapatista di Liberazione Nazionale si richiami a obiettivi e forme di lotta tipiche delle insurrezioni contadine, non si tratta di un movimento legato al passato ma del primo movimento indigeno "moderno".*

*Lo dimostra la sua capacità di reclutare anche elementi non indigeni, di superare le divisioni etniche e di darsi obiettivi validi per tutto il Messico.*

*Ciò spiega il consenso che ha saputo raccogliere, spiazzando la sinistra tradizionale e costringendo il governo alla trattativa.*

**I**l primo giorno del 1994 scoppiava in Messico, nello stato del Chiapas, la prima rivolta armata dalla fine della guerra fredda. Con l'occupazione di San Cristobal de Las Casas, l'Esercito Zapatista di Liberazione Nazionale (EZLN), fino ad allora sconosciuto anche agli osservatori politici messicani, riportava l'attenzione internazionale sulle profonde discrepanze economiche e sociali del Messico, considerato più moderno e politicamente più stabile di altri paesi latinoamericani.

Lo sviluppo della rivolta e la risposta governativa presentano interessanti novità rispetto ad altre insurrezioni armate latinoamericane, benché le prime azioni dell'EZLN richiamino forme di lotta tipiche delle insurrezioni popolari e contadine. I guerriglieri zapatisti hanno infatti compiuto azioni di alto valore sim-

bolico come la liberazione dei carcerati, per la maggior parte indigeni imprigionati per reati connessi a conflitti sociali e quindi sentiti parte di uno stesso movimento di rivolta; l'incendio degli archivi comunali, emblema dei soprusi del potere statale (bruciare gli archivi ha avuto il significato e lo scopo di distruggere gli atti che sancivano il diritto dei latifondisti sulle terre strappate agli indios con la forza o con l'inganno); l'occupazione della postazione di Rancho Nuevo, simbolo concreto dell'oppressione statale, dato che il Chiapas da molti anni è controllato militare per prevenire occupazioni di terre e rivolte.

Ciò nonostante sarebbe sbagliato considerare la rivolta chiapaneca un rigurgito del passato o un gesto "disperato", prodotto solo dell'estrema povertà, come è stato talvolta presentato. L'EZLN è un movimento moderno, gui-



Messico 1990 - Una famiglia del Chiapas  
(Foto di Marco A. Cruz - Agence Vu/G. Neri)



## COS'E' IL NAFTA?

Il NAFTA (North American Free Trade Agreement), chiamato in America latina Trattato di libero commercio (TLC), è stato stipulato lo scorso anno tra Canada, Stati Uniti, Messico. Giungerà a compimento nel 2009, quando gli scambi tra i tre paesi non saranno più vincolati da norme o gravati da imposte doganali, e costituirà, con i suoi 360 milioni di persone, il più ampio mercato mondiale. Nel frattempo verrà gradualmente liberalizzato lo scambio di circa ventunmila prodotti, cinquecento dei quali, compresi gli alimenti di base, importabili liberamente in Messico fin dall'entrata in vigore del trattato (1 gennaio 1994).

"Il NAFTA è parte di un più vasto disegno di ristrutturazione globale. E' la risposta nordamericana ai blocchi commerciali che si stanno sviluppando in Europa e alla crescita del potere economico del Giappone, della costa del Pacifico e dei paesi dell'ASEAN" (Maria Riley). Le conseguenze saranno pesanti in termini di diritti sindacali, immigrazione, infrastrutture, protezione dei consumatori e tutela dell'ambiente non solo per i messicani, ma anche per i lavoratori statunitensi, come lo è stato per quelli canadesi, per i paesi del bacino dei Caraibi, che godevano di facilitazioni commerciali con gli Stati Uniti, e per la stessa Portorico.

Contrariamente a quanto dichiarato dal presidente messicano Carlos Salinas de Gortari, secondo il quale il NAFTA avrebbe favorito la crescita economica messicana, si è già verificato l'opposto. Gli investimenti stranieri sono raddoppiati nello scorso anno, passando da 2,6 a 5,4 miliardi di dollari, ma si sono concentrati non in attività produttive, bensì nella costruzione di un enorme mercato per i prodotti statunitensi. Il possibile aumento del livello di vita dei lavoratori messicani (ma non è possibile, per ora, prevedere se e quando si avrà e quali lavoratori interesserà) sarà finalizzato all'ampliamento delle importazioni di prodotti statunitensi (sia importati dagli USA che prodotti in Messico da industrie a capitale nordamericano).

Le ripercussioni economiche e sociali saranno comunque complesse. L'apertura

cioè le conseguenze derivanti al Messico (e in futuro ai paesi latinoamericani che entreranno nel NAFTA) dal libero accesso ai prodotti della biodiversità e dalle norme sulla proprietà intellettuale. Tali norme preludono alla possibilità dei laboratori nordamericani di entrare in possesso, manipolare e brevettare varietà genetiche di piante alimentari, che verranno poi rivendute agli agricoltori messicani. Si avrà così di fatto un monopolio delle sementi, con le prevedibili gravi conseguenze per i piccoli agricoltori.

Né va dimenticato un altro aspetto del Trattato e cioè la possibilità, assicurata agli Stati Uniti, di salvaguardare i propri interessi militari e



"Nessuno mi ha chiesto niente sulla Somalia, nessuno mi ha chiesto niente sul programma sanitario, nessuno mi ha chiesto niente sul NAFTA. Ma che roba è?" - "E lo chiedi a me, señor?" (Vignetta tratta dall'Herald Tribune, 9 novembre 1993)

del mercato alle merci, agli investimenti e alle imprese straniere obbligherà le aziende messicane a una ristrutturazione profonda e in tempi brevissimi, pena il fallimento. Per sopravvivere, molte di loro dovranno diventare appaltatrici di più grandi *maquiladoras* (aziende che fabbricano per conto terzi parti di prodotto) o adattarsi al mercato dei pezzi di ricambio. Attualmente in Messico, al confine con gli Stati Uniti, ci sono da 2.000 e 2.500 *maquiladoras*, dove lavorano a salari bassissimi oltre 400.000 operai. Secondo dati comparativi forniti da "The Wall Street Journal" il salario medio orario in Corea del Sud è di 2,46 dollari, a Singapore di 2,67, negli USA di 14,77, in Canada di 16,02, mentre in Messico scende a 1,48, la stessa cifra pagata da Ford ai propri operai prima della prima guerra mondiale (in Chiapas il costo del lavoro è sceso da 1,38 dollari del 1982 a 0,45 del 1990). Anche se il costo del lavoro in Messico è inferiore che negli Stati Uniti e in Canada, gli interessi bancari sono più alti e rendono quindi difficile la competitività delle imprese messicane. Se esse dovessero risultare perdenti nel confronto, il risultato sarebbe un incremento dell'emigrazione clandestina verso gli Stati Uniti, con i conseguenti problemi di eccedenza di mano d'opera e relative ripercussioni sul mercato del lavoro statunitense, oltre ai prevedibili problemi sociali.

Ma gli aspetti forse più interessanti del Trattato sono quelli meno conosciuti e

(m.m.f.)



dato con molta intelligenza politica e in grado di avere profonde ripercussioni nella vita politica messicana.

Innanzitutto, per la prima volta nella storia latinoamericana, un movimento indigeno (tali sono la grande maggioranza dei circa 5000 uomini dell'EZLN e il suo gruppo dirigente) recluta nelle sue file combattenti non indigeni, come ha dichiarato alla televisione messicana il comandante Marcos. Inoltre, in una situazione di conflitto tra le differenti etnie indigene (ma anche tra cattolici, protestanti e seguaci della religione tradizionale; tra "privilegiati" che vivono delle briciole dell'industria turistica e quanti cercano di sopravvivere con un'agricoltura che è ironico chiamare "di sussistenza") l'EZLN è riuscito a superare in lunghi anni di lavoro le barriere etniche e annovera combattenti di differenti etnie, con esclusione dei *chamulas*, più legati per interessi al governo e che hanno collaborato alla cattura dei guerriglieri consegnandoli all'esercito, dopo avere inflitto loro una dura "punizione".

Per la prima volta, infine, un movimento indigeno non pone rivendicazioni esclusivamente etniche né esclusivamente legate alle particolari esigenze locali (quale la distribuzione delle terre, che pure è uno degli obiettivi fondamentali) e non considera come propria controparte i latifondisti ma il governo. L'EZLN si è posto cioè non come un soggetto indigeno ma forza politica "messicana", non estranea o contrapposta al sistema politico vigente ma impegnata a lottare contro la sua degenerazione, la corruzione e l'abuso di potere dei suoi esponenti. I continui richiami alla Costituzione (il cui art. 39 garantisce il diritto popolare alla rivolta) e agli interessi della patria comune hanno impedito il suo isolamento politico dalle altre forze dell'opposizione ed hanno conquistato l'appoggio di larghi strati urbani e non indigeni, come hanno dimostrato le manifestazioni di sostegno alla lotta zapatista, tra le quali l'imponente raduno di centinaia di migliaia di

persone a Città del Messico del 12 gennaio. Anche la scelta di iniziare le operazioni il 1° gennaio, data di entrata in vigore del NAFTA (chiamato in America Latina TLC, Trattato di libero commercio), esplicitamente indicato come fattore aggravante della situazione economica degli strati più poveri e degli stati meridionali del paese, ha rafforzato la credibilità dell'EZLN come movimento politico capace di una visione politica generale e non ristretta ad inte-

### PERCHE' ZAPATISTI?

Gli obiettivi sociali e politici dell'EZLN si richiamano agli ideali della rivoluzione messicana e in particolare al Plan de Ayala, reso pubblico nel 1911 da Emiliano Zapata, uno degli eroi rivoluzionari più famosi e amati. Applicato nel 1915 nello stato del Morelos, di cui era originario Zapata, è forse il testo più significativo della rivoluzione.

In esso si afferma la necessità di restituire la terra ai contadini tramite l'esproprio dei possedimenti dei latifondisti, ai quali veniva comunque riconosciuto il diritto a un indennizzo. "Visto che, nella loro grande maggioranza i villaggi e i cittadini messicani non sono padroni neanche del terreno che calpestano, non sono in grado di poter migliorare minimamente la loro condizione sociale e neppure di dedicarsi all'industria e all'agricoltura perché le terre, i monti e le acque sono concentrate in poche mani, si stabilisce che un terzo di questi monopoli venga espropriato, previo indennizzo ai ricchissimi proprietari, per distribuirlo ai villaggi o ai cittadini che non siano in grado di dimostrare di essere titolari di antichi diritti. Con questa terza parte si costituiranno *ejidos* [nuclei collettivi, N.d.T.], colonie, fondi legali per i villaggi, per l'organizzazione della semina e quanto altro possa in tutto e per tutto attenuare questa mancanza di prosperità e benessere dei messicani" (Plan de Ayala, art.7).

ressi particolari e locali.

Questa rivolta, che riconduce il Chiapas all'area mesoamericana cui appartiene per storia e per cultura, suscita seri interrogativi sulle responsabilità politiche della sinistra istituzionale, colta di sorpresa, incapace di prestare la necessaria attenzione ai problemi indigeni e di accorgersi di un lavoro politico e organizzativo durato circa un decennio, come ha dichiarato sempre il comandante Marcos, a partire da un tentativo di occupazione di terre, nel Chiapas, finito dieci anni fa in un bagno di sangue (le vittime furono solo indigene). In questo periodo è stato compiuto un lavoro politico estremamente capillare, collegato alle organizzazioni popolari legali (essendo impensabile organizzare ed addestrare circa 5.000 uomini senza l'appoggio delle comunità di appartenenza), che però è completamente sfuggito all'attenzione del maggiore partito dell'opposizione di sinistra, il PRD (Partito della rivoluzione democratica). Appena scoppiata la rivolta, riferendosi all'EZLN, il suo portavoce ha dichiarato alla stampa: "Non sappiamo chi sono".

L'eccezionale rapidità con la quale il governo ha accettato di trattare con gli zapatisti, accogliendo richieste importanti (riconoscimento dell'EZLN come forza politica; sostituzione del ministro degli Interni, ex governatore del Chiapas; cessazione delle azioni militari; inizio dei negoziati, scelta dei negoziatori e, punto estremamente importante, discussione della riforma politica nazionale) dimostrano quanto sia stata opportuna la scelta di entrare in azione mentre il Partito rivoluzionario istituzionale (PRI), al governo da 60 anni, stava preparando le elezioni del prossimo agosto, convinto di trarre vantaggio dalla stipula del NAFTA. E se appaiono oggi realisticamente realizzabili elezioni senza brogli, o non interamente controllate dal governo, il merito va sicuramente al primo esercito indigeno della moderna America Latina.





# PERICOLO BIANCO

di Lanfranco Binni



*Cinque milioni di bianchi  
e venti milioni di neri.*

*Alla vigilia delle elezioni del  
27 aprile, tutte le forze in  
campo sono schierate.*

*Ora è la destra bianca ad  
appellarsi al principio  
dell'"autodeterminazione",  
mentre la destra nera sembra  
perseguire una strategia  
"angolana".*

*Ma cosa significa oggi votare  
in Sudafrica? E quali sono  
le difficoltà della transizione a  
uno stato democratico "non  
razziale" e "federale"?*

*Il Sudafrica non è l'Angola, ma  
il pericolo di una guerra civile  
è sempre più imminente.*

**A** quattro anni dalla liberazione di Nelson Mandela la transizione del Sudafrica verso uno Stato democratico "non razziale" è entrata nella sua fase più delicata: la ratifica di un nuovo assetto istituzionale attraverso elezioni non più riservate ai soli bianchi. Il difficile negoziato tra i due protagonisti della scena politica sudafricana, l'African National Congress di Mandela e il National Party di De Klerk, ha portato negli ultimi mesi all'istituzione di un Consiglio esecutivo transitorio (18 novembre 1993) e alla successiva ratifica di una costituzione provvisoria (22 dicembre 1993). Dalle elezioni del 27 aprile nascerà il primo governo di "unità nazionale", composto da ANC, NP ed altre formazioni politiche. Qualunque sia il risultato elettorale, il governo dovrà essere di "unità nazionale": il partito di maggioranza dovrà governare con la collaborazione dei partiti che abbiano

ottenuto almeno il 20% dei voti, e ciò rende inevitabile un governo di coalizione ANC - NP per almeno cinque anni. Ma il negoziato è ancora all'inizio.

Sul terreno del compromesso l'ANC continua a dare ripetute prove di disponibilità. Innanzitutto ha abbandonato l'antico progetto di uno Stato unitario, avversato da quasi tutte le formazioni politiche della minoranza bianca. Secondo la costituzione provvisoria del 22 dicembre le regioni, denominate "province", avranno competenze esclusive in numerosi settori: agricoltura, istruzione, sanità, amministrazione locale, sviluppo urbano, commercio e polizia. Il governo centrale potrà soltanto determinare delle norme di carattere generale, la cui attuazione spetterà alle "province", che saranno dotate di una certa autonomia fiscale. Così, secondo Roelf Meyer, ministro dello sviluppo costituzionale e principale negoziatore del NP, "il Sudafrica sarà essenzialmente una repubblica fe-

Sudafrica, 17 gennaio 1994 - Militari controllano il raduno Zulu all'Union Park di Pretoria  
(Foto di David Brauchli - Sygma/Grazia Neri)





derale". E la Costituzione che sarà definita dopo le elezioni dovrà garantire i poteri delle regioni.

L'ANC ha poi accettato di limitare i poteri dell'esecutivo, secondo le proposte elaborate dagli strateghi del NP. Così il prossimo capo dello Stato sarà affiancato da due vice-presidenti di cui uno rappresenterà i "partiti di minoranza" che abbiano ottenuto almeno il 20% dei voti.

Per la destra bianca tutto questo non basta, e per certe organizzazioni della sinistra nera, come il Panafricanist Congress (PAC), si tratta di cedimenti inaccettabili. Eppure l'ANC continua a essere sostenuta dalla maggioranza della popolazione, soprattutto preoccupata dell'eventualità che il paese sprofondi nella guerra civile. La violenza e i novemila morti degli ultimi tre anni rendono estremamente convincenti le parole di Joe Slovo, capo storico del Partito comunista sudafricano e principale collaboratore di Nelson Mandela, secondo cui il "grande compromesso" con la minoranza bianca è una necessità, un "male inevitabile"; una guerra civile prolungata distruggerebbe il paese.

In effetti il pericolo di guerra civile è assai concreto. Le organizzazioni della destra bianca si sono unificate nell'Afrikaner Volksfront (AVF), diretto dall'ex capo di stato maggiore dell'esercito Constand Vilijoer. Secondo Tienic Gronnewald, ex generale dell'esercito, l'AVF è in grado di mobilitare una forza notevole, compresi i militanti dei gruppi paramilitari come l'Afrikaner Weerstandsbeweging (AWB) di Eugene Terreblanche. Inoltre l'estrema destra trova evidenti complicità nella polizia e nell'esercito. Una recente inchiesta ha rivelato una forte presenza degli ultras nelle unità di riserva dell'esercito, che contano più di 130.000 uomini suddivisi in 250 gruppi locali, provvisti di armamenti pesanti. Lo stesso ministro degli interni, Hennis Kriel, non nasconde la sua opposizione al presidente De Klerk, che sostanzialmente considera un "traditore".



Sudafrica - I membri della "Guardia di ferro" neonazista sfilano vicino a Ventersdorp

Recenti sondaggi rivelano un'avanzata dell'estrema destra nell'opinione pubblica bianca. Il generale Vilijoer in particolare, mentre continua ad armare le sue truppe, prosegue un negoziato che garantisca, nell'eventualità di una vittoria nera alle elezioni di aprile, la più ampia autonomia delle regioni e soprattutto l'esistenza di un *homeland afrikaner*, di uno Stato per soli bianchi. Questa prospettiva, che è sostenuta con iniziative

terroristiche di ricatto e intimidazione, trova un consenso sempre più esteso nella destra bianca. Va in questo senso la creazione, nell'ottobre del 1993, dell'Alleanza per la libertà, una coalizione che riunisce l'AVF, il Partito conservatore, il movimento Inkatha, espressione della destra nera, e le amministrazioni dei bantustans del Kwazulu (governato dall'Inkatha di Buthelezi), del Bofuthatswana e del Ciskei. Nel suo

### LE ELEZIONI

Sarà tutt'altro che facile controllare che l'organizzazione e lo svolgimento delle elezioni avvenga in un clima di equità per tutti i partiti. Vediamo le difficoltà principali.

**Registrazione.** Il Sudafrica conta cinque milioni di bianchi e oltre venti milioni di neri. Mentre la popolazione bianca, come quella indiana e meticciasca, è inquadrata nell'anagrafe nazionale, quella nera non è tutta registrata. Si calcola che tra il 10 e il 20% della gente di colore non possiede documenti di identità né tantomeno sia registrata in elenchi demografici.

**Educazione al voto.** La popolazione nera non ha mai conosciuto le elezioni. Inoltre circa 9 milioni di neri mancano di qualsiasi istruzione di base. L'ANC sta lottando contro il tempo per far conoscere le regole elettorali.

**Agibilità territoriale.** Esistono aree off limits per determinati partiti. Difficilmente l'ANC può avere libero accesso alle zone più interne del Natal o a certi bantustans gestiti da capi tribali ostili.

**Controllo internazionale.** L'ANC ha chiesto ripetutamente all'ONU, alla CEE e all'OUA l'invio di un numero adeguato di osservatori per garantire il corretto svolgimento delle elezioni. A tutt'oggi esiste soltanto una commissione internazionale composta da quindici persone. Una presenza di osservatori è indispensabile nella fase del dopo-voto. Anche in Sudafrica, come è già accaduto in Angola, le forze sconfitte potrebbero non accettare il risultato elettorale.



## LE FORZE ARMATE

Il Sudafrica ha l'esercito (SADF - South African Defence Force) più potente e meglio armato del continente. La polizia (SAP) dispone di nuclei antiguerriglia e di un efficientissimo servizio informazioni. L'ANC ha fatto rientrare nel paese tutti i quadri dell' Umkhonto We Sizwe ("lancia della nazione"), il braccio armato dell'organizzazione, che ha praticato per anni il sabotaggio e la guerriglia. Recentemente è ripresa l'attività militare dell'APLA (Azanian People Liberation Army), il braccio armato del PAC (Panafrikanist Congress), che mantiene una posizione critica nei confronti del "compromesso" tra ANC e National Party. Sullo schieramento opposto vi sono gli uomini bene armati dell'Inkatha Freedom Party e gli eserciti e le polizie "indipendenti" dei bantustans, finanziariamente controllati da Pretoria. A questi si aggiungono le formazioni paramilitari della destra razzista, prima tra tutte l'AWB (Afrikaner Weerstandsbeweging, "fratellanza afrikaner") di ispirazione neonazista. Infine, il settore militare-industriale, l'ARMSCOR, l'azienda di Stato che produce materiale bellico, è un gigante che occupa oltre 100.000 persone ed è ben inserito nel mercato mondiale delle armi.

programma l'Alleanza proclama per "tutti i popoli del Sudafrica il diritto inalienabile all'autodeterminazione". Ed è proprio la regione del Natal-Kwazulu, il feudo di Buthelezi, che potrebbe diventare il principale terreno di scontro politico e militare; vi abita il 26% della popolazione sudafricana ed è il focolaio

principale degli atti di violenza che hanno insanguinato il Sudafrica negli ultimi tre anni.

Minacciando la "secessione" e il boicottaggio delle elezioni di aprile, l'Inkatha di Buthelezi costituisce una seria minaccia per la transizione alla democrazia. Da una parte si arma, intratte-

## I MASS-MEDIA

La stampa e i media sudafricani sono tutt'altro che imparziali e il loro ruolo nel corso della campagna elettorale sarà determinante.

La South African Broadcasting Corporation (SABC) gestisce le quattro emittenti televisive nazionali e 23 emittenti radiofoniche, controllando sia le emittenti nazionali che quelle regionali gestite dalle amministrazioni dei bantustans. Considerando l'alto tasso di analfabetismo tra la popolazione nera e la scarsa diffusione della televisione, la radio costituisce lo strumento principale di comunicazione per le masse di colore.

Per quanto riguarda la carta stampata, la maggioranza dei quotidiani e delle riviste è controllata da compagnie bianche, allineate al potere tradizionale.

La stampa vicina al movimento democratico dispone di strumenti scarsi sia dal punto di vista tecnico che finanziario.

L'unico quotidiano è il "Sowetan" che, impostato per essere leggibile dalla popolazione appena alfabetizzata, si presta con difficoltà a svolgere una funzione di orientamento politico e privilegia gli articoli di cronaca.

Restano due settimanali ("Weekley Mail" e "New Nation") e una serie di riviste mensili di alta qualità ma di scarsa diffusione.

Una delle battaglie politiche del processo di transizione è finalizzata al controllo democratico della SABC. L'ANC chiede di essere presente negli organismi dirigenti della compagnia governativa in modo da garantire l'imparzialità dell'informazione di massa.

In Sudafrica esistono solo due emittenti radiofoniche private di livello nazionale, Radio 702 e Capital Radio; quest'ultima è oggetto di una trattativa che vede l'ANC, il sindacato (COSATU) e molte associazioni di base interessate a una partecipazione congiunta con compagnie private per la sua gestione, in modo da creare un'emittente disponibile nei confronti del movimento democratico.

nendo stretti rapporti con la destra bianca e minacciando di applicare la strategia dell'UNITA di Jonas Sawimbi in Angola nel caso di una vittoria dell'ANC alle elezioni di aprile; contemporaneamente, l'ala moderata dell'organizzazione, convinta che una "secessione" non avrebbe futuro, cerca di opporre alle prospettive di guerra soluzioni negoziate che in qualche modo inseriscano il Natal-Kwazulu nel processo di trasformazione dello Stato sudafricano. Dall'esito di questa dinamica interna all'Inkatha dipendono in gran parte le sorti della transizione.

Nello stesso tempo proseguono le iniziative di destabilizzazione dell'ANC, l'avversario principale del potere bianco, attuate fin dal 1990 dal National Party; in questo quadro la stessa violenza e il terrorismo della destra afrikaner e dell'Inkatha trovano facili complicità nell'apparato statale. Ed è eloquente, a questo proposito, la lentezza con cui il Consiglio esecutivo transitorio sta provvedendo all'istituzione della "forza di pace" prevista dagli accordi del 18 novembre 1993; a pochi mesi dalle elezioni questo strumento, che avrebbe dovuto prefigurare l'integrazione tra l'esercito, la polizia e il braccio armato dell'ANC (Umkhonto we sizwe) per garantire il pacifico svolgimento della competizione elettorale, non è ancora operativo; e invece di mobilitare più di 200.000 uomini, come prevedeva il progetto originario, probabilmente ne organizzerà meno di 10.000. Un altro regalo alle iniziative destabilizzanti dell'estrema destra. Del resto, i tradizionali apparati di sicurezza, la polizia e l'esercito, non hanno alcuna intenzione di collaborare con il processo di transizione democratica.



FONTE: Gianni Montesano, *Il rischio transizione*, da "Conto alla rovescia", marzo/aprile 1993; Pierre Beaudet, *Longue et dangereuse attente en Afrique du Sud*, da "Le Monde diplomatique", gennaio 1994.



## UN SUDARIO DI SILENZIO IN GUINEA EQUATORIALE

**C**onoscete la Guinea equatoriale? Rispondere negativamente non avrebbe niente di sorprendente; negli ultimi anni, in Francia, i telegiornali non ne hanno parlato una sola volta. Mai un minuto, mai una immagine dedicata a questo piccolo stato africano. Sarebbe la prova che lì si nuota nella felicità? Ahimè! no. E' al contrario la constatazione che i media sono talvolta sordi e ciechi, incapaci di rilevare una grande ingiustizia in un paese periferico se nessun avvenimento clamoroso ne impone all'improvviso la rappresentazione violenta. In questo senso la Guinea equatoriale è un caso che fa scuola.



quella di Playa-Negra, si trova nello stesso recinto del palazzo presidenziale...Lì sono tenuti, in particolare, gli oppositori politici imprigionati senza processo. La tortura è applicata sistematicamente: "Colpi assestati con l'aiuto di bastoni, di fruste e di randelli sulla pianta dei piedi, la schiena e i glutei, scariche elettriche sulle zone genitali, e prigionieri appesi per le braccia o per i piedi" (3). Si stima che il 10% dei torturati muoiano. "Gli alti funzionari governativi che sembrano controllare l'apparato della sicurezza", afferma Amnesty International, "assistono spesso alle sedute di tortura, partecipandovi persino attivamente". Inoltre i prigionieri, in disprezzo di tutte le convenzioni internazionali, sono sottoposti ai lavori forzati e "costretti a lavorare nelle piantagioni di proprietà del presidente". Le donne sono violentate, "obbligate a danzare nude davanti alla guardia di sicurezza".

Sotto la pressione dell'Occidente, anche il generale Obiang ha preso parte al processo delle "democratizzazioni" africane attuando, nel novembre 1991, una modifica della Costituzione che introduce il multipartitismo. Questa riforma concede una debolissima libertà di espressione e di associazione, senza praticamente fornire alcuna garanzia ai

cittadini che tentassero di esercitare i loro nuovi diritti. La maggior parte dei partiti di opposizione hanno del resto preferito rimanere nella clandestinità. Ma centinaia di oppositori, che hanno preso alla lettera le nuove disposizioni, sono stati arrestati e incarcerati senza imputazione appena tornati dall'esilio.

In queste condizioni, le elezioni del 21 novembre scorso (boicottate dal 70% degli elettori) sono state facilmente vinte dal dittatore ed egli ha potuto costituire il 22 dicembre un nuovo governo nel quale è stato aumentato il numero dei ministri originari, come lui, di Mongomo... Durante la campagna elettorale si sono moltiplicati i delitti politici. Ai partiti di opposizione è stato vietato l'acces-

so ai media e i loro comizi sono stati sabotati dall'esercito mentre i militanti venivano regolarmente picchiati dalle temibili ninjas, sorta di squadroni della morte diretti dallo stesso fratello del generale Obiang, che sostituiscono a poco a poco la guardia pretoriana marocchina. Queste ninjas sono formate, allenate ed equipaggiate... dalla Francia, come ha denunciato M. Severo Moto, presidente del Partito del progresso in esilio, rimproverando a Parigi di "partecipare alla formazione degli squadroni della morte in seno alle forze di sicurezza del generale Obiang" (4) e di essere più interessato allo sfruttamento dei giacimenti di petrolio e di gas che al desiderio di libertà del popolo.

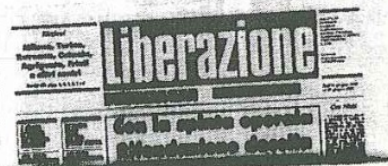
# DIRGLI DI NO CONVIENE!

# 160.000.000

*di parole ogni giorno per raccontarci  
quello che loro vogliono farci sapere*

# 80.000

*lire l'anno per informarti su  
quello che tutti devono sapere*



**Un piccolo giornale, una grande differenza**

Abbonamento annuo (50 numeri) L. 80.000 su C/C postale N°65537003 intestato a:  
Liberazione giornale comunista - Via Marianna Dionigi, 57 - 00193 Roma





Quest'ultimo si è più volte eroicamente ribellato. Nel luglio 1993, per esempio, la popolazione d'Annobon si è sollevata in massa, prendendo il controllo dell'isola fino all'arrivo di nuove truppe, che l'hanno decimata attuando, in assenza di testimoni, uno spaventoso massacro di civili.

Il responsabile di questo regime oppressivo dovrebbe essere messo al bando dall'umanità. Al contrario, "il nostro amico" Teodoro Obiang è stato calorosamente accolto all'Eliseo il 23 aprile scorso. Quale parlamentare si è mosso? Quale mass media ha protestato? Mentre l'opinione pubblica è attirata da drammi più telegenici, chi presta orecchio alle grida dei torturati di Playa-Negra? Una tragedia umana può nascondere un'altra. E le immagini sconvolgenti di Sarajevo possono na-

scondere le sofferenze di Timor-Est, del Ruanda, della Liberia, di Haiti, di tutti questi piccoli paesi sottoposti a immensi tormenti. Col pretesto che il pubblico sarebbe "ingozzato di massacri" occorre tacere questi grandi crimini dimenticati. Ma i cittadini possono accettare che l'indignazione democratica sia sepolta sotto un sudario di silenzio?

*Ignazio Ramonet*

(Trad. di Gianni Zonca, da "Le Monde diplomatique", gennaio 1994)

**NOTE**

(1) Vedi *Guinea Equatoriale, lo Stato dei supplizi*, "Le Monde diplomatique", dicembre 1978.

(2) Vedi *Guinea Equatoriale*, rapporto di Amnesty International, gennaio 1993.

(3) Vedi *La tortura in Guinea Equatoriale*, rapporto di Amnesty International, maggio 1990.

(4) "Le Monde", 1 marzo 1993.

## ELEZIONI IN KURDISTAN

**I**l 27 marzo si terranno le elezioni amministrative in Turchia e in Kurdistan. Ma la loro regolarità sembra ormai compromessa dalle crescenti violenze governative contro la popolazione e contro il Partito della democrazia, vicino al PKK (che è illegale).

In gennaio sono stati distrutti circa 50 villaggi. Presunti candidati kurdi democratici vengono arrestati o assassinati. Forze paramilitari hanno attaccato sedi del Partito della democrazia e il suo segretario generale è stato ferito gravemente in un attentato. Questo partito ha reagito decidendo di boicottare le elezioni, dato anche il rifiuto turco ad una commissione di controllo del Parlamento europeo. Anche il quotidiano non filogovernativo "Ozgur Gundem" ha subito attentati. In un anno e mezzo quindici fra giornalisti e distributori della testata sono stati uc-



cisi. Complessivamente sono 57 i giornalisti incarcerati per reato d'opinione e quattro i partiti messi al bando per avere chiesto una soluzione politica della questione kurda. Inoltre, in base a recenti leggi emanate in vista della scadenza elettorale, i militari presenzieranno alle operazioni di voto e, per la prima volta, voteranno per il rinnovo delle amministrazioni locali dove prestano servizio e nelle quali superano, talvolta, il numero degli elettori civili residenti!

Questi metodi non si fermano alle frontiere. Il 28 gennaio cinquanta aerei turchi hanno bombardato, in aperta violazione delle norme internazionali,

un campo del PKK e i villaggi limitrofi, situati nel Kurdistan meridionale iracheno (a 110 chilometri dal confine), causando la morte di 26 civili e di sette guerriglieri. Gli Stati Uniti hanno permesso all'aeronautica turca di sorvolare la fascia di sicurezza creata per proteggere i kurdi dopo la guerra del Golfo. L'attacco, secondo fonti kurde, sarebbe stato approvato anche dal ministro degli Esteri tedesco Kinkel e da quello inglese Hurd.

Il sindaco di un capoluogo della provincia di Hakkari, Necdet Buldan, ha dichiarato alla "Frankfurter Allgemeine Zeitung" che nelle notti del 15 e 19 agosto 1993, durante un'opera-

zione militare contro i kurdi, sono giunti in missione a Yuksekova carri armati BTR-60 forniti dalla Germania. Questa è solo l'ultima di una serie di testimonianze relative all'impiego di armi tedesche contro i kurdi. In seguito ad analoghe denunce, nel marzo 1992, Bonn aveva imposto l'embargo sulle armi destinate ad Ankara, ma per riprendere le forniture qualche mese dopo. Il governo turco si sente rafforzato anche politicamente per la recente ordinanza di messa al bando del Partito dei lavoratori kurdo in Germania.

FONTI: Ufficio Informazione Kurdistan, Roma, gennaio 1994; "Frankfurter Allgemeine Zeitung", 20.1.1994.

## MEDIAZIONE FALLITA IN ALGERIA

**D**al 30 gennaio l'Algeria ha un nuovo capo di stato, il generale Liamine Zeroual, che resterà in carica per tre anni mantenendo anche la carica di ministro della Difesa ricoperta già dal luglio scorso.

Con questa nomina decade l'Alto Comitato di Stato (HCE) presieduto da Ali Khafi, capo dell'organizzazione dei mujahidin della guerra di indipendenza (1954-1962), che aveva retto il paese dal gennaio 1992, ossia da quando le elezioni erano state annullate per vanificare la vittoria dei fondamentalisti del Fronte islamico di salvezza (FIS). Zeroual sarà il capo supremo delle forze armate, potrà nominare e licenziare il primo ministro (come primo atto ha riconfermato Redha Malek) e dichiarare lo stato di emergenza. Zeroual è sostenuto da alcune organizzazioni di massa come l'Unione generale dei lavoratori algerini (UGTA), l'Organizzazione dei mujahidin e l'Unione degli imprenditori pubblici, ma



non dai partiti.

Nessun raggruppamento politico di un certo peso ha infatti partecipato alla Conferenza Nazionale indetta il 25 e 26 gennaio per definire il futuro assetto dell'Algeria. Non ha partecipato il FIS, cui pure erano stati riservati 30 posti, dopo che erano state rifiutate le condizioni per una trattativa rese note da un suo rappresentante in esilio: 1) rilascio di tutti i prigionieri politici; 2) abrogazione di tutte le leggi varate dopo il golpe del gennaio 1992; 3) creazione di una commissione giustizia per giudicare i fatti di sangue; 4) creazione di un comitato a cui partecipino tutte le forze politi-



Un laboratorio scientifico e politico dei problemi dell'"età globale"

## Giano

ricerche per la pace



**"Giano" ha 5 anni  
Facciamolo crescere**

**Campagna abbonamenti 1994**

Per gli abbonati 1994 in omaggio una delle seguenti pubblicazioni CUEN:  
L. Geymonat - F. Minazzi, *Dialoghi sulla pace e la libertà* (1991);  
K. Lynch, *Deperire. Rifiuti e spreco nella vita di uomini e città*, a cura di M. Soutworth (1992);  
G. Chiaromonte, *Pds. Un difficile decollo. Bilanci e prospettive d'una trasformazione annunciata* (1992).

Abbonamento ordinario (3 numeri) £. 48.000, estero £. 70.000, sostenitore £. 250.000; cumulativo con "Avvenimenti" £. 120.000. Arretrati £. 25.000 (per gli abbonati £. 20.000)

Ordinazioni con CC postale n. 19932805 intestato a CUEN a r.l.  
Piazzale V. Tecchio, 80 (Facoltà di Ingegneria) 80125 Napoli  
Segnalare il libro prescelto sul retro del bollettino postale.

Direttore Luigi Cortesi. Redazione via Fregene 10, 00183 Roma, tel. 06/70491513.  
Segreteria tel. 06/4824312 fax 06/483595.

che del paese; 5) negoziati tra il potere algerino e il FIS in un paese neutrale.

Assente anche il Fronte delle forze socialiste (FFS), secondo alle elezioni del dicembre 1991 e guidato da Alt Ahmed, in esilio volontario in Svizzera. Esso ha denunciato l'impossibilità di condurre una vera trattativa dato il rifiuto del potere di revocare lo stato d'emergenza in vigore dal febbraio 1992, abrogare le leggi eccezionali e liberare i detenuti per reati d'opinione. Tra gli assenti anche il Fronte di liberazione nazionale, il partito dei lavoratori di ispirazione trotskista e il Raggruppamento per la cultura e la democrazia (RCD).

Quest'ultimo ha aderito invece ad una grande manifestazione (circa 200.000 persone) indetta dal Movimento culturale berbero (MCB) in Kabilia con lo slogan "abbasso il terrorismo, abbasso il potere". Il MCB ha inteso così prendere le distanze sia dall'integralismo e dai suoi atti terroristici sia da un governo altrettanto autoritario che non riconosce la lingua e la cultura

del popolo berbero. In Kabilia sono sempre più forti le tendenze separatiste.

Il fallimento della conferenza nazionale è di fatto il fallimento di quanti contavano sulla mediazione tra governo e fondamentalisti. Rimangono pertanto insoluti tutti i problemi che la conferenza intendeva risolvere e in particolare il ristabilimento della sicurezza interna, la costruzione di una democrazia che favorisca anche lo sviluppo economico e il consolidamento del ruolo internazionale dell'Algeria. Sembra fallire la strategia del governo algerino, che si era caratterizzata negli ultimi tempi per un'apertura agli islamici moderati nel tentativo di isolare quelli più estremisti, fautori della lotta armata; e rischia di aggravarsi ancora di più la guerra civile strisciante che insanguina il paese.

Intanto gli assassinii sono quasi quotidiani. Fra le ultime vittime, in ordine di tempo, un giornalista francese, un militante comunista, il segretario nazionale del RCD e Mohammed Bouslimani, uno dei fondatori di

Hamas, favorevole al dialogo col governo. Amnesty International ha calcolato che dal gennaio 1992 la violenza politica ha causato 1.600 vittime; nell'ultimo anno sono stati uccisi in Algeria circa 550 militanti islamici e oltre 140 poliziotti. Tra le vittime vi sono giornalisti, membri dell'apparato giudiziario, amministratori locali, cittadini stranieri (ormai 28, negli ultimi quattro mesi, tra i circa 70.000 che dimorano abitualmente in Algeria).

Il problema principale per il governo è rappresentato dal FIS. Favorito dall'assenza di movimenti o partiti democratici credibili, il FIS ha sfruttato il suo radicamento nelle città (scuole, associazioni assistenziali, moschee, quartieri popolari) per mettersi alla testa di una protesta alla quale era inizialmente estraneo e che affonda le sue radici nella grave crisi economica degli anni Ottanta.

Da qualche mese è comparso una nuova sigla molto controversa, il GIA (Gruppo islami-

co armato). Secondo il governo sarebbe il braccio armato del FIS, il quale invece sostiene che questa sigla viene utilizzata dalla giunta militare nella sua crociata contro gli integralisti. Il FIS rileva che degli islamici non avrebbero mai potuto compiere e rivendicare, come ha fatto il GIA, rapimenti e uccisioni di donne, cioè azioni espressamente vietate dal Corano. In ogni caso nessun giornalista ha mai potuto incontrare un portavoce ufficiale di questo raggruppamento e le uniche informazioni vengono dal loro settimanale "I partigiani". Sarebbe una federazione di quattro raggruppamenti ideologicamente e geograficamente vicini che si procura le armi sottraendole ai poliziotti e ai gendarmi catturati. Ha probabilmente rapporti con l'Iran e sicuramente con l'Afghanistan, in particolare con ambienti vicini al Primo ministro. Il GIA, che non riconosce i capi storici dell'islamismo Madani e Benhadj, è contrario alla democrazia, quindi alle elezioni e al

## BOUMEDIENNE: LA CIA SAPEVA...

*Possibile colpo di stato contro Ben Bella... E' il titolo di un rapporto distribuito dalla CIA ai responsabili americani il 24 novembre 1963, cioè due anni prima dell'effettivo colpo di stato del 19 giugno 1965. Molto ben informata, la CIA conosceva anche il capo del complotto, il colonnello Hourari Boumedienne, ministro della Difesa nazionale, e i cospiratori: "ufficiali francesi dell'Armata nazionale popolare, cioè algerini formati dall'esercito francese dal quale hanno disertato per raggiungere l'Armata di liberazione nazionale, cioè quella che si trova all'esterno del paese e non fra i partigiani".*

Nello stesso week-end, aggiunge il rapporto, è prevista una riunione di ufficiali "di sinistra" che intendono proporre il loro appoggio al presidente Ben Bella a condizione che si impegni a flettere "più a sinistra" la sua politica. Anche se premonitrice, l'informazione confidenziale non ha niente di straordinario, dato che l'alleanza tra Ben Bella e Boumedienne era fin da principio conflittuale. Il rapporto è citato e riprodotto nel libro di Pasval Kropp, *I segreti dello spionaggio francese*.

(da "Jeune Afrique", n. 1717)





parlamentarismo poiché solo Dio ha il potere di legiferare.

In generale comunque tutti i gruppi islamici hanno difficoltà a coordinare l'azione politica con la strategia militare, anche perché non sono dotati di una organizzazione centralizzata e l'iniziativa è spesso lasciata a capi locali. L'assenza di un comando unico rappresenta tuttavia, per certi versi, una forza, in quanto permette un tipo di guerriglia urbana difficile da controllare: l'identificazione e l'arresto di un gruppo non ha ripercussioni negative su un'altro e le forze governative, nonostante alcuni vistosi successi parziali, non riescono a controllare il territorio.

L'esercito conta 140.000 soldati, di cui circa 70.000 di leva (18 mesi), che rappresentano il 20% delle forze arruolabili. Il governo recluta i volontari soprattutto fra i ceti sociali più istruiti, supponendo che gli analfabeti siano quasi tutti simpatizzanti del FIS. Ma poiché sono proprio le università i più accesi focolai dell'integralismo l'esercito, che dovrebbe combatterlo, è composto almeno in parte da suoi simpatizzanti.

Salendo nelle gerarchie, tra gli ufficiali possiamo notare, sia pure schematicamente, tre posizioni corrispondenti a tre fasce d'età. I più vecchi, che hanno partecipato alla guerra di liberazione, nutrono un sentimento antioccidentale d'impronta nazionalista. Generali e colonnelli di 40/50 anni, che hanno ricevuto spesso un'educazione di tipo europeo, sono i più motivati nel combattere l'islamismo. I più giovani, gli ufficiali subalterni (in genere capitani), hanno studiato negli anni Settanta/Ottanta, quando in Algeria si stava delineando un processo di arabizzazione, se non di islamizzazione, della cultura, i cui due poli fondamentali erano il Corano e l'odio per la società occi-

dentale. Alcuni esperti sostengono che circa l'80% dei capitani siano oggi islamici e che quindi fra alcuni anni, quando diventeranno responsabili di comandi, sarà sempre più difficile dirigere l'esercito contro i fondamentalisti.

C'è infine la gravissima situazione economica. Le esportazioni del petrolio e del gas non bastano a coprire il debito pubblico. I disoccupati toccano circa il 20% e scarseggiano anche i beni di prima necessità, il fabbisogno dei cereali è prodotto internamente solo per il 50% e circa i due terzi dei prodotti alimentari devono essere importati. Il debito con l'estero ammonta a 26 miliardi di dollari e continua ad aumentare. Le trattative col Fondo monetario internazionale per avere pagamenti agevolati sono molto complesse, in quanto come contropartita il governo algerino dovrebbe svalutare la moneta del 30% e liberalizzare le importazioni attuando un'economia di mercato. La prima misura avrebbe come conseguenza un'aumento, almeno nel breve e medio periodo, della miseria, finendo in definitiva per fare il gioco dei fondamentalisti. La libera circolazione delle merci invece potrebbe provocare, come è successo in Polonia e nella Germania Orientale, l'affossamento immediato di alcuni settori industriali come quello dell'industria pesante e dell'acciaio e quello tessile.

In ogni caso la situazione resta di difficile soluzione e già sembra che alcuni gruppi partigiani islamici stiano per preparare l'insurrezione generale; si sussurra anche la data del 1 novembre 1994, anniversario del quarantesimo anno della prima rivoluzione algerina.

*Gianni Zonca*

FONTE: "Imprecor", n. 375; "Jeune Afrique", n. 1723-1725; "Rouge", n. 1567.

## FINISCE L'EMBARGO AL VIETNAM

**C**hiunque osi resistere al meccanismo di omologazione globale sarà sottoposto a un trattamento ormai standardizzato nelle fasi successive: disordine interno; aggressione armata (con distruzione di vite e di risorse); embarghi e altre misure di isolamento economico (con impoverimento e perdita di vite ulteriori); pacificazione finale (con la resa dei poveri e distrutti all'ordine globale, all'FMI e alla Banca Mondiale.) In qualche caso l'una o l'altra fase viene saltata. Sembra questa anche la lezione ricavabile dalla fine dell'embargo al Vietnam.

Gli Stati Uniti hanno tolto l'embargo, ininterrotto dalla fine della guerra. Era già stato attenuato nel luglio 1993, dopo che il Vietnam aveva provato di voler portare avanti le riforme per il "libero mercato" decise nel 1986. Nel settembre 1993 aveva pagato il suo debito di 142 milioni di dollari all'FMI con una sovvenzione di 57 milioni di dollari da parte di sette paesi, fra cui Francia e Giappone, e un prestito di 85 milioni di dollari da parte di un consorzio internazionale di diciotto banche. Nel corso di un mese l'FMI, la Banca mondiale e la Banca per lo



sviluppo asiatico si sono impegnate per nuovi prestiti, per un totale di 800 milioni di dollari. Il credito dell'FMI è finalizzato a sostenere le riforme economiche, ivi inclusi la liberalizzazione degli scambi con l'estero e delle politiche commerciali, la ristrutturazione delle imprese statali e lo sviluppo delle strutture legali.

Il direttore generale dell'FMI Michel Camdessus durante una visita a Hanoi ha dichiarato: "Il Vietnam sta andando nella direzione giusta", con "risultati impressionanti" nel trasformare l'economia pianificata in un'economia regolata dalle forze del mercato. Sono seguiti impegni di altri prestiti da parte di altre fonti occidentali, giapponesi e sudcoreane.

FONTE: "Asia 1994 Yearbook", Hong Kong 1994.

### Vogliamo mandare all'ospedale 60 bambini iracheni. Se lo meritano.

60 bambini iracheni, condannati dall'embargo, saranno curati in Italia.

RACCOLTA FONDI PER IL VIAGGIO DA BAGHDAD ALL'OSPEDALE NIGUARDA DI MILANO.  
**VERSAMENTI SU C/C POSTALE N° 85412005**  
INTESTATO A: UN PONTE PER BAGHDAD, VIA FARINI 62, 00185 ROMA

Per segnalare la tua disponibilità a ospitare un bambino o a collaborare, e per ulteriori informazioni, telefonate al n° 02/76004930 dalle ore 9 alle 11 (Settore Mondialità Caritas Ambrosiana); oppure al n° 02/58313578 dalle ore 15,30 alle 17,30 - fax 02/58302611 (Comitato Golfo).



# DOVE SI TROVA G&P

## LIBRERIE

**ALBANO** Baruffe, p. Carducci 20  
**AREZZO** Pellegrini, v. Cavour 42  
**BARI** Feltrinelli, v. Dante 91  
**BERGAMO** Gulliver, v. Palazzo 21 - Seghezzi, v. le papa Giovanni 46  
**BOLOGNA** Delle Moline, v. Moline 6b - Feltrinelli, p. Ravennana 1 - Il Picchio v. Mascarella 24 - Tempi moderni, v. Leopardi 1 - Graf-Thon, v. Paradiso 3  
**BRESCIA** Rinascita, v. Calzavella 26  
**CATANIA** CUECM, v. Etna 390  
**CECINA** Rinascita, v. Don Minzoni 15  
**COMO** Cento Fiori, p.zza Roma 50  
**CREMONA** Ponchielli, p. Zaccaria 10  
**EMPOLI** Rinascita, v. Della Noce 3  
**FIRENZE** Feltrinelli, v. Cavour 12 - Feltrinelli, v. Cerretani 20 - Marzocco, v. Martelli 24  
**FORLÌ** Ellezeta, c.so Garibaldi 129  
**GENOVA** Feltrinelli, v. Bensa 32 - Feltrinelli, v. XX Settembre 233 - Il Sileno, Gall. Mazzini  
**GROSSETO** Edicola p.zza Duomo  
**IMPERIA** La Talpa, v. Amendola 20  
**LA SPEZIA** Contrappunto, v. Galilei 27  
**LIVORNO** Libreria Gaia Scienza, v. della Madonna  
**LUCCA** Centro Documentazione, v. Degli Asili 10  
**MAGLIE** Media 2000, v. Annesi 71  
**MANFREDONIA** Il Papiro, c. Manfredi  
**MASSA** Gestione libr., p. Garibaldi 8  
**MILANO** Calusca, v. Conchetta 8 - Centofiori, c.so Indipendenza 9 - Claudiana, v. Francesco Sforza 2/a - CLUED, v. Celoria 20 -

CUEM, v. Festa del Perdono 3 - Feltrinelli, v. Manzoni 12 - Feltrinelli, v. Tecla 5 - Feltrinelli, c. B. Aires 20 - Incontro, c.so Garibaldi 44 - Marco, c.so Garibaldi 30/32 - La Popolare, v. Tadino 18 - UNICOPLI, v. Cečov 50 - Utopia, v. Moscova 52 - Libropoli, c.so Genova 15, ang. v. D'Oggiono, tel. 02/89401711  
**MODENA** Feltrinelli, v. Battisti 17  
**NAPOLI** Feltrinelli, v. D'Aquino 70 - Guida, v. Portalba 20  
**PADOVA** Calusca - Feltrinelli, v. S. Francesco 7  
**PARMA** Feltrinelli, v. Repubblica 2  
**PAVIA** Incontro, v. Libertà 17  
**PERUGIA** L'Altra, v. Rocchi 3  
**PESARO** Pesaro libri, v. Abbati 23  
**PIACENZA** Alphaville p. Tempio 50  
**PIETRASANTA** Libreria Lazzerini, v. Mazzini  
**PIOMBINO** La Bancarella, v. Tellini 19  
**PISA** Lungarno, lun. Pacinotti 15 - Feltrinelli, v. Italia 117  
**RAVENNA** Rinascita, v. IV Novembre 7  
**REGGIO EMILIA** Del Teatro, v. Crispi 6  
**ROMA** Anomalia, v. Campani 73 - E.L., v. Rieti 11 - Feltrinelli, v. del Babuino 39 - Feltrinelli, v. V. Orlando 84 - Feltrinelli, I.go Torre Argentina 5 - Rinascita, v. Botteghe Oscure 1 - Tuttilibri, v. Appia Nuova 427 - Uscita, v. Banchi Vecchi 45  
**SALERNO** Feltrinelli, p. Barracano 3  
**SAVONA** La Locomotiva di Alessandro Fantini - Banco Libri, piazza Mameli 4  
**SENIGALLIA** Sapere Nuovo, c.so 2 giugno 54  
**TARANTO** Leone, v. di Palma 8  
**TELESE TERME** Libreria Theoria, Viale Minieri 138  
**TORINO** Back-Door, v. Pinelli 45 - Campus, v. Rattazzi 4 - Comunardi, v. Bogino 2 - Feltrinelli,

li, p. Castello 9 - New-Vendoor, v. Vanghiglia 19 - Libreria Gruppo Abele, v. Principe Tommaso 26  
 Emanuele Rebuffini, c.so Francia 85, t. 011/4336639 f. 433510220  
**TRENTO** La Rivisteria, v. S. Vigilio 17  
**TRIESTE** Universitaria, v. F. Venezian 7  
**UDINE** Borgo Aquileia, v. Aquileia 53  
**URBINO** Goliardica, p. Rinascimento 7 - Nuova CUEU, v. Sassari 40  
**VENEZIA** Luminar, v. Salizza da S. Lio 5785 B  
**VENEZIA-MARGHERA** Edicola "La stazioneta", Piazza Municipio 13  
**VENEZIA-MESTRE** Don Chisciotte. Libreria d'essai, v. San Girolamo 14, tel. 041/972627  
**VENTIMIGLIA** G.Luca Paciucci, t. 0033-93-925507 (Nizza)  
**VERONA** Rinascita, c. P.ta Borsari 32  
**VICENZA** Librarsi, v. S. Stefano 11  
**VITERBO** Etruria, v. Cavour 34

## PUNTI RIFERIMENTO O REDAZIONI LOCALI

**ALESSANDRIA** La Luna, mens. pacifista, v. Venezia 7  
**BARI-FASANO** Mario Schena, v. F.lli Rosselli 12  
**BELLUNO-DOMEGGE DI CADORE** Ass. Culturale Mammut, v. Talamini 17  
**BENEVENTO-CASTELVERE** Gianluigi Manfreda, c/o Da Marraoli 5, t. 0824/940682  
**BERGAMO** Rifondazione comunista, v. Borgo Palazzolo 84/g  
**BOLOGNA** Maurizio Degli Esposti, v. Castiglione 67, tel. 051-582885  
**BRESCIA** Roberto Cucchini, Archivio storico CdL, p.zza Repubblica 1  
**CAGLIARI** Bottega "Sucania" Comm. Equo e solidale, v. Man-

no 22 (II piano), tel. 070-530637  
**CAMPOBASSO** Roberto Ferraris, v. Leopardi 38, tel. 0874-91267  
**CARRARA** Ernesto Ligutti c/o Punto Rosso, v. del Plebiscito 2  
**CATANIA** Casa Solidarietà, v. Crociferi 31, tel. e fax Alfonso Di Stefano 095-322233  
**CATANZARO** Ass. Marianella García, vico Terzo Agricoltori 11  
**FERRARA** A.Melandri, Com. pace, v. Fondo Banchetto 43, 0532-765770  
**FORLÌ-GEMMANO** "Il nido del cuculo", v. Fonti 113, tel. 0541-854152  
**FORLÌ-VILLA VERRUCCHIO** Alberto Dolci, v. Trento 18, tel. 0541/678355  
**GORIZIA** Claudia Iuretti, v. Duca d'Aosta 48, tel. 0481-533671  
**IMPERIA** Gialuca Paciucci, rue Pastorelli 13 bis - Nizza (Francia), tel. 0033-93-925507  
**JESI** Sergio Ruggeri tel. 0731-207023; Rifondazione comunista, v. Garibaldi 46/a  
**LA SPEZIA** Massimo Conte, v. Parma 87, tel. 0187-504616  
**LECCE** Maurizio Nocera v. Guglielmotto d'Otranto 40, tel. 0832-648552  
**LUCCA** Circolo Utopia, v. Filungo 88  
**LUCCA - MONTECARLO** Silvano Tartarini, v. di Montichiari 15, fax 0584-71707, tel. 0583-22345  
**MACERATA** Manioca, v. Mozzi 50, tel. 0733/233057  
**MILANO** Ass. studentesca A Sinistra, v. Zecca vecchia 3, tel. 02/86450922 - Centro sociale anarchico, v. Torricelli - LOC, v. Pichi 1, tel. 02/8378817 - Coop. Chico Mendes L'altro mercato, v. Padova 58, tel. 02/26112636  
**MOLFETTA** Rifondazione comunista, v. Margherita di Savoia 44  
**MONFALCONE** Rifondazione comunista, v. Pacinotti  
**NAPOLI** Gordon Poole, v. Massimo Stanzione 18, tel. 081-

5562290  
**PESCARA** "Il Mandorlo", v. Kennedy 76  
**PIACENZA** Ass. La Pecora nera, v. X giugno 79  
**PISTOIA** Il Grido, v. Porta san Marco 134 - Pistoia, tel. 0573-27672 (pomeriggio e sera)  
**PORDENONE** Carlo Vurachi, v. Selvatico 21, tel. 0434-33112; Circolo Guernica, vic. Operai 8  
**PORDENONE-SPILINBERGO** Bottega del mondo, p.zza San Rocco 6  
**ROMA** Comitato Golfo Roma (Salvatore Cannavò) c/o Casa Diritti Sociali- Ponte Baghdad, v. Farini 62, tel. 06-4824312  
**ROVERETO** Rifondazione comunista, v. della Pesa, tel. 0464-423876  
**SALERNO** Alfonso Gambardella, v. Guaimaro IV 16, tel. 089-224442  
**SALERNO-AVOLA** Ass. "Solidalis", v. Marconi 2, tel. 0931/833390  
**SAVONA** "La Locomotiva" di Alessandro Fantini, Banco Libri - p.zza Mameli 4  
**SCHIO** Luca Maddalena, v. Manzoni 14, tel. 0445-670996  
**SIENA** Rifondazione comunista, v. Mantana 110  
**SONDRIO** Arrigo Arrignoni, v. Vanoni 80, tel. 0342/510447  
**TORINO** Emanuele Rebuffini, c.so Francia 85, tel. 011-4336639, fax 011-433510220  
**TRIESTE** Centro Documentazione Antagonista, v. Torretta 1; Fabio Feri, c/o Rifondazione comunista, v. Tarabocchia 3  
**VARESE** Circolo Geymonat, v. don Tazzoli 4  
**VENEZIA-MESTRE** Comitato M. Gaismair, c/o Sara Scroccaro, v. Baglioni 47, tel. 041-610308  
**VENEZIA - MIRANO** Bruno Tonolo, v. C. Battisti 32 - Mirano, tel. 041-431350  
**VENEZIA - PORTOGRUARO** Imelde Rosa Pellegrini, v. Trentino 8  
**VERONA** Centro Studi DP, v. Marconi 74, tel. 045 - 803808

"Guerre&Pace" è edito dal *Comitato Golfo per la verità sulla guerra*, costituitosi nel 1991 in collegamento con il Tribunale internazionale contro i crimini di guerra nel Golfo, fondato dall'ex ministro statunitense alla giustizia Ramsey Clark. Il Comitato Golfo - che ha avuto fra i suoi promotori e ispiratori padre Ernesto Balducci - ha come compito prioritario l'analisi e l'informazione sui conflitti, i movimenti di pace, il "nuovo ordine mondiale", il nuovo modello di difesa italiano. Ha curato rassegne stampa, video, pubblicazioni (*La strategia dell'impero, L'oro e la spada, Quale ONU?, Quali strategie di pace?*), convegni e seminari di studio (Roma - Napoli 1992; Ginevra - Atene - Firenze 1993), un coordinamento internazionale contro gli embarghi, mobilitazioni e iniziative contro la guerra. Dal marzo 1993 pubblica G&P.

E' oggi impegnato a collaborare nella preparazione di una manifestazione internazionale contro il G7 (Napoli, luglio 1994) e a sostenere la costruzione di un movimento pacifista unitario. Il Comitato Golfo (v. *Festa del Perdono 6, 20122 Milano, tel. 02/58315437, fax 58302611; c.c.p. 23229206 int. Comitato Golfo, Milano; c.c.p. 24648206 int. Guerre&Pace, Milano*) è una associazione senza fini di lucro e vive solo grazie al sostegno degli aderenti. L'iscrizione annua (L. 50.000, sostenitore 100.000 o più, straordinario L. 500.000 o più) dà diritto a partecipare alle assemblee dei soci, a ricevere gratuitamente *Guerre&Pace* e allo sconto del 20% sugli altri materiali prodotti. Per gli iscritti straordinari tutte le pubblicazioni sono gratuite.



# UNA PACE DIFFICILE

di Vittorio Bellavite



*A settembre gli accordi di pace erano stati accolti con favore dalla maggior parte del popolo palestinese. Ma adesso il consenso perde terreno, la sfiducia aumenta, si continua a morire nonostante l'impegno di molte istituzioni palestinesi nella solidarietà e nella cooperazione.*

*Attraverso gli incontri e le impressioni raccolte durante un viaggio in Palestina, questo articolo descrive un'attesa che non potrà durare all'infinito.*

Palestina 1975 - (Foto di Allen Green - G. Neri)



A settembre gli accordi di pace erano condivisi da una larga maggioranza del popolo palestinese. Nonostante le manifestazioni di protesta, prevalevano quelle di consenso e anche l'entusiasmo. E' la convinzione che ho ricavato da numerosi incontri casuali o con esponenti di associazioni, durante il viaggio organizzato a Capodanno in Palestina dall'Associazione per la pace - un viaggio attraverso ambienti paesistici e artistici la cui singolare bellezza contrasta con una situazione economica e politica estremamente difficile.

Ma gli stessi interlocutori palestinesi ci dicono che adesso il consenso al processo di pace sta continuamente perdendo terreno: i prigionieri politici non sono stati liberati, il famoso 13 dicembre (quando i militari di Israele avrebbero dovuto lasciare Gaza e Gerico) è passato invano. Siamo in una fase di attesa, che non potrà perpetuarsi a tempo indefinito. La bandiera palestinese non è più proibita e viene spesso esibita nelle zone palestinesi. L'Intifada, cominciata nel dicembre 1987 e che fino al novembre scorso ha avuto 1.439 morti, è come congelata, molti ne parlano al passato ("ai tempi dell'Intifada"). Ma si continua a morire. In novembre c'è stato un morto al giorno (la zona col maggior numero di vittime è Gaza). Mi è parso che non ci sia più un'attività generalizzata di resistenza e di repressione, ma resta intatto l'apparato repressivo, che non è stato ridotto né sostanzialmente modificato dopo gli accordi di pace, ed è pronto a scattare non appena la situazione diventi più tesa, localmente o in generale.

Tutti aspettano di capire cosa si farà in concreto. Sta diffondendosi la sfiducia. Il sindaco di Betlemme, un notevole

cristiano moderato, ha usato parole dure e amare. La disoccupazione nei territori occupati è del 40%. La maggior parte dei 130.000 palestinesi dei territori, che lavoravano in Israele, dopo la chiusura totale di marzo non ha più ottenuto il visto ed è stata licenziata.

**M**itra e insediamenti. Il contatto diretto del visitatore con gli aspetti evidenti della repressione e del conflitto è forse più scioccante di quanto uno, pur informato, potrebbe aspettarsi. La separazione tra le zone israeliane e arabo-palestinesi è quasi totale. In Gerusalemme attraversare una strada può voler dire cambiare civiltà, tipo di negozi e di case, linguaggio, scrittura, prodotti, pulizia, trasporti pubblici... Dall'aeroporto il taxi collettivo di Israele rifiuta di portarmi nella zona Est, indicandomi un vetro rotto per una sassata. Le auto con le targhe gialle di Gerusalemme che si recano nei territori occupati sono scortate da una camionetta dell'esercito o devono qualificarsi come palestinesi esibendo ostentatamente bandiere e kefiah. L'ingresso da Gerusalemme nei territori occupati, a nord verso Ramallah o a sud verso Betlemme-Hebron, è simile a una frontiera facile da attraversare per gli occidentali ma difficile per i palestinesi che devono avere un visto da rinnovare, quando ci riescono, dopo lunghe code, ogni tre settimane. Alle sette di sera scatta il coprifuoco; per quell'ora bisogna aver passato il check point; militari vigilano dall'alto di torrette. Nella parte occidentale israeliana di Gerusalemme è comune incrociare civili, soprattutto giovani o giovanissimi, specie i coloni venuti in città dagli insediamenti, che vanno dovunque con il mitra a tracolla, anche in discoteca. Nel centro di Hebron, la città



più presidiata dall'esercito, c'è un insediamento di coloni quasi in mezzo al mercato, protetto da militari, che stanno sui tetti con impianti fissi di illuminazione per la notte.

Nella striscia di Gaza, a Rafah, al confine con l'Egitto, incontriamo campi sovraffollati, con una straordinaria natalità e senza una seria assistenza sanitaria. Durante gli scontri dell'Intifada arrivavano all'ambulatorio fino a 30/40 feriti in un'ora o due. L'assistenza fornita dall'agenzia delle Nazioni Unite è stata fortemente ridotta dall'anno scorso per mancanza di fondi.

Ogni tanto si riesce a intuire qualche frammento dello scontro ancora in atto. Tornando di notte da Nablus, il nostro pulmino viene centrato da due pietre lanciate dai coloni. Un'auto brucia a cento metri dal nostro albergo. Dopo le cinque di sera la città vecchia di Gerusalemme è deserta e si incontrano quasi soltanto militari. Invece nella Ben Yehuda, a ovest, ci sono negozi aperti, bar, compagnie di giovani, discoteche, come in una qualsiasi città occidentale.

Ma quel che colpisce di più sono gli insediamenti israeliani nei territori occupati: villaggi in gran parte recentissimi (costruiti dopo la Conferenza di Madrid, sottolineano le guide palestinesi), situati sulla cresta delle colline, abitati da coloni che ogni giorno scendono a Tel Aviv o a Gerusalemme per lavorare; o formati da seconde case, costruite con molti sussidi e senza tasse. Quando si trovano vicini alle strade sono spesso palazzine molto compatte e accorpate di pietra chiara. Danno l'impressione di fortezze ben protette. In molti di questi insediamenti, favoriti da tutti gli ultimi governi, sono stati sistemati gli ebrei russi giunti l'anno scorso dall'Unione Sovietica. Lontani e separati dalle attività produttive, e completamente isolati dalle aree palestinesi a cui però rubano l'acqua già scarsa, hanno il significato "politico" di insediamenti fatti per conquistare e popolare il territorio. Ma come potranno riuscirci? La

demografia è contro Israele. La vera soluzione del conflitto forse sta proprio nella sistemazione dei 110.000 coloni, i più determinati e ostili a ogni intesa. E gli accordi di pace di settembre di questo non parlano...

**L**e "istituzioni" palestinesi. Nonostante difficoltà enormi, e anche grazie all'aiuto di organizzazioni internazionali di cooperazione e di solidarietà, alcune organizzazioni palestinesi riescono a funzionare. A Ramallah c'è un nuovissimo Centro di aiuto legale e di consulenza per le donne. La giovanissima direttrice ci ha parlato del nuovo protagonismo femminile durante l'Intifada, manifestando tuttavia il timore che, finita l'emergenza, la condizione della donna nella società palestinese torni ad essere quella tradizionale. Sempre a Ramallah abbiamo visitato il Centro per i diritti umani.

*...molti parlano al passato dell'Intifada.*

*Ma si continua a morire.*

*In novembre c'è stato un morto al giorno...*

E' la più antica istituzione di documentazione e di intervento nei territori occupati. Raccoglie le informazioni, analizza le violazioni dei diritti (assai maggiori di quanto si possa pensare); offre consulenza legale, studia le "ordinanze militari" che valgono come legge nei territori occupati, ha una grande biblioteca aperta al pubblico. Sempre a Ramallah c'è anche una nuova Clinica moderna e efficiente, finanziata da ONG svedesi, per la riabilitazione di quanti hanno malattie o lesioni alla spina dorsale. Il 60% dei pazienti è stato colpito da armi da fuoco durante l'Intifada.

A Nablus abbiamo visitato l'Università An-Najah, finanziata da paesi arabi e dall'OLP: 5.000 giovani, quasi la metà studentesse. Dal 1988 al 1991 il campus è stato chiuso dalle autorità militari; l'anno dopo assediato durante le elezioni studentesche. A Nablus c'è anche il campo profughi di Galata, abitato

da 25.000 palestinesi, originariamente provenienti da Giaffa, Tel Aviv: quello da cui partì l'Intifada. E' molto forte Al Fatah. La presenza dell'agenzia delle Nazioni Unite si è ridotta dopo la guerra del Golfo. Dopo gli accordi di pace i militari hanno tentato per cinque volte di entrarvi, venendo respinti a sassate. Fra le cassette, sovraffollate e in cattive condizioni igieniche, ci mostrano le macerie di tre case fatte saltare dagli israeliani perché sospettate di ospitare "terroristi".

Al campo di Beit Sahur presso Betlemme visitiamo il Palestinian Centre for Rapprochement between people, diretto da Ghassan Andoni, che già nel primo anno dell'Intifada ha promosso un dialogo con gli israeliani, particolarmente dell'associazione Peace now. Ma il rapporto si è incrinato quando questi pacifisti, unici al mondo, si sono schierati a favore dell'intervento contro l'Iraq ed è peggiorato quando una parte di loro, coinvolta nel governo Rabin, non ha condannato la deportazione dei 415 palestinesi in Libano. Fra le attività del centro vi sono marce, attività

culturali e di promozione dei diritti dell'uomo, forme di lotta nonviolenta come lo sciopero contro le tasse del 1989, oggi riproposto in forma più generalizzata, che costò un assedio di 45 giorni durante i quali gli israeliani impedirono l'arrivo di cibo e assistenza medica.

Dalla scissione del Fronte Democratico è nato nel 1993 anche un nuovo partito politico, il FIDA (Palestinian Democratic Union), di cui abbiamo incontrato alcuni esponenti che si dicono favorevoli al processo di pace e pongono soprattutto l'accento sull'uguaglianza uomo-donna, sulla lotta alla corruzione, alla burocrazia e alle pratiche non democratiche che vi sarebbero nell'OLP. Affermano di voler collegarsi in modo critico e non dogmatico alla tradizione internazionalista e marxista.





# APARTHEID IN ISRAELE?

di Antonio Barillari



*Un silenzio totale continua a gravare su quasi un milione di arabi palestinesi che vivono nei cosiddetti "territori del '48", annessi militarmente allo stato d'Israele.*

*Formalmente hanno la cittadinanza israeliana.*

*In pratica sono fatti oggetto di numerose discriminazioni in uno stato che si definisce per legge "stato del popolo ebraico". Questa definizione, si è chiesto il deputato arabo Tafik Tubi, non costituisce una discriminazione inaccettabile dei cittadini arabi e non costringe a ritenere Israele "uno stato razzista che pratica l'apartheid?"*

**M**entre il processo di pace Israele-OLP prosegue fra ritardi e contestazioni nei territori occupati, il silenzio è totale circa la condizione di quasi un milione di palestinesi residenti nei cosiddetti "territori del '48", cioè le terre conquistate da Israele con la sua prima invasione militare.

Già prima del 1948 le organizzazioni sioniste che si occupavano dell'immigrazione ebraica in Palestina avevano cercato di rimpiazzare i residenti palestinesi con i nuovi arrivati ebrei, condizione primaria per colonizzare la terra; l'Histadrut propagandava che prodotti e manodopera fossero rigorosamente ebraici. I palestinesi cominciarono a diventare degli intrusi nella loro terra ancora prima della nascita dello stato di Israele, essendo di ostacolo al progetto sionista che non prevedeva in Palestina la presenza di popolazione non ebraica.

Il 15 maggio 1948, giorno della dichiarazione dello Stato di Israele, erano già stati espulsi 400.000 del milione e mezzo di palestinesi residenti in quella parte di Palestina che oggi appartiene a Israele (il 75 % del territorio di tutta la Palestina, il resto è stato occupato nel 1967). Nel 1949 Israele e i paesi arabi confinanti concordarono l'armistizio, ma nel frattempo altri 350.000 palestinesi erano stati espulsi. Non rimane più traccia dei 370 villaggi arabi rasi al suolo dall'esercito israeliano; dove sorgevano i villaggi oggi troviamo boschi piantati dal Fondo nazionale ebraico, o insediamenti israeliani costruiti sopra i vecchi villaggi distrutti.

L'esercito impedì ai palestinesi di ritornare, in molti casi caricandoli su camion e deportandoli oltre il fiume Giordano. La maggioranza degli arabi delle città di Jafa, Acra, Haifa fu dispersa. Si

creò una categoria di "rifugiati interni", persone fuggite davanti all'avanzata dell'esercito israeliano ma rimaste all'interno dei "territori del '48", a cui fu negato il diritto di tornare a casa; i "rifugiati interni" furono deportati in zone interne a Israele.

Quando negli anni sessanta cittadini ebrei emigrarono dalle aree rurali a quelle urbane alla ricerca di un impiego meglio retribuito affittarono le terre ai palestinesi; si verificò un "ritorno istintivo" di intere famiglie palestinesi alla loro zona di origine, dove però erano costrette a vivere in baracche o in tende. Israele impose allora nuove leggi per far cessare questo ritorno spontaneo.

**M**a chi sono e come vivono attualmente i palestinesi del quarantotto? Quale è lo status di questa minoranza araba palestinese di religione musulmana, drusa e cristiana esistente nello Stato di Israele - il quale nella sua Dichiarazione di indipendenza si definisce "Stato Ebraico ... che aprirà le sue porte a ogni ebreo", quindi stato di uno specifico gruppo religioso?

Quella che nel 1947 costituiva la maggioranza della popolazione di Palestina (67%), è oggi una minoranza di 875.000 persone (il 18% dei residenti in Israele), mentre gli ebrei israeliani sono circa 4 milioni.

Alcuni partiti israeliani non sono d'accordo con l'ebraicità dello stato, tanto è vero che in essi ci sono anche degli arabi, ma nel 1984 una legge del Parlamento israeliano ha stabilito che "negare l'esistenza dello Stato d'Israele come stato del popolo ebraico è sufficiente a fare escludere un partito politico dalle elezioni". In tale occasione Tafik Tubi, membro arabo del Parlamento,



sottolineò che “dire oggi con una legge che lo Stato di Israele è lo stato del popolo ebraico significa dire al 18% dei cittadini di Israele che... lo Stato di Israele è solo dei suoi abitanti ebrei e che i residenti arabi vivono senza diritti uguali a quelli dei cittadini ebrei ... Non si può forse concludere che per sua stessa definizione Israele è uno stato razzista che pratica l'apartheid?”.

Israele proclama che i cittadini palestinesi godono di uguali diritti, dato che possiedono la cittadinanza israeliana e hanno diritto di voto, ma nella pratica i palestinesi sono cittadini di seconda classe, fatti oggetti di numerose discriminazioni sancite per legge. Fino al 1966 ad essi è stata applicata la legge militare che poneva restrizioni alla loro vita sociale, vietava di spostarsi liberamente, consentiva a Israele di confiscare terre e beni palestinesi. Nel 1947 in Palestina la proprietà terriera ebraica erano meno del 7%, nel 1993 i palestinesi di Israele dispongono del 4,5% delle terre; più di trenta leggi, riguardanti solo i cittadini arabi, sono state promulgate da Israele a partire dal 1948 per limitare il controllo palestinese sulle terre e favorire gli espropri “a scopo militare” o “per l'interesse pubblico” che pongono sotto il diretto controllo dello stato le proprietà private e quelle a gestione comune palestinese.

Anche la Legge del Ritorno e la Legge della Nazionalità distinguono fra ebrei e arabi: secondo queste leggi possono immigrare in Israele solo gli ebrei, cosicché il palestinese nato per esempio a Jafa non può tornare nel suo luogo di nascita, mentre un ebreo nato altrove ha diritto alla cittadinanza israeliana. Le zone arabe sono escluse dai progetti di sviluppo finanziati dal governo; i piani regolatori vietano agli arabi di costruire o ampliare case per costringerli a vivere in spazi sempre più ristretti e sovraffollati, (condizione che favorisce l'emigrazione di solito verso gli Stati Uniti e l'Europa); solo 19 degli oltre 140 vil-

laggi arabi possiedono un sistema di fognature.

Oltre 50.000 palestinesi vivono in 123 comunità e villaggi ufficialmente non esistenti per lo stato, non segnalati sulle carte geografiche, dichiarati illegali e minacciati di demolizione. In questi villaggi non esiste alcun servizio e infrastruttura pubblica, non arrivano strade asfaltate, elettricità e telefono, mancano del tutto i servizi sanitari governativi e solo un villaggio possiede una scuola pubblica.

Nel campo dell'educazione e in quello della sanità la discriminazione fra cittadini mira a creare una situazione di sottosviluppo che si riflette in un tas-

*...a Netanya, la fabbrica di fazzolettini Tempo ha licenziato tutti i 150 operai arabi sostituendoli con ebrei ex sovietici, pagati a metà stipendio...*

so di mortalità infantile palestinese doppio di quello ebraico, in una percentuale di medici, infermieri e dentisti che nelle zone palestinesi è la metà che nelle zone ebraiche. Il ministero dell'Educazione stanziava per ogni studente ebreo il doppio di quanto va a uno studente palestinese.

Per molti versi la situazione dei palestinesi “del quarantotto” non è molto dissimile da quella dei palestinesi “del sessantasette”; anche in Israele si può notare un netto stacco fra insediamenti ebraici e arabi. A Nazareth fino al '48 vivevano 12.000 palestinesi e 700 ebrei. Oggi gli ebrei sono 36.000 e i palestinesi 29.000: con l'inaugurazione di interi nuovi quartieri di insediamento ebraico nel solo 1991 gli ebrei sono aumentati di 11.000 unità. Attualmente Nazareth è divisa in due parti, una sempre più circondata e atrofizzata, l'altra in esuberante espansione.

L'arrivo in Israele di mezzo milione di ebrei ex sovietici negli ultimi cinque anni si è ripercosso negativamente sui palestinesi, che però pagano le tasse speciali per l'integrazione dei nuovi immigrati. Questi sono favoriti da vari be-

nefici, come riduzioni sulle tasse, prestiti a basso interesse, facilitazioni nel trovare abitazione e impiego. Il governo israeliano incentiva l'assunzione di ebrei ex sovietici, pagando metà dello stipendio. Il risultato sono migliaia di palestinesi licenziati e rimpiazzati dagli immigrati, come successo a Netanya dove la fabbrica dei fazzolettini Tempo ha licenziato tutti i 150 operai arabi per sostituirli con ex sovietici.

Il sociologo palestinese Elia Zureik parla di “colonizzazione interna”, concetto precedentemente applicato al Sudafrica. Secondo Zureik la nascita dello Stato di Israele ha imposto una economia di tipo capitalista dove prima si praticava un'economia familiare-contadina, di sussistenza, con una predominanza di terre di proprietà comune. Israele ha interrotto il naturale sviluppo della società palestinese, facendone una riserva di manodopera a basso costo

Il sociologo palestinese Elia Zureik parla di “colonizzazione interna”, concetto precedentemente applicato al Sudafrica. Secondo Zureik la nascita dello Stato di Israele ha imposto una economia di tipo capitalista dove prima si praticava un'economia familiare-contadina, di sussistenza, con una predominanza di terre di proprietà comune. Israele ha interrotto il naturale sviluppo della società palestinese, facendone una riserva di manodopera a basso costo.



FONTI: “Democratic Palestine”, n. 42, 1990; The Arab Association for Human Rights (HRA), *Palestinians in Israel, discrimination towards a national minority*, bollettino, 1993; HRA *Palestinians inside Israel: the uprooted people*, bollettino, 1993; HRA, *Palestinians in Israel: land ownership and use*, bollettino, 1993; HRA, *Palestinians inside Israel: the unrecognised villages*, bollettino, 1993; “Al Fajr”, 31 maggio 1993.



# BONN E IL RIARMO TURCO

di Cristina Alziati



*La Germania è, dopo gli USA, il maggior fornitore dell'industria bellica e delle Forze Armate della Turchia, alla quale vende armi, automezzi, equipaggiamenti e addestramento, anche se lo vieterebbero le violazioni dei diritti umani da parte del governo di Ankara. Queste forniture servono a alimentare il mercato di morte mediorientale e la repressione contro il popolo kurdo. I guadagni vanno all'industria bellica tedesca, che riceve le commesse e coopera alla produzione.*

Con lo scioglimento dell'URSS la Turchia diventa partner centrale per l'Alleanza: nel quadro della strategia globale NATO funziona come base per il controllo e l'intervento militare, come si è visto nella guerra del Golfo.

Già nel 1982 un accordo turco-americano stabiliva che le installazioni militari del Bosforo avrebbero messo a disposizione le più rapide truppe d'intervento NATO in caso di bisogno. Nel 1988 è stato prolungato l'Host Support Nation, che fa della Turchia l'appoggio logistico delle Forze armate USA in spedizioni nel Medio Oriente o nella ex URSS. Per assolvere a compiti strategicamente così importanti, Ankara riceve sovvenzioni occidentali nel quadro degli "Aiuti alla difesa NATO", grazie ai quali ha potuto costruire il secondo esercito di terra più potente dell'Alleanza.

Dopo gli USA, la Germania è il maggior fornitore dell'industria bellica e dell'esercito turco. Bonn rifornisce regolarmente dal 1964 Turchia e Grecia,

sia sotto forma di "Aiuti alla difesa NATO" che di aiuti materiali e speciali, sorvolando sulla violazione dei diritti umani in Turchia, che vieterebbe tale sostegno. In occasione di un'interpellanza del PDS/Linke Liste, si è potuto calcolare che gli aiuti militari tedeschi sono, dal 1980, di circa 3,95 miliardi di marchi. Coi quali si sovvenziona indirettamente anche l'economia bellica tedesca... I finanziamenti per gli "Aiuti alla difesa NATO", provenienti dal bilancio del ministero degli Esteri, consistono in forniture di materiali nuovi (80%) o usati dalle Forze armate tedesche (20%). L'importo per la Turchia è di circa 86,66 milioni di marchi annui. Non figurando questa cifra nelle statistiche del commercio estero, si deve supporre che a incassarli sia l'industria bellica tedesca, la quale riceve dal governo sia commesse di riparazione e modernizzazione dei materiali della Bundeswehr, sia ordinazioni di nuovi armamenti da fornire alla Turchia. Gli aiuti in equipaggiamenti hanno una validità di tre anni; si preventivano dai 5 agli 8 milioni di marchi per



Manovre militari dell'esercito turco  
(Foto di Dino Fracchia - Grazia Neri)



paese destinatario. La somma può essere impegnata senza controllo parlamentare, e il governo sceglie i paesi cui inviarli.

Oltre ad automezzi, cucine da campo, attrezzature elettroniche comprendono anche addestramento e perfezionamento di militari e polizia. La polizia turca, ad esempio, è stata addestrata dai soldati tedeschi GSG-9 nella "lotta al terrorismo" (cioè soprattutto contro i kurdi), condotta anche dentro la Repubblica Federale Tedesca che, all'occasione, trasmette alla Turchia informazioni sulle richieste di asilo politico. Solo recentemente è stato ammesso che ufficiali turchi sono stati addestrati in Germania (1988-1990) per una spesa di 3 milioni di marchi. Presso la polizia federale e dei Länder 14 ufficiali turchi della Direzione generale per la sicurezza hanno svolto un tirocinio sulle tecniche d'informazione. Nel dicembre 1990 e nel marzo 1991 è toccato a un equipaggio l'addestramento per l'uso delle motosiluranti Bremer Werft Lürssen fornite alla Turchia dalla Germania. Anche le imprese tedesche partecipano alla formazione: la AEG ha condotto nel 1987 un seminario di alta tecnologia per vigilanza video e computerizzata per la polizia turca. Infine gli aiuti speciali, che consistono soprattutto nella fornitura di materiali, know how e licenze di produzione. Il primo aiuto speciale ad Ankara fu autorizzato nel 1980 per 600 milioni di marchi; nel 1988 il secondo (580 milioni di marchi) prevedeva fra l'altro l'invio di 150 Leopard delle scorte delle Forze armate tedesche, con i quali si colpisce la popolazione curda.

Per buona condotta durante la guerra del Golfo, la Turchia ha ottenuto nel 1991 un altro aiuto speciale (fra i 700 milioni e il miliardo di marchi). La fornitura (armamenti dell'esercito della ex Germania orientale) era stata dichiarata di beni civili e solo recentemente si è ammesso trattarsi di forniture militari. Dato che gli aiuti speciali sono legali, ci si domanda il motivo di tale occultamento. La risposta può forse trovarsi

sulla "Hamburger Abendblatt" del 4 febbraio 1992: "Negli ultimi sei mesi 200.000 kalasnikov sovietici, mitragliatrici israeliane UZI e missili sono passati all'Azerbaijan. Le armi, di derivazione dei depositi militari della ex DDR, erano state cedute dalle Forze armate tedesche alla Turchia nel 1991".

**D**a alcuni anni la Turchia cerca anche di rendersi indipendente dai suoi armaioli classici. Non potendo contare solo sulle proprie forze, cerca di attirare fabbricanti occidentali e di sviluppare una produzione su licenza in joint venture. Fino al 1985 alle imprese private era vietato investire nell'industria bellica.

La holding statale MKEK produceva mitragliatrici su licenza delle tedesche Heckler&Koch e Rheinmetall e la sua fabbrica di cannoni era stata finanziata dalla Germania per 40 milioni di marchi. In quell'anno fu fondato l'Ufficio sviluppo e assistenza dell'industria della difesa (SAGEB). Quindi fu istituito il Fondo per la difesa che, con un giro annuo di 1-1,5 miliardi di dollari, distribuisce i capitali per progetti di armamenti, realizzati in joint ventures con imprese occidentali. Altro importante organismo è il Sottosegretariato all'industria della difesa (SSM) che, per la progettazione e l'esecuzione di piani di armamenti, deve amministrare 10 miliardi di dollari entro il 2000. Ha sponsorizzato, fra l'altro, un progetto per 4,5 miliardi di dollari di bombardieri F16 esportati in tutto il Medio Oriente, alla cui produzione partecipa la General Dynamics.

Se si sta allo stretto intreccio fra militari, industria e governo, l'intera economia turca pare volta alla creazione di un'industria bellica. Accanto al Fondo per la difesa c'è l'OYAK (Associazione patrocinio Forze armate), una delle più grosse holding turche, tramite cui i militari accedono ai livelli manageriali delle industrie. Nel 1989 l'Associazione ha avuto un utile di 61 milioni di marchi. Altre holding sono l'Istituto rafforza-

mento dell'Aeronautica e l'Istituto della Marina.

Dal 1986, con la legge 3238 che apriva il settore alle imprese private, la Turchia divenne assai interessante per gli armaioli occidentali. Ankara garantiva franchigie doganali per importazione ed esportazione, crediti agevolati, agevolazioni fiscali, importazioni gratuite per i mezzi di produzione impiegati e premi per l'uso di prodotti turchi.

Paradigmatico il caso delle fregate MEKO per la Marina turca, commissionate a imprese tedesche. Secondo il contratto stipulato nel 1982 per la costruzione di 200 fregate, la Blohm&Voss doveva costruire la nave tipo, la HDW/IKL la seconda nave, mentre le due rimanenti furono costruite nel cantiere turco di Gölcük. La TRT si occupò del finanziamento. L'ultima fregata entrò in servizio nel 1989. La SAGEB, dato il successo della cooperazione, stipulò un secondo contratto (1990) per la costruzione di altre due fregate.

Nel 1991 venne firmato un accordo fra il ministero della Difesa turco e i cantieri tedeschi Friedrich-Lüssern per la costruzione, su licenza di produzione, di motovedette lanciamissili presso i cantieri turchi Naval Forces' Ship Yard. Come le fregate, anche questi sono dotati di motori diesel MTU. La MTU, che fornisce motori a tutti gli automezzi militari tedeschi, nel 1990 ha aperto per quantità di commesse una filiale ad Istanbul; insieme con la Rheinmetall partecipa anche alla modernizzazione dei vecchi obici 15mm M44, prodotti in Turchia dagli anni Cinquanta.

Non manca all'appello il costruttore di carri armati Krauss-Maffei. In un accordo di cooperazione bilaterale (1988) fu decisa la fornitura di 150 Leopard per un valore di 343 milioni di dollari. I carri armati, provenienti dalle eccedenze delle Forze armate tedesche, revisionati e modernizzati da Krauss-Maffei, sono quelli impiegati da Ankara nella repressione della popolazione curda.





# UN PAESE OCCUPATO

di *Angiolo Gracci*



*“Io solennemente giuro di non favorire alcun partito politico che compori la sovversione o il diritto di sciopero contro il governo degli Stati Uniti”. Con questo giuramento, indispensabile per essere assunti a Camp Darby, gli italiani accettano da mezzo secolo la sovranità nordamericana su un pezzo del loro territorio. Base di aggressioni contro gli altri popoli, campo d’addestramento per organizzare stragi e trame eversive in Italia, Camp Darby è un esempio dei rapporti di sudditanza che ancora oggi vincolano, per precise responsabilità della nostra classe dirigente, le politiche del nostro paese a quella decisa dagli USA.*

Verso la fine degli anni Ottanta la stampa della sinistra non partiva denunciò che in Italia le basi e le installazioni militari USA-NATO avevano raggiunto l'imponente numero di 145.

In effetti, già nel primo dopoguerra la penisola e le isole erano divenute il punto del Mediterraneo con la più massiccia presenza militare nordamericana, proprio per la posizione geopolitica centrale del nostro paese non solo in questo mare, ma anche rispetto alle molte altre aree del mondo direttamente presidiate o controllate dagli Stati Uniti a salvaguardia dei loro interessi “vitali”.

La carta pubblicata nel luglio 1992 dal Centre for Defense Information (v. “G&P” n. 6, p. 27) ne ha fornito la conferma più convincente, pur nel quadro del generale ridimensionamento e della ridislocazione su scala mondiale dell’apparato bellico USA dopo la dis-

soluzione del Patto di Varsavia. Anzi, Washington e il Pentagono hanno tenuto più volte a ribadire il ruolo di ancora maggiore centralità strategica del nostro paese in questo nuovo contesto. Il che ha implicato l’accentuazione, anziché l’alleggerimento, del pesante fardello di basi, installazioni e servitù militari, condizionamenti strategico-politico-militari dell’Italia come “base cardine esterna” dell’intero sistema imperialista.

In questo quadro la base di Camp Darby ha svolto e svolge, a sua volta, una funzione primaria. La sua storia è illuminante per comprendere e mettere in discussione i rapporti di “alleanza” imposti, a suo tempo, dalla superpotenza d’oltreoceano, soprattutto sotto l’aspetto della loro costituzionalità e, quindi, della legittimità-legalità dei legami di dipendenza ancora esistenti, grazie alla politica collaborazionista della nostra classe dirigente, fra superpotenza “vin-

*Non è una scena di "Apocalypse now"... sono "veri" militari USA che partecipano a manovre Nato (Foto di Dino Fracchia - Grazia Neri)*





critrice-liberatrice" occupante e popolo italiano "sovrano" liberato (ma anche autoliberatosi con la resistenza antifascista). (1)

**L**a base USA (e non NATO!) di Camp Darby viene costituita nel 1951 sul territorio costiero tra le province di Pisa e Livorno comprendente l'intera pineta di Tombo- lo, su una superficie di 2.000 ettari, all'interno del parco naturale di Migliarino-San Rossore, il più grande del Mediterraneo, a seguito di accordi segreti intercorsi con un semplice scambio di lettere tra il Pentagono e Washington da una parte e il ministero degli Esteri dell'epoca, il repubblicano (e poi golpista) Randolph Pacciardi, dall'altra. Scadenza della concessione il 1999. A S.Tombolo dunque - divenuta, dal 1944 al 1946, la "città infernale" rifugio di migliaia di prostitute italiane, disertori dell'US Army, ed epicentro di traffici e crimini di ogni genere - s'installa una forza permanente di 8.000 soldati nordamericani.

La base, che prende il nome di un generale caduto nella prima guerra mondiale, viene attrezzata e utilizzata dall'8° US Army Support Group, la più importante struttura logistica nordamericana nel Mediterraneo, formalmente a sostegno dei presidi dislocati a sud del Po ma, di fatto, anche come base di rifornimento delle truppe USA dislocale in Germania e, inizialmente, in Austria.

Le munizioni depositate e in transito comprendono armi convenzionali di tutti i tipi (cannoni, carri armati, veicoli corazzati e non ecc.), nonché armi nucleari e chimiche (napalm, defolianti ecc.) ampiamente usate dai B52 nella guerra nel Vietnam.

Fondamentale sarà il ruolo di questa base, in funzione aggressiva, anche nell'attacco alla Libia e perfino nella guerra controrivoluzionaria in Nicaragua, durante la quale, nel febbraio 1988, fu possibile accertare la partenza dal porto di Livorno di navi cariche di centinaia di tonnellate di munizioni prove-

nienti da Camp Darby e destinate ai fascisti honduregni e nicaraguensi. Durante la guerra del Golfo, poi, transitarono dalla base circa 200 mila metri cubi di materiale bellico. Nel 1986, inoltre, la base era risultata punto di smistamento dello sporco traffico d'armi segreto verso l'Iran, sul quale esplose un grosso scandalo (successivamente soffocato come molti altri analoghi) essendo stata accertata la connivenza della CIA con i servizi segreti e i governanti italiani.

**S**ecundo la risposta di comodo fornita dall'attuale ministro della Difesa Fabbri a un'interrogazione dei deputati Melandri, Manisco, Caprili e Russo Spina (di Rifondazione comunista) del 19 ottobre scorso, la base sarebbe utilizzata solo per "attività logistiche non operative di telecomunicazioni, deposito munizioni, deposito carburanti e sede di uffici per le costruzioni portuali ed altrimenti di sostegno". A parte la genericità e ambiguità di questa dichiarazione è allarmante l'ammissione sulle "costruzioni portuali", dato che sempre più pressanti sono divenute le richieste USA di avere mano libera per costruire un vero e proprio porto all'interno della base. D'altra parte in questi decenni centinaia di nostri operai hanno lavorato per costruirvi magazzini e bunker, in gran parte sotterranei, mentre nei vari servizi interni sono stati impiegati stabilmente circa 600 civili italiani.

La base, già di per sé enorme, è affiancata inoltre da una serie di altre significative strutture militari straniere: a Coltano il centro Auto Dream (Automatic Digital Network), terminale della rete di telecomunicazioni europea del Pentagono e, a San Pietro a Grado, il CRESAM (ex CAMEN), centro di studi militari segreti e nucleari della marina militare italiana, a lungo diretto dall'ammiraglio Vittorio Forgiione, piduista di spicco, come piduisti sono risultati il suo vice e numerosi altri ufficiali e sottufficiali del complesso. E qui entriamo nell'aspetto più politico e an-

che più oscuro delle vicende di questa base strategica *only USA*.

Intanto, in questa come in tutte le basi e installazioni nordamericane disseminate nel paese, i lavoratori italiani, per essere assunti, devono sottostare all'odiosa umiliazione di rinnegare la propria fedeltà alla Costituzione per giurare fedeltà alla potenza occupante: "Io solennemente giuro che non favorisco alcun membro protettore di partiti politici che comportino la sovversione verso gli Stati Uniti d'America o che sostengano il diritto di sciopero contro il governo italiano o contro il governo degli Stati Uniti d'America". Né sono mancati lavoratori espulsi su due piedi dalla base dopo che il comando aveva appreso dalle solerti autorità collaborazioniste italiane che erano stati militanti di sinistra, anche se in periodi remoti.

A questa provocatoria normativa posta in essere da una potenza straniera sul nostro territorio si è aggiunta l'azione eversiva e destabilizzante condotta, sempre all'interno della base, in danno del paese ospitante. Già nel 1974, infatti, erano filtrate le prime notizie di campi militari neofascisti, di rapporti tra comando USA e neofascisti, piduisti, "gladiatori" e servizi segreti: tutti generosamente mantenuti con i soldi del contribuente italiano.

Fino dal dicembre 1974, a seguito di perquisizioni effettuate per iniziativa della magistratura nelle abitazioni dei fascisti Marcello Soffiati e Marco Affatigato, erano stati rinvenuti documenti su "seminari" di studi sulle armi svolti a Camp Darby dall'ordinovista Gianni Bandoli, legato al colonnello Amos Spiazzi, golpista con Borghese nel quadro del piano eversivo della Rosa dei venti. Il 13 settembre 1984 "La Repubblica", in prima pagina, rivelerà clamorosamente altri particolari sull'uso della base come campo di addestramento eversivo e fascista. E nella trama reazionaria va inoltre compresa l'azione della loggia massonica Franklin, composta da ufficiali nordamericani e con sede nella vicinissima Tirrenia dove, fra l'altro, ha



potuto operare parallelamente e tranquillamente l'agente reclutatore di Gelli, Enzo Giunchiglia. Ma quando, dopo tenaci e coraggiose indagini, il giudice Felice Casson formulerà precise richieste di intervento, accesso e interrogatorio nei confronti del colonnello Waillard Bud Droke, comandante della base, l'inchiesta verrà bloccata e l'alto ufficiale non si degerà neppure di rispondere alla nostra autorità giudiziaria.

**I**n questi ultimi mesi le amministrazioni comunali di Pisa e di Livorno hanno rinnovato la richiesta di smilitarizzare quel vasto territorio di rilevante importanza ambientale per poterlo restituire ad usi civili e pacifici. E proprio ricollegandosi a queste

richieste - che facevano anche riferimento alla mutata situazione internazionale e alla prossima scadenza della "concessione" - era stata presentata alla Camera l'interrogazione sopra citata.

Ma le argomentazioni addotte dagli interroganti e le questioni sollevate, tutte di grande rilevanza nazionale ed internazionale, hanno avuto una risposta inaudita dal ministro Fabbri soprattutto per quanto riguarda il "termine" della concessione ("né il richiamato scambio di lettere, né le conseguenti disposizioni concordate fissano una data di scadenza delle intese stesse o dei correlati impegni con esse assunti.").

Il tentativo di far diventare "illimitata" la presenza sul nostro territorio di un imponente dispositivo strategico-milita-

re straniero, già oggi intollerabile, esige una riflessione e una iniziativa dell'intera sinistra nell'interesse della pace, dell'indipendenza e del progresso del nostro paese.



(1) Proprio la disseminazione delle basi straniere, il loro "status" e i condizionamenti che ne derivano alla nostra politica, non solo estera, vanificano tanto il solenne riconoscimento costituzionale della sovranità popolare (art. 1), quanto il "sacro dovere" dei cittadini in "difesa della patria" (art. 52), implicando la violazione dell'inderogabile principio dell'esistenza di "condizioni di parità con gli altri stati" anche quando si dovesse riconoscere la necessità di consentire "limitazioni" alla propria sovranità per "assicurare la pace e la giustizia tra le nazioni" (art. 11).

## LEGGE 185 E TRAFFICO D'ARMI

L'Italia vende armi a numerosi paesi belligeranti che non rispettano le convenzioni internazionali sulle libertà fondamentali o beneficiari degli aiuti alla cooperazione pur avendo elevate spese militari, nonostante tutto ciò sia vietato dalla legge 185 del 1990.

Questo è probabilmente l'elemento più importante che si può ricavare dalla Relazione del governo sul commercio delle armi nel 1992, presentata alla Camera dei deputati.

I mercanti italiani di cannoni nel 1992 hanno acquisito ordini esteri per 2.330 miliardi, più altri 200 miliardi per formazione e assistenza tecnica. L'elenco dei paesi acquirenti ci dà l'idea di come possa essere ridotta a lettera morta la legge 185 che, senza essere pacifista, imponeva qualche ovvio vincolo all'esportazione. Ai vertici di questa ingloriosa classifica troviamo, nell'ordine: Stati Uniti, Francia, Germania, Arabia Saudita, Filippine e Gran Bretagna.

Negli Stati Uniti, ad esempio, possono andare sulla sedia elettrica anche malati di mente o coloro che, all'epoca del reato, erano minorenni. L'Arabia Saudita è il caso più eclatante: è uno dei pochi paesi senza una costituzione, dove chi ruba è condannato all'amputazione della mano, dove tortura e fustigazione sono ordinaria amministrazione. Nelle Filippine, in preda a una guerra fratricida, le squadre della morte seminano il terrore. Lo stesso Regno Unito, dove fu emanata la Magna Charta, ha usato per anni nell'Ulster i metodi forti, ed Amnesty International ne ha denunciato le violazioni dei diritti fondamentali. Fra gli acquirenti di minore importanza troviamo poi altri paesi liberticidi: India, Turchia, Brasile, Perù.

E soltanto l'anno scorso il governo italiano ha sospeso, unicamente a titolo cautelativo, le autorizzazioni alle esportazioni non ancora utilizzate 1991 e 1992 all'Indonesia, e nel 1992 ha tolto l'autorizzazione per la vendita di 170.000 detonatori alla Jugosla-

via. Il mercato delle armi è in crisi, sono finiti i tempi (fine anni Settanta e primi anni Ottanta) in cui l'Italia era ai primi posti in questa vergognosa classifica. Le spese militari a livello internazionale sono in forte diminuzione e molte commesse sono relative a pendenze di vecchi contratti o a pezzi di ricambio. Le prospettive del settore non sono allegre, alcune stime evidenziano un calo nel 1993 di circa il 50% delle autorizzazioni alle esportazioni, e la crisi si ripercuote sui livelli occupazionali. I dati della Relazione hanno quantificato la perdita di posti dell'8% con un calo dai quarantamila addetti del 1991 ai trentasettemila del 1992. E' quindi evidente che l'unico modo di fuoriuscire da una crisi strutturale è la riconversione del settore militare (vedi "G&P" n. 8, p. 49). Ma a questo riguardo il governo è assai cauto e la Relazione ne fa unicamente un timido accenno. Non a caso l'Italia rischia di perdere uno stanziamento comunitario di oltre 300 miliardi per la riconversione, perché i progetti presentati non rispondevano alle condizioni prescritte. Tutto ciò è emblematico della scarsa volontà politica di andare in questa direzione. D'altra parte non deve essere dimenticato che una importante fetta dell'industria bellica appartiene, tramite l'IRI, allo Stato...

Comunque, il sostegno politico al settore bellico, anche se inferiore a quello di altri paesi, esiste. Basta vedere l'attivismo degli ultimi ministri della Difesa, che hanno firmato una serie di accordi-quadro in materia di cooperazione militare per garantire nuove commesse. Intese sono state siglate con Arabia Saudita, Kuwait e, verso la fine del 1993, con Malaysia, Emirati arabi Uniti e India.

In un contesto così negativo non si potrà cambiare davvero il paese se non si pone l'accento sui problemi della pace e del disarmo, mettendoli al centro del dibattito politico.

Luciano Bertozzi



# LA GUERRA SCONOSCIUTA

di Flavia Solieri



*1950. E' appena finita la seconda guerra mondiale, incomincia quella di Corea. In piena guerra fredda il conflitto coreano, troppo presto dimenticato, anticipa modi e caratteristiche dell'interventismo USA - quali l'utilizzazione dell'ONU per coprire le pretese egemoniche statunitensi o la subordinazione della politica estera a ragioni di consenso interno - destinati a riproporsi tragicamente fino alla guerra del Vietnam e alla guerra del Golfo.*

A metà agosto 1945 il Giappone si arrese agli alleati. A guerra praticamente finita, l'Armata Rossa avanzava in Manciuria senza incontrare più resistenza e si dirigeva verso la Corea, sottoposta dal 1910 alla dominazione giapponese. A Washington una sia pur momentanea occupazione della penisola da parte delle sole truppe sovietiche non parve tollerabile: si chiese ai russi di fermarsi al 38° parallelo, lasciando la metà meridionale del paese a un'occupazione americana.

L'idea della Casa Bianca di una divisione della Corea, in dispregio quantomeno dei più ovvii diritti del popolo coreano, avrebbe avuto conseguenze nefaste: nei due anni successivi il generale clima della guerra fredda esasperò la contrapposizione Est/Ovest, le posizioni di americani e sovietici sull'assetto della penisola si fecero sempre più rigide e la divisione divenne permanente. Rifiutata nel 1947 una proposta sovietica di simultaneo ritiro delle truppe d'occupazione, gli Stati Uniti promossero la creazione di una commissione ONU, sotto la cui supervisione avrebbero dovuto svolgersi elezioni in tutta la Corea. Mosca e Pyongyang respinsero il principio di una internazionalizzazione della questione coreana, per di più affidata a una commissione a maggioranza filo-americana. Nel 1948 le elezioni si svolsero dunque nella sola metà meridionale del paese, in un clima di crescente repressione politica: in sole sei settimane ben 589 simpatizzanti di sinistra furono uccisi e oltre 10.000 "processati" alle sedi di polizia.

La sinistra, come annunciato, boicottò il voto e le destre ottennero una maggioranza di 200 seggi; si procedette quindi all'insediamento di Syngman Rhee come presidente, mentre il genera-

le MacArthur dichiarava ai coreani: "Una barriera artificiale ha diviso il vostro paese; questa barriera deve essere e sarà abbattuta" (1). Nei mesi successivi Rhee impose la legge marziale a circa un quarto della Corea del Sud; dimostrazioni e ribellioni - alla fine del 1948 200.000 soldati che da Yosu avrebbero dovuto essere imbarcati per andare a combattere la guerriglia antigovernativa sull'isola di Cheju-do si ammutinarono - ottennero il solo risultato di inasprire ulteriormente la repressione; in novembre furono introdotte limitazioni alla libertà di stampa e imprigionati più di 700 oppositori politici, tra il settembre 1948 e l'aprile 1949 furono 89.710 i dissidenti arrestati.

Il carattere irrimediabilmente ultraconservatore e l'impopolarità evidente del governo Rhee concorsero, assieme all'avvenuto ritiro sovietico dal Nord del paese, a far sì che gli Stati Uniti iniziassero ad attuare un progressivo disimpegno dal fronte sudcoreano. Mentre Rhee lanciava appelli a Washington perché non riducesse la sua presenza militare, l'inflazione saliva inarrestabilmente e la stessa base di consenso interno verso il presidente si dissolveva: nelle elezioni del maggio 1950 per il rinnovo dell'Assemblea nazionale Rhee ottenne solo 48 seggi e l'opposizione 120, nonostante l'arresto in raid anticomunisti di 30 esponenti del dissenso. Dal punto di vista della Corea del Nord poteva essere giunto il momento per dare la spallata decisiva al moribondo regime di Rhee; da quello della Corea del Sud un incidente creato ad hoc, un'escalation in quella guerra civile che da anni insanguinava il paese e aveva già causato 100.000 morti, avrebbe continuato ad assicurare l'appoggio militare americano, ora sul punto di venir ritirato, e la



sopravvivenza stessa del regime.

Il 25 giugno 1950 Radio Pyongyang trasmise due comunicati del governo della repubblica democratica di Corea, di cui il primo informava che una decina di divisioni dell'esercito della Corea del Sud aveva lanciato un attacco a sorpresa a tutta la linea del 38° parallelo, e il secondo annunciava che le truppe di Pyongyang le avevano vittoriosamente respinte.

Una versione del tutto opposta fu quella fornita dall'ambasciatore americano a Seoul, Joseph Muccio, per cui nelle prime ore dello stesso giorno la Corea del Nord aveva lanciato un "attacco inatteso" al Sud, attraversando il confine con almeno 75.000 uomini.

**G**ia dai primi momenti a Washington non si dubitò minimamente che nello scoppio della guerra fosse coinvolta la stessa Unione Sovietica: "L'invasione della Repubblica di Corea da parte dell'esercito della Corea del Nord è stata senza alcun dubbio intrapresa sotto la direzione russa ed è incontestabile che Mosca abbia fornito supporto materiale. L'obiettivo sovietico è l'eliminazione dell'ultima testa di ponte anticomunista nel Nordest dell'Asia, in modo da indebolire la posizione americana e delle potenze occidentali in tutto l'Estremo Oriente" (2).

Alla percezione dei drammatici sviluppi in Corea come una vera e propria sfida di Mosca all'Occidente concorsero in modo decisivo ragioni di politica interna statunitense. Truman era infatti spinto a leggerli come parte di una sfida globale, diretta da Mosca al "mondo libero" perché vulnerabile sul fronte interno: dopo la firma nel febbraio 1950 del Trattato di amicizia sino-

sovietico e la conseguente "perdita della Cina" per gli USA, Truman avrebbe ora come minimo rischiato una serie di approfondite indagini in stile maccartista sulla "perdita della Corea" - indagini che avrebbero rivelato la sostanziale povertà della sua politica dal 1946 in poi. Per evitarle doveva cavalcare la tigre, facendo della Corea un simbolo della determinazione statunitense a resistere all'espansionismo sovietico e allineandosi alle voci più oltranziste, quelle di



*Guerra di Corea, 1952 - Un soldato USA  
esamina una rudimentale arma usata dai coreani del Nord*

MacArthur e Foster Dulles.

Le basi legali per un intervento furono poste con l'approvazione il 25 e il 27 giugno da parte del Consiglio di sicurezza dell'ONU di due risoluzioni americane: la prima chiedeva una tregua immediata e il ritiro delle forze della Repubblica popolare democratica di Corea al di là del 38° parallelo; la seconda, vi-

sto il rifiuto nordcoreano di prenderne atto, raccomandava agli stati membri di fornire alla Repubblica di Corea "tutta l'assistenza necessaria". Le due risoluzioni ONU sulla Corea sono passate alla storia costituendo, sino alla guerra del Golfo, un unicum: non si votò, infatti, per una forza di pace che si frapponesse a due parti in guerra ma, inequivocabilmente, per sostenere una delle due. La formula adottata prevedeva la creazione di un "comando unificato sotto gli Stati Uniti", operante sotto la bandiera dell'ONU e sotto la guida di un comandante designato dalla Casa Bianca. Truman nominò MacArthur, che alle cariche di comandante in capo per l'Estremo Oriente sommò così quella di generale delle Forze armate costituite da membri delle Nazioni Unite; ogni forma di controllo su di lui era solamente americana.

Fin dalle prime fasi la guerra si dimostrò sanguinosissima: si ritiene in genere che agli inizi di agosto entrambi gli eserciti, di Seoul e di Pyongyang, avessero perso circa la metà dei loro effettivi. Nonostante l'intervento ONU ai primi di luglio, le truppe nordcoreane continuarono ad avanzare, finché alla fine del mese si piantarono davanti alla città portuale di Pusan, nell'estremo sud del paese: dopo settimane di ininterrotta offensiva le loro forze erano troppo logore e troppo lunghe le linee di approvvigionamento per poter pensare all'attacco finale.

Lentamente le sorti del conflitto si rovesciarono; quando il 15 settembre unità anfibe statunitensi sbarcarono a Inchon, sorprendendo alle spalle l'esercito di Pyongyang, a Kim Il Sung non restò che ordinare la ritirata. Il 29 settembre il generale MacArthur accolse con tutti gli onori Rhee nella liberata Seoul: tranne che per qualche sacca di resistenza, l'in-

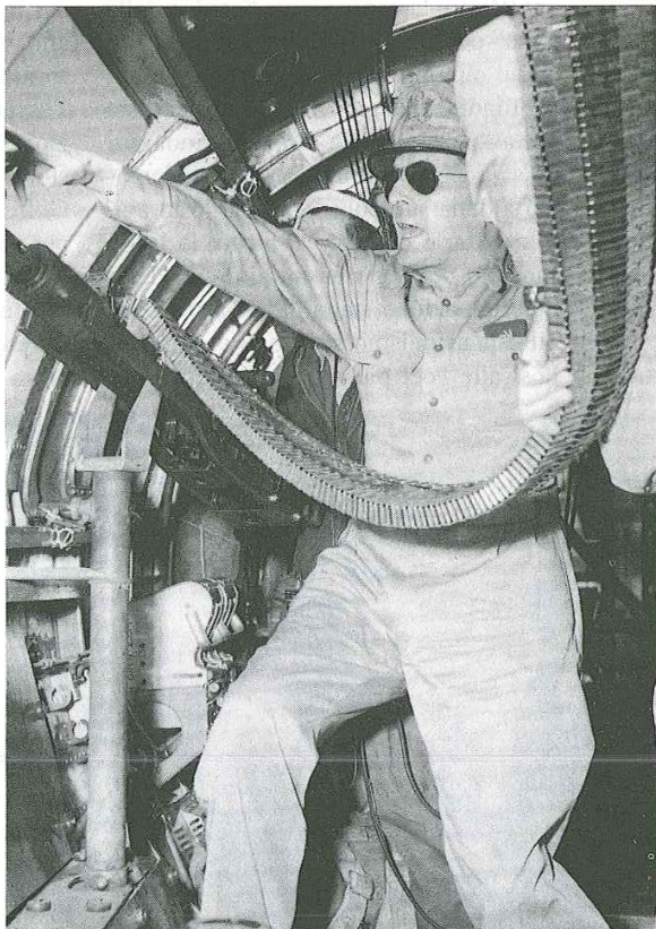


tero territorio della Corea del Sud era stato riconquistato. In base alla risoluzione ONU del 27 luglio la missione delle Nazioni Unite era conclusa.

Ma negli Stati Uniti "la guerra era popolare" (3). Truman si pose il problema di come ricavare dalla vittoria militare il maggior vantaggio politico e strategico, in un momento in cui l'imminenza delle elezioni congressuali di novembre e i recenti successi sul campo di battaglia davano fiato ai sostenitori di una linea il più dura possibile. Bisognava allora punire Kim Il Sung e togliere di mezzo il governo di Pyongyang. Sebbene il mandato ONU non autorizzasse azioni in tal senso, parlando di assistenza alla Repubblica di Corea per respingere l'attacco armato e ripristinare pace e sicurezza internazionali nella zona, in agosto a Washington si cominciò a prendere in considerazione l'eventualità di portare la guerra al Nord. Il 29 settembre il generale Marshall, nuovo ministro della Difesa, comunicava a MacArthur: "Vogliamo che si senta tatticamente e strategicamente libero di procedere a nord del 38° parallelo"(4).

Formalmente l'Assemblea generale delle Nazioni Unite - in Consiglio di sicurezza l'Unione Sovietica avrebbe potuto usare il diritto di veto - autorizzò il 30 settembre le truppe ONU a entrare nella Corea del Nord e a rimanervi finché non fosse completata l'unificazione del paese.

**P**echino seguiva con estrema preoccupazione questa drammatica escalation. Il confine sino-coreano, e con esso la Manciuria, cuore industriale cinese, rischiavano di venire direttamente minacciati dal contingente statunitense; con la creazione



Settembre 1943 - Il generale Douglas MacArthur a bordo di un bombardiere USA, durante la campagna contro il Giappone

di un regime ostile nell'intera Corea si sarebbe poi ridato vigore - se non fornito supporto attivo - a quelle residue forze anticomuniste che ancora con attentati e sabotaggi operavano all'interno della Repubblica popolare cinese, fondata appena un anno prima.

Dopo che il 1° ottobre Kim Il Sung aveva presentato formale richiesta di aiuto, considerazioni di tipo internazionalistico e la coincidenza di minaccia esterna con rischio di destabilizzazione politica interna convinsero i dirigenti cinesi dell'assoluta gravità della situazione. Fino all'ultimo si tentò la carta diplomatica e Zhou Enlai definì molto chiaramente il casus belli: se truppe americane (nulla venne detto circa quelle sudcoreane) avessero passato il 38° parallelo, la Cina sarebbe stata costretta ad

intervenire; ma anche questo avvertimento, come la contemporanea proposta sovietica di ritiro di tutte le truppe straniere e di libere elezioni in tutta la Corea, cadde nel vuoto; il 7 ottobre anche contingenti statunitensi entravano nella Corea del Nord.

Non incontrarono resistenza e continuarono la loro marcia verso il confine sino-coreano; avanzavano verso le 18 divisioni cinesi circa 250.000 uomini che, senza che MacArthur ne avesse avuto il minimo sentore, dal 19 ottobre avevano attraversato il fiume Yalu e si erano attestate sui monti a nord di Pyongyang. Ma fu solo un mese più tardi che la Cina dimostrò la serietà del suo impegno in Corea: quando il 24 novembre MacArthur lanciò l'offensiva finale, quella che al grido di "Home by Christmas" doveva concludere la guerra prima di Natale, in due soli giorni le forze americane ebbero più di 11.000 caduti.

Con i suoi uomini in piena ritirata, il generale dichiarò che si trovava ad affrontare "una guerra completamente nuova". A metà dicembre, in "uno dei più ingloriosi momenti della storia militare degli Stati Uniti", Truman proclamava lo stato di emergenza nazionale.

Il 23 giugno l'ambasciatore sovietico all'ONU lanciò un appello per il cessate il fuoco e il ritiro di tutti i contingenti dalla linea del 38° parallelo; il 10 luglio iniziarono le negoziazioni per un armistizio.

Da principio, il concetto stesso di armistizio fu difficile da accettare per americani cresciuti nella tradizione di una vittoria totale. Il disgusto statunitense per l'idea di colloquio con il nemico portò all'uso della cosiddetta "diplomazia coercitiva": per convincere l'avver-



sario a capitolare era necessario bombardarlo - una storia che si sarebbe ripetuta con il Vietnam.

Il 27 luglio 1953 il generale Clark firmava, per sua stessa ammissione a malincuore, un armistizio lungo la linea del 38° parallelo, la stessa che gli Stati Uniti tre anni prima avevano deciso di varcare.

Quella che negli Stati Uniti veniva definita "guerra limitata" ha significato per i coreani morte e distruzione in misura mai vista: "un olocausto asiatico... un genocidio di proporzioni molto più vaste del Vietnam" (5).

Il generale O'Donnel ebbe a dichiarare: "L'intera Corea, la quasi totalità della penisola coreana è un unico cumulo di macerie. Tutto è distrutto. Niente che valga la pena di nominare è restato in piedi. Poco prima che i cinesi entrassero in guerra, i nostri bombardieri ave-

vano sospeso i voli. In Corea non c'era più niente da bombardare" (6). A questo riguardo è stato notato come l'intervento in Corea rifletta esemplarmente la concezione americana della guerra in Asia: "L'intento inconscio della guerra era di distruggere l'autonoma civiltà coreana, di aprire la vecchia Corea. Ma agli strateghi americani non sovvenne coscientemente di distruggere una civiltà, perché a partire da Acheson e Kennan essi ritenevano che in Corea non ne esistesse alcuna" (7).

Nonostante la pubblicazione di studi sempre più documentati, o meglio proprio grazie a questo, sono numerosissimi gli interrogativi su origine e corso della guerra.

Negli Stati Uniti i più importanti tra i documenti sequestrati in Corea nell'ottobre 1950 sono stati distrutti per ragioni di sicurezza: qualcuno, forse, preferi-

rebbe che quella di Corea restasse una guerra sconosciuta.



## NOTE

- (1) M.Hastings, *The Korean War*, M.Joseph, London, 1987, p.33
- (2) *Truman Papers*, PSF, June 28, 1950, H-STL, cit. in R.Foot, *The wrong war - American policy and the dimension of the Korean conflict 1950-1953*, Cornell Univ. Press, Ithaca, 1985, p.59
- (3) C.A.MacDonald, *Korea, the war before Vietnam*, Macmillan Press, Houndmills, 1986, p.37
- (4) *Marshall to MacArthur 29.9.1950*, in "Foreign relations of the United States", 1950, vol.II, pp. 736-737
- (5) B.Cummings, *The origins of the Korean war*, Princeton Univ. Press, Princeton, 1990, vol.II, pp.770-774
- (6) *Sudkorea - Kein Land für friedliche Spiele*, Rowohlt Taschenbuch Verlag, Reinbeck b. Hamburg, 1988, pp.66-67
- (7) B.Cummings, op.cit., p.773

## ANCHE LA CINA NEL MIRINO

La guerra civile in Corea, scoppiata pochi mesi dopo la fondazione della Repubblica popolare cinese, presentò fin dagli inizi un'altra faccia, quella dell'aggressione USA nei confronti dei popoli coreano e cinese, avallata dall'ONU. Fu uno dei principali episodi della guerra fredda, più volte combattuta anche in seguito come guerra "calda", ma in assenza dello scontro diretto fra le due superpotenze.

La vittoria della rivoluzione cinese si proponeva come una gigantesca anomalia, una violazione del regime previsto per la Cina alla fine della seconda guerra mondiale. Gli USA non potevano accettare l'imprevisto e gigantesco germe di infezione, secondo la teoria del domino, rappresentato dal maggiore paese asiatico nelle mani dei comunisti. (La Corea del Nord, e poi il Vietnam e perfino la non comunista Indonesia vennero trattati da aree minori già infette). Le voci ragionevoli che proponevano un aggiustamento con la Cina popolare erano destinate a non aver seguito. I dirigenti dell'URSS, per parte loro, temevano l'eventuale crescita di una grande potenza socialista fuori della propria orbita, o addirittura in buoni rapporti con la potenza rivale. ("Stalin sospettava che dopo la vittoria della rivoluzione la Cina fosse come la Jugoslavia, e io un altro Tito" - vedi Mao *Zedong sixiang wansui*, 1969, p.432)

Non appena autorizzata dal Consiglio di sicurezza l'entrata in Corea delle truppe americane, il presidente Truman decise il 27 giugno 1950 l'interposizione della flotta USA nello stretto di Taiwan. Zhou Enlai denunciò l'aggressione armata contro il territorio cinese. Tuttavia Pechino si astenne dal rispondere alla provocazione. Solo quando il 1° ottobre le truppe sudcoreane varca-

rono il 38° parallelo, minacciando direttamente il territorio cinese, con una direttiva segreta fu decisa una risposta militare. L'URSS fornì in seno all'ONU un sostegno diplomatico, interpretato peraltro come ambiguo da alcuni osservatori, e prestiti di cui pretese in seguito la restituzione per intero.

Col loro intervento gli USA raggiunsero l'obiettivo di frenare l'infezione: mantenere lo status quo in Corea, impedire ai cinesi la liberazione di Taiwan e ritardare la ricostruzione del paese a causa dell'impegno massiccio nella guerra di mezzi e uomini qualificati (con centinaia di migliaia di morti), oltre a tenerli per più di vent'anni fuori dal Consiglio di sicurezza e dall'Assemblea dell'ONU. L'URSS raggiunse l'obiettivo di indebolire la Cina e legarla più strettamente a sé, sia nella dipendenza diretta politica, economica e culturale, sia nella dipendenza indiretta, col rafforzamento dei settori del PCC favorevoli alla riproduzione del modello sovietico e con la svolta dell'Esercito di liberazione verso una struttura "moderna" convenzionale. Questi risultati hanno avuto conseguenze gravi nella storia successiva della Cina popolare e nell'assetto dell'intera Asia Orientale. (e.m.)

### Segnalazioni bibliografiche:

- J.Halliday & B.Cuming, *Korea: the Unknown War*, Viking Penguin, Middlesex, 1988.
- Ch.-S. Lee, *Why did Stalin accept the 38th Parallel*, in: "Northeast Asian Studies", vol.4, n.4, 1985, pp.67-72.
- C.MacDonald, *Britain and the Korean War*. B.Blackwell, Oxford 1990.
- M.Nakajima, *The Korean War*, in: *Cambridge History of China*, vol.14. Cambridge U.P., 1987, pp.270-280.
- I.F.Stone, *Hidden History of the Korean War*, Little, Brown, Boston 1988.



# LA FABBRICA DEI "MOSTRI"

di Roberto Guaglianone



*Per combattere le guerre dell'informazione può servire anche una lettura dei mondiali di calcio allineata con la visione geopolitica delle maggiori potenze mondiali... Sono nove le "regole d'oro" maggiormente seguite finora dalla stampa di casa nostra in questo campo. La prima è quella di costruire e demonizzare il nemico, l'ultima è: "appena morto un nemico, affrettati a costruirne un altro".*

“**L**a palla è rotonda, recita uno dei più sperimentati luoghi comuni calcistici e questa volta il caso ha voluto che il pallone rotolasse tra Iran, Iraq, Corea del Sud, Corea del Nord, Arabia Saudita e Giappone (...) per un posto nella fase finale” dei mondiali di calcio 1994. “Per iracheni, iraniani e nordcoreani sarebbe una soddisfazione in più veder issare la loro bandiera negli stadi dell’odiata America”. Guido Santevecchi scrive così sul **Corriere della Sera** del 9 luglio 1993, a proposito del “girone dell’odio per i mondiali di football” in cui si sono sfidati i cinque team asiatici. In partite peraltro regolarissime, senza il clima da “pallone esplosivo” né “calci di fuoco”. Perché, allora, tanta enfasi su questo evento?

C’è una spiegazione possibile: l’8 luglio ‘93, un giorno prima di quell’articolo, i “Sette Grandi” dell’economia mondiale presentano a Tokyo la “mappa” delle zone calde del mondo. Ne fanno parte, tra gli altri: Iran, Iraq e Corea del Nord. Nemici vecchi e nuovi, per l’Occidente industriale. Resiste l’Iraq di Saddam Hussein, dal 1990 in testa a questa speciale classifica. Ritorna l’Iran, dopo anni di assenza (e un riarmo targato anche Occidente). Si (ri)affaccia la Corea del Nord, che Bill Clinton ha definito “l’ultima linea del fronte della Guerra Fredda”.

Così - anche così - la stampa italiana ricrea nell’opinione pubblica i “mostri” da combattere su scala mondiale, sulla base di meccanismi di propaganda che la Guerra del Golfo ha inaugurato e che si perfezionano nel corso dei mesi e delle campagne di stampa orchestrate dai governi del Nord del mondo.

Sono nove le “regole d’oro” eviden-

ziate dalla stampa di casa nostra e tra queste la costruzione dell’immagine del nemico riveste tradizionalmente il ruolo di protagonista, producendo un messaggio di paura che viene associata all’immagine di uno Stato (spesso del suo capo) del Sud del mondo, da cui provengono ormai - crollato il conflitto Est-Ovest - tutti i possibili focolai di tensione.

**I** *La demonizzazione dell'avversario* - Si pensi a Saddam Hussein, che resta nella memoria storica del pubblico l’incarnazione del “nuovo Hitler”. Così è stato chiamato sin dal giorno dell’invasione del Kuwait (2 agosto 1990) sulla stampa USA e sui principali quotidiani italiani. L’equazione Saddam=Hitler trova spazio sul 45% degli editoriali, sul 40% dei commenti e sul 25% delle rubriche di opinione nei giornali favorevoli all’intervento italiano nel Golfo. Si tratta di suggerire al pubblico la “rappresentazione” del dittatore iracheno come simbolo del “male” fatto persona.

Tale modello viene applicato dalla stampa nazionale anche ai conflitti del “dopo-Golfo”, specie laddove si potrebbe profilare un intervento dell’esercito italiano.

Il presidente iracheno ricompare così periodicamente sulla scena nelle vesti di “cattivo”. Ma altri occasionali nemici di USA, ONU & C ricevono - dal 1991 ad oggi - analogo trattamento: Gheddafi, Aidid, Milosevic, i Nordcoreani... Un chiaro esempio giunge dalle pagine dedicate alla guerra in ex-Jugoslavia. Su **la Repubblica** si passa dal presidente Scalfaro (“Serbi criminali come Hitler”, 19/12/92) al neo-direttore del **TG2** Paolo Garimberti, che apostrofa Milosevic con l’epiteto di “Saddam di Belgrado” (16/4/1993).



**2** ● *La personalizzazione del conflitto* - Il "modello Saddam" di personalizzazione del conflitto con uno Stato (ricordate? Ci dissero che la guerra del Golfo doveva servire a catturarlo...) si riscontra nel 1992 in occasione del caso Gheddafi-Lockerbie e dell'imposizione dell'embargo militare ONU a Tripoli, su iniziativa di USA, Francia e Gran Bretagna. Due settimane prima della decisione del Consiglio di Sicurezza, il mass-mediologo statunitense Edward Herman spiegava che "non appena servirà agli USA un altro mostro da colpire nel Terzo Mondo, (...) Saddam Hussein verrà sostituito da chi diverrà il nuovo bersaglio da colpire. Gheddafi costituisce sempre un bersaglio conveniente... Un tipico modello di condensazione di simboli che provoca la reazione necessaria per ottenere l'adesione dell'opinione pubblica: è di pelle scura, arabo, nemico d'Israele, una sorta di DOTTOR NO dei fumetti americani" (P. Lombroso, *La strategia del nemico*, **Il Manifesto**, 9/1/92). **Il Sabato** titola "Ora Saddam abita a Tripoli" (1/2/92).

**3** ● *La delegittimazione politica del nemico* - Durante la Guerra del Golfo due soli membri del Consiglio di Sicurezza dell'ONU non votano a favore delle tre più importanti risoluzioni contro l'Iraq (condanna dell'invasione del Kuwait, embargo e uso della forza contro l'Iraq): Cuba e lo Yemen. Per questo verranno esclusi dalla spartizione delle rendite della guerra del Golfo, ovvero gli appalti di ricostruzione del Kuwait; ma già durante la guerra vengono privati del loro ruolo di soggetti politici attivi nella comunità internazionale. Lo Yemen si fa promotore in quel periodo di una risoluzione di condanna verso Israele per l'eccidio di 22 palestinesi, compiuto l'8 ottobre 1990 da parte della polizia di Tel Aviv. URSS, Francia e Cina si dichiarano favorevoli rischiando di spaccare l'alleanza anti-Saddam. Ma a riso-

luzione votata commenterà Rodolfo Brancoli sul **Corriere della Sera** (14/10/90): "La diplomazia americana ha tirato fuori un altro successo dal proprio cilindro". E non basta. Per la testata milanese, lo Yemen - nonostante tutti i suoi no al Palazzo di Vetro - diventa genericamente uno dei paesi che avrebbero accettato il compromesso di non rompere il fronte anti-iracheno.

**4** ● *L'amico del nemico è mio nemico* - Contemporaneamente e contraddittoriamente lo Yemen diviene persino alleato iracheno in una presunta triplice intesa per la conquista del petrolio saudita insieme alla Giordania. Lo affermano "fonti mediorientali captate nella capitale britannica" citate dal **Corriere della Sera** (9/9/90) e riprese da un'altrettanto vaga "fonte militare italiana" riportata da **La Repubblica** nello stesso giorno. Inoltre gli yemeniti finiscono all'interno di una lista di stati che - secondo il Washington Times - starebbero violando l'embargo commerciale votato all'ONU il 26 agosto 1990 contro l'Iraq. E Cuba ricomparirà in un secondo rapporto sulle presunte violazioni dell'embargo, divulgato dal "Dipartimento di Stato, seppure involontariamente: un suo documento è infatti finito per errore nelle mani dei giornalisti" a quanto riferisce **La Repubblica** del 12/9/90.

**5** ● *Non verificare la fonte "amica"* - Visti i precedenti, non c'è nemmeno bisogno - in tempi più recenti - che Marcello Foa (**Il Giornale** 2/7/93) citi la fonte della sua notizia, riportando - unico in Italia - di un'intesa Iran-Iraq-Corea del Nord, secondo cui "Baghdad venderà il suo petrolio a Pyongyang con la mediazione di Teheran" in palese violazione dell'embargo vigente. Ma la fonte deve essere necessariamente circostanziata quando a tirare in ballo la Corea del Nord è, all'indomani del vertice "G7" di Tokyo, Bill Clinton, secondo il quale il

piccolo stato asiatico "acquisisce una capacità nucleare". Chi ha informato Clinton? Su **Il Giornale** Graziano Sarchielli (11/7/93) scrive che "da molti mesi i servizi americani tengono sotto controllo la Corea del Nord, alla ricerca di indizi che possano far pensare che il regime si è dotato di un arsenale atomico o è sul punto di farselo. Il fatto che la Corea del Nord abbia fino ad oggi rifiutato ogni richiesta di ispezione da parte degli specialisti dell'Agenzia Atomica di Vienna, e abbia espresso l'intenzione di uscire dal gruppo dei paesi che hanno firmato il trattato di non proliferazione nucleare, per gli americani è un chiaro segno delle intenzioni di Pyongyang di munirsi di un arsenale atomico." Ovvero, la fonte è una "supposizione" della CIA. Ed i servizi segreti, che ai tempi del Golfo costituivano la fonte ufficiale del solo 9% di notizie per i media statunitensi (e, di riflesso, italiani) assumono di prepotenza il ruolo di fonte privilegiata delle notizie in arrivo dalle zone calde del pianeta. Un esempio per tutti: quando il 1° luglio 1993, all'indomani dell'ultimo raid aereo occidentale su Baghdad, l'inviato ONU Bob Kelley conferma l'avvenuta eliminazione del programma nucleare iracheno (**il manifesto** e **Il Giornale** riportano la notizia), gli 007 manifestano pubblicamente il loro scetticismo.

**6** ● *I "miti" diventano notizie* - Eppure Rolf Ekeus, capo supremo degli ispettori ONU a Baghdad, chiede dieci giorni dopo: "Perché mi occorre formulare una strategia nuova per convincere Saddam a rispettare le risoluzioni ONU? Il nostro programma sta ottenendo risultati tangibili e importanti" (**il manifesto**). Questa dichiarazione sfata una notizia riportata nei giorni precedenti, relativa alle ragioni del ritiro di una delegazione delle Nazioni Unite incaricata di installare telecamere a Baghdad per vigilare sul funzionamento di alcuni impianti missilistici. Tre giornali italiani ne da-



vano tre versioni diverse: "Non c'è nessun cambiamento da parte irachena" (**L'Indipendente**), "Non siamo riusciti a cambiare la loro posizione" (**Il Giornale**), "La politica irachena è ondivaga" (**Il Giorno**). Tutte queste dichiarazioni (attribuite al portavoce russo dei tecnici ONU, Nikita Smidovic, intervistato prima di allontanarsi da Baghdad) sono smontate dalle dichiarazioni di Ekeus. Ma intanto sono servite a montare la propaganda contro Baghdad e, inoltre, a distrarre i lettori da altre notizie provenienti dal fronte iracheno. Quali?

**7** *L'auto-censura della stampa* - Il 7 luglio il Ministro degli Esteri tedesco Klaus Kinkel ammette pubblicamente di avere addestrato spie irachene quando comandava il controspionaggio tedesco, come denunciava una settimana prima il settimanale **Morgenpost**. Solo **La Repubblica** e il **manifesto** riportano la notizia. Ma quanto si tenta di coprire è ancora più rilevante e cioè che il Kuwait aveva speso 450 miliardi di lire per comprare il consenso di alcuni membri dell'ONU in occasione della votazione dell'uso della forza contro l'Iraq, il 29 novembre 1990 (**Il Financial Times** del 7/7/93). La denuncia proviene da una commissione parlamentare istituita in Kuwait ed è dirompente per la credibilità del fronte anti-iracheno. Ma sui quotidiani più diffusi esce soltanto "di spalla" alle polemiche dei tecnici ONU a Baghdad, mentre non esce affatto sull'**Indipendente** che, due giorni prima, aveva intitolato un pezzo "Saddam ricomincia coi missili". Una "svista", dunque, conveniente alla linea del giornale.

**8** *L'auto-allineamento della stampa* - Ma c'è qualcosa che va oltre l'autocensura. La stampa, talvolta, fornisce una lettura degli eventi che si conforma alla visione geopolitica delle potenze dominanti e la integra. Un esempio è l'articolo sui mondiali di calcio che abbiamo citato in

apertura, scritto dall'inviato del "Corriere" in Estremo Oriente con un tempismo da vero bomber, proprio mentre appare il documento del G7 sulle "aree calde" del pianeta (e mentre Clinton minaccia una "rappresaglia schiacciante" contro la Corea del Nord). Il lavoro di un redattore di politica estera diviene così un pezzo da pagina sportiva, dove campeggiano guerre reali, presunte e/o futuribili con Iraq, Iran e Corea del Nord dalla parte dei "cattivi" e Arabia Saudita, Giappone e Corea del Sud nel ruolo dei "buoni" della situazione. L'auto-allineamento della stampa quotidiana italiana alla lettura geopolitica delle massime autorità mondiali (dall'ONU al G7) costituisce la tecnica forse più evoluta della propaganda bellica dei mass-media dal Golfo a oggi.

**9** *Morto un nemico creane un altro* - Dopo Saddam, Gheddafi, Aidid si prefigurano nuovi nemici all'orizzonte. La gestione della "crisi nordcoreana" ne è una riprova. L'offensiva informativa scatenata da Clinton nel luglio 1993 non si è ancora conclusa. Proclami di annientamento del minuscolo stato asiatico compaiono periodicamente sulle agenzie. La stampa internazionale riporta fedelmente le dichiarazioni di Clinton, della CIA e di Gary Luck, comandante delle forze USA in Corea del Sud. In Italia, **il Corriere della Sera** concede ampio spazio alla vicende nella propria pagina esteri. L'"ultimo muro" (17/10/93) che cela il "regime" del "tiranno veterostalinista" (3/11/93) Kim Sung II, "ultimo dinosauro stalinista" (8/11/93), nasconde qualcosa di estremamente pericoloso: soldati che ricordano il "quarto esercito del mondo" iracheno ("Le truppe coreane contano un milione di uomini, una macchina da guerra pericolosa", 20/10/93), ma soprattutto la bomba atomica, cui la CIA già a luglio accennava. Anche qui la memoria torna alla famigerata "atomica di Saddam", ordigno di cui mai fu di-

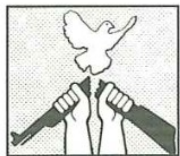
mostrata l'esistenza, agitata durante la crisi del Golfo dai mass-media favorevoli all'intervento e la cui inesistenza fu ammessa un anno e mezzo dopo dall'Agenzia Atomica dell'ONU. L'Intelligence statunitense, fonte unica su questo tema, non viene mai messa in discussione dai reporter nostrani, che pubblicano notizie estremamente contraddittorie nell'arco di tre mesi. Ecco: "Sembra ormai sicuro che i nordcoreani abbiano immagazzinato 25 chili di plutonio arricchito, sufficienti per costruire quattro ordigni nucleari." (17/10/93); in venti giorni una bomba si perde per strada "possono fabbricare tre ordigni atomici". Ma questo basta perché Clinton, dopo le minacce di annientamento (17/10/93), parli di un possibile "attacco preventivo americano" sugli impianti di Yongbyon, luogo di produzione dell'uranio arricchito; una conferenza stampa, quindici giorni dopo, annuncia "due ultimatum di Clinton alla Corea del Nord" (24/11/93). Dopo un mese di silenzio, la confusione aumenta: due non meglio identificati "diplomatici europei accreditati nella capitale cinese" dichiarano al **Sunday Morning Post** di Hong Kong che "la Corea del Nord possiede varie bombe atomiche e i mezzi tecnici per servirsene". Ma sono addirittura anonime le fonti per cui il **New York Times** può annunciare che "la CIA non ha dubbi: i nordcoreani hanno due atomiche" (27/12/93). E così, seppur con un arsenale dimezzato rispetto alle prime ipotesi occidentali, la Corea del Nord resta una delle "minacce ai Paesi occidentali" (**Il Corriere della Sera**, 21/1/1994) secondo quanto afferma in un rapporto ufficiale R. James Woosley, direttore della CIA. Lo stesso quotidiano dimentica però, proprio in quei giorni, che la Corea del Sud ha acquistato una batteria di missili Patriot. Intanto il Giappone "prepara la bomba atomica", ma sembra averne ben donde, "costretto dalla minaccia della Corea del Nord" (**Corriere della Sera**, 27/1/94)...





# LA SOMALIA RINASCE SULLE DUNE DI MERCA

di Alessandro Boscaro



*Una città sventrata dalla guerra, ridotta a capanne e macerie, occupata da soldati e da bande, svuotata dei suoi abitanti e invasa da migliaia di persone che vivono e muoiono in fatiscenti campi profughi. Questo è Mogadiscio. Ma in Somalia c'è anche Merca: una città dove è stato possibile ricostruire e "ridare speranza" seguendo percorsi diversi da quelli dell'ONU, praticando la strada della cooperazione con la gente che vuole la pace, anziché quella del confronto armato con i signori della guerra.*

**R**estore hope (Ridare speranza). Era il nome in codice della prima fase dell'operazione UNO-SOM nel dicembre 1992. Ma per chi arriva a Mogadiscio oggi, un anno dopo, la parola "speranza" è difficile da usare.

Mogadiscio è sventrata, la guerra ha ridotto case e palazzi a spettri, le strade raccolgono ogni possibile attività: poveri mercati, traffici di ogni genere.

"Mogadiscio era bellissima" mi dicono alcuni volontari che da anni lavorano in Somalia. Oggi è un fantasma, bianco di sabbia e di macerie, e tra le macerie i bambini, tantissimi. E poi soldati di ogni nazionalità, blindati, posti di blocco, elicotteri dal cielo pronti, e colonne militari, e ancora soldati.

Questa nuova Mogadiscio di capanne e di miseria alimenta, specie nell'at-

tuale stallo della guerra civile, una diffusa criminalità per bande. Senza scorta armata non è possibile muoversi, di notte un coprifuoco non dichiarato sconsiglia di uscire: la città è dei *morian* (banditi). Leggevo su un notiziario, stampato in poche copie, che la sera prima un mutilato era stato aggredito e pestato a sangue per poi essere derubato della sua gamba di legno.

Una città svuotata dei suoi abitanti e assediata da centinaia di migliaia di persone che, cacciate dalle proprie terre, fuggite dalla guerra e dalla fame, vivono e muoiono in fatiscenti campi profughi. E qui lavorano alcuni organismi di cooperazione e di volontariato come Sos-Internazionale, per incoraggiare famiglie o gruppi ad abbandonare quell'inferno senza futuro e a tornare alle proprie case, riprendendo le attività di un tempo.



Merca - Alunni della scuola coranica del villaggio Aiub (Foto di Giancarlo Fortunato)



Si organizzano i convogli, si distribuisce il cibo e si forniscono le sementi con il metodo del *food for work* ("cibo in cambio di lavoro"). Ma ricominciare non è semplice anche dove, faticosamente, si tenta la ripresa.

Nella regione del basso fiume Scebeli, vicino alla città di Merca, a sud di Mogadiscio, piccoli produttori e cooperative agricole coltivano mais, banane, sesamo. La zona è tra le più fertili del paese; i raccolti, in assenza della guerra, abbondanti; i mercati locali favoriscono gli scambi, dunque una ripresa economica seppure circoscritta. Ma la politica degli aiuti umanitari indiscriminati, attuata dai grandi organismi mondiali (FAO, World Food Program, UNICEF), utile forse durante l'emergenza, rischia di distruggere quelle deboli economie di sussistenza. A Merca, capoluogo della regione, arrivano e si stoccano tonnellate di mais americano, eccedenze acquistate dall'World Food Program che, distribuite gratuitamente sul mercato, hanno come conseguenza la rovina di centinaia di piccoli coltivatori e di cooperative; la distruzione delle economie di base, essenziali anche per la ricostruzione di un tessuto sociale e civile; la creazione di migliaia di disperati che abbandonano le campagne per andare a ingrossare i ghetti della miseria di Mogadiscio. Perverse politiche degli aiuti internazionali che favoriscono le forti economie agricole del Nord e distruggono i deboli tessuti produttivi e sociali del Sud.

Tuttavia Merca offre anche l'immagine di un'altra Somalia, diversa dalla Somalia violenta di Mogadiscio, poco conosciuta perché non adatta all'informazione dei media sempre alla ricerca di forti emozioni. Merca è sopravvissuta al passaggio di eserciti in fuga, ai saccheggi, alla distruzione. Riprendono piccole attività, le diverse famiglie, che la guerra civile ha tragicamente contrapposto qui tentano di convivere. La politica del confronto e della mediazione ha arginato rancori e vendette. Funzionano le istituzioni, il consiglio degli anziani,

e il sultano è orgoglioso di mostrare che l'anagrafe della città è stata salvata e difesa con le armi: "Per noi", dice, "tutti questi nomi rappresentano la nostra storia, la nostra identità. In questo schedario ci sono anche italiani nati a Merca, vissuti a Merca: anche loro sono la nostra storia". Stupiscono queste parole per chi arriva da Mogadiscio. La polizia in città è una realtà, e collabora efficacemente con il contingente ONU locale (marocchino). Anche questo è stupefacente. A Merca la volontà di cambiare pagina, di chiudere con un passato doloroso, si esprime anche nella solidarietà e nel lavoro dei volontari di organismi di cooperazione italiani che da tempo lavorano su progetti di sviluppo mirati. Il COSV ha rimesso in funzione l'ospedale locale completamente distrutto dalla guerra. Oggi conta 80 posti letto divisi su tre specialità: medicina generale, chirurgia, ginecologia e ostetricia, e occupa più di 90 persone tra infermieri e inservienti. La Caritas finanzia un centro antitubercolosi (una tra le patologie attualmente più gravi) gestito da Annalena Tonelli, da anni impegnata in Africa nella lotta contro questa malattia. Il gruppo Water for Life interviene con progetti agricoli e di irrigazione nelle campagne a sostegno delle piccole economie rurali. E poi piccoli progetti gestiti da organismi di solidarietà locali in cui tutti i clan e le famiglie sono rappresentate, senza distinzione. E' la storia del villaggio Aiub, fondato da una donna, Mana Abdurhman Ali, che raccoglie i bambini orfani (qualunque bambino) e li affida a donne (di tutti i clan) a cui la guerra e la miseria hanno portato via mariti e figli e che, sole, hanno trovato rifugio e speranza nel villaggio.

La collaborazione fra le autorità civili, la cooperazione italiana e il contingente marocchino si è dimostrata, in questa realtà, decisiva per ricostruire un seppure fragile tessuto sociale in cui la convivenza pacifica e la rappresentatività dei vari clan sia riconosciuta.

Certo Merca non è la Somalia, ma anche Mogadiscio non è la Somalia. Il

modello Merca tuttavia suggerisce alcune riflessioni sull'idea che ha guidato in questi mesi l'operazione UNOSOM: l'idea cioè che la pacificazione e la ricostruzione della Somalia sia possibile solo attraverso le trattative fra i grandi "signori della guerra", scegliendo di volta in volta alleati o nemici da battere. Lo scontro tra Aidid e ONU/USA ha confermato i limiti di questa strategia in un conflitto tanto complesso in cui l'idea di uno stato-nazione Somalia come era prima della guerra appare a molti somali ormai inadeguata. Anche gli strumenti si sono rivelati inadeguati. Le nazioni, e a maggior ragione le Nazioni Unite, non possono che trattare con altre nazioni, gli eserciti non possono che scontrarsi con altri eserciti, ma quando le realtà sociali e militari sono complesse, diversificate, articolate si registrano drammatici fallimenti diplomatici e militari. Come in Bosnia.

UNOSOM ha fallito, lo dicono tutti. Ma il suo fallimento è il frutto di una strategia attenta solo a quanti si proponevano di volta in volta come unici legittimi rappresentanti del popolo somalo e di uno stato che non esiste più. Le conferenze di Addis Abeba hanno dimostrato il limite e l'impotenza delle grandi operazioni "umanitarie". Pacificare e cooperare è altra cosa, me lo ha insegnato l'esperienza di Merca. In quella realtà gli organismi di cooperazione e di volontariato hanno cercato il confronto diretto e la collaborazione con gli anziani, con le rappresentanze civiche locali, con le realtà sociali, e hanno offerto aiuti in cambio di pace. Gli interlocutori privilegiati sono stati coloro che hanno voluto superare odi per ricomporre ferite, che non si sono arresi a distruzioni, epurazioni etniche, interessi di parte. A Merca è stato possibile, anche se tra mille difficoltà, il dialogo tra clan diversi e la responsabilità della rinascita è oggi di tutti. Forse questa strada può indicare un metodo. Di Merca, in Somalia, ne esistono tante.







## VERSO LE MINE "INTELLIGENTI"?

Una tipica mina anti-uomo è un pezzo di plastica apparentemente innocuo che pesa circa un chilogrammo e sta nel palmo di una mano. Produrla costa poche migliaia di lire. Quando viene calpestata esplose con forza sufficiente a strappare via la gamba ad un adulto o a spappolare il corpo di un bambino. Chi non è ucciso dall'esplosione o dalla perdita di sangue spesso soccombe alle infezioni causate dalle schegge penetrate in profondità nella carne.

Raramente, nella storia dei conflitti umani, è stato inventato un modo più semplice per uccidere o mutilare così tante persone, e anche per sconvolgere la vita economica e sociale riducendo larghe aree coltivate in zone impraticabili.

L'impiego dei campi minati - detti "campi del diavolo" dai beduini egiziani, che ancora oggi muoiono o vengono feriti dalle mine del secondo conflitto mondiale - si è esteso negli ultimi due decenni a un terzo del pianeta. Mentre le superpotenze discutevano di disarmo e controllo nucleare, le mine proliferavano in paesi come l'Angola, la Cambogia, il Vietnam, il Mozambico, l'Afghanistan, dove si

combattevano le guerre "per procura" del periodo della guerra fredda, diventando l'arma preferita sia dalle guerriglia sia dagli eserciti governativi a corto di denaro e di altro materiale bellico. Si stima che vi siano dagli 85 ai 100 milioni di mine sparse in sessantadue paesi. Altrettante riempiono gli arsenali. E secondo Handicap International negli ultimi quindici anni hanno ucciso o ferito più di un milione di persone. Per eliminarle si dovrebbero spendere oltre 85 miliardi di dollari, senza parlare degli enormi costi dell'assistenza sanitaria e della riabilitazione dei feriti.

Nonostante questo si continuano a produrre e vendere mine sempre più sofisticate. A produrle sono principalmente paesi del Nord del mondo, mentre ad essere colpiti sono quasi esclusivamente quelli del Sud.

Ma anche la produzione dei paesi del Terzo Mondo è in rapida crescita. L'UNICEF fornisce un elenco dei paesi produttori (Argentina, Austria, Belgio, Brasile, Canada, Cile, Cina, Cecoslovacchia, Danimarca, Francia, Germania, Grecia, Ungheria, India, Inghilterra, Israele, Italia, ex Jugoslavia, Giappone, Nord Corea, Olanda, Pakistan,



Cambogia - Un terapista aiuta un ragazzo a cui è stata amputata una gamba, maciullata da una mina

Polonia, Portogallo, Romania, Russia, Singapore, Spagna, Stati Uniti, Svezia, Svizzera, Taiwan, Turchia, Vietnam) e dei paesi dove le mine anti-uomo colpiscono i civili (Afganistan, Austria, Armenia, Azerbaijan, Burma, Cambogia, Colombia, El Salvador, Etiopia, ex Jugoslavia, Falkland-Malvine, Guatemala, Honduras, Iran, Iraq, Kurdistan, Kuwait, Laos, Mozambico, Nicaragua, Perù, Rwanda, Somalia, Sri Lanka, Sudan, Uganda, Vietnam, Zimbabwe).

In media, secondo la Human Right Watch, 96 produttori di 48 paesi costruiscono dai 5 ai 10 milioni di mine anti-uomo

l'anno, per un giro d'affari di 200 miliardi di dollari. La Cina, l'Italia e l'ex URSS sono stati, negli anni più recenti, i maggiori produttori, seguiti a breve distanza dagli Stati Uniti con il 15% del mercato. L'Italia produce ben 36 tipi di mine, tra cui la più venduta è la VS-50 in plastica, che costa circa diecimila lire. Il modello cinese 72 costa meno di cinquemila lire, mentre per quarantamila lire circa si può comprare l'americana Claymore, che esplodendo scaglia intorno a sé 700 frammenti d'acciaio.

E si sviluppano nuovi mezzi per spargere automaticamente e

## L'IMPIEGO DELLE MINE ANTI-UOMO IN SOMALIA

Un esempio sull'impiego delle mine anti-uomo viene dalla Somalia e dal Somaliland in particolare. Non si conosce nemmeno il numero degli ordigni disseminati nel paese, venduti al governo di Siad Barre e alle fazioni in lotta da Italia, USA, Pakistan, Belgio, ex URSS e altri ancora.

Le truppe governative iniziarono a minare il territorio durante la guerra con l'Etiopia del 1977-78. La posa fu poi intensificata nel nord-ovest per contrastare l'insurrezione del Somali National Movement (SMN) nel 1981.

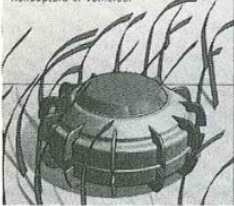
Inizialmente furono minate le aree intorno alle basi militari, poi

anche strade e sentieri, pascoli e pozzi, per attaccare le popolazioni nomadi viste come alleate del SMN. La maggior parte degli ordigni fu posata durante e dopo la guerra del 1988, per terrorizzare la popolazione.

Anche l'SMN ha impiegato campi minati, non segnati su nessuna mappa e tutt'ora esistenti. Le mine sono state usate anche nel sud del paese, sebbene in modo meno intenso, sia dalle truppe governative che dalle forze insurrezionali dell'United Somali Congress. I campi minati rappresentano tutt'ora uno dei principali ostacoli al rientro dei profughi nelle loro terre.



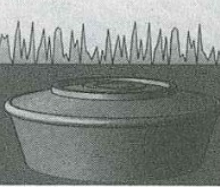
The Italian **Valsella VS-50** is an all-plastic, 185-g anti-personnel mine that can be scattered from helicopters or vehicles.



The American 1.6-kg **Claymore** is designed to cause multiple casualties. When the trip wire is touched, 700 steel balls fire sideways in a fan-shaped pattern.



The Chinese **Type 72** anti-tank mine explodes when triggered by more than 300 kg of pressure. The 6.5-kg mine is one of the most commonly used in the world.



in modo veloce gli ordigni: la Valsella Meccanotecnica di Brescia, per esempio, promuove un'apparecchio montato su veicolo in grado di distribuire 30 mine al secondo. Nell'arco di dieci anni i produttori sperano di poter offrire sul mercato una mina "intelligente" capace di coordinare la propria esplosione con quella delle mine adiacenti, "ottimizzando" così la loro efficienza mortale.

Al momento di contribuire a riparare al danno fatto i paesi che hanno prodotto e venduto mine si defilano: dei 20 milioni di dollari richiesti dalle Nazioni Unite per operazioni di sminamento in Afghanistan, solo metà sono stati reperiti. Per la Cambogia, su cui sono disseminate dai 4 ai 7 milioni di mine, sono stati richiesti 10 milioni di dollari: ne sono stati trovati tre.

Nel budget 1993-1994 gli USA hanno stanziato 10 milioni di dollari per lo sminamento; per fare un confronto, dal 1986 al 1991 Washington ha fornito ai guerriglieri angolani dell'Unita 250 milioni di dollari. L'Angola è uno dei paesi più colpiti: si parla di 20 milioni di ordigni.

Ma un primo risultato la campagna mondiale per l'eliminazione delle mine (v. "Guerre&Pace" n.6, p.36-37, e n.7, pag.42) sembra averlo raggiunto: in seguito alle pressioni esercitate sul Congresso di Washington, gli USA hanno approvato una moratoria di tre anni sulle loro esportazioni e hanno presentato all'ONU una risoluzione (approvata nel novembre

scorso) che invita a "concordare una moratoria sull'esportazione di mine anti-uomo che rappresentino un grave pericolo per le popolazioni civili". Il 7 dicembre l'amministrazione Clinton ha chiesto a 44 paesi produttori di bandire l'esportazione di mine per un periodo dai tre ai cinque anni, invitando a un nuovo accordo per fermarne la diffusione. L'8 dicembre è passata all'ONU una risoluzione sui diritti dei bambini vittime di conflitti armati che chiede anche una protezione efficace contro l'uso indiscriminato di mine anti-uomo. Le Nazioni Unite stanno inoltre preparando una Conferenza, da tenersi entro il 1994, che rinnovi l'analoga - e notoriamente disattesa - Conferenza del 1980, sulle restrizioni nell'uso di mine anti-uomo, specie di quelle senza meccanismi di autoneutralizzazione o autodistruzione.

Un recente bollettino dell'UNICEF è interamente dedicato alle mine usate contro la popolazione civile e in particolare contro i bambini, in quanto camuffate da giocattoli.

Si è comunque lontani da un bando totale, per non parlare della sua imposizione effettiva. E il principale ostacolo sta proprio nell'efficacia dell'arma, che rende contrari a una moratoria completa i capi militari di molti paesi, inclusi gli Stati Uniti.

Claudio Tomati

FONTE: "Time", 13 dic. 1993.

## PARTE LA MOBILITAZIONE PER L'ANTIVERTICE

L'8-10 luglio 1994 si terrà a Napoli l'annuale vertice del G7, cioè dei Sette paesi del mondo più industrializzati (Stati Uniti, Canada, Giappone, Francia, Gran Bretagna, Germania e Italia) che rappresentano i tre centri dell'economia mondiale: Nord America, Europa, Giappone.

Il vertice è un momento importante di coordinamento e pianificazione degli interventi che le grandi potenze intendono effettuare su scala planetaria per rafforzare le loro economie e il loro dominio.

Ha quindi anche un significato simbolico: rende evidente la mondializzazione dei processi economici e il loro "governo" da parte delle grandi potenze capitalistiche; quindi la necessità di opporvi una politica e una mobilitazione dei popoli a livello mondiale.

Proprio per cominciare a costruirla si è formato da alcuni mesi a Napoli un coordinamento delle associazioni pacifiste, ambientaliste e del volontariato denominato Il cerchio dei popoli (vedi "in prima linea", p. 46). Il suo primo scopo è di organizzare nel prossimo luglio a Napoli, in collaborazione con associazioni e forze sociali nazionali, un "antivertice" nella prospettiva di dar vita a un cartello nazionale permanente, capace non solo di approfondire l'analisi dei processi economici e delle politiche ma di coordinare iniziative di mobilitazione e di lotta su scala nazionale e internazionale.

Il 20 febbraio a Roma si è cominciato a definire come dovrà essere l'antivertice: un convegno di studio, una grande convention dei movimenti, una manifestazione di piazza contro il G7, dal 5 al 10 luglio. E, prima, la produzione di materiali informativi e l'organizzazione di seminari e dibattiti pubblici nel maggior numero di città, per creare una sensibilizzazione diffusa e promuovere la più larga mobilitazione unitaria.

Iniziative di questo tipo sono già in corso a Napoli e compito della segreteria nazionale in via di costituzione sarà appunto di far partire la mobilitazione nelle varie città, prendendo anche rapporti con le diverse associazioni, con i referenti internazionali ecc.

All'antivertice hanno già assicurato la loro adesione, in collaborazione con Il cerchio dei popoli di Napoli, Mani Tese, il MOVI, la Campagna Nord-Sud, l'Associazione per la pace, Beati i Costruttori di pace, Comitato Golfo, Guerre & Pace, lo Sla-Cobas di Pomigliano ecc.

Per informazioni, adesioni e contatti si può far riferimento fin da ora a tre sedi: *Napoli. Il cerchio dei popoli* (Maurizio Meloni: tel. 081/8545478; Guido Celentano: tel. 081/675722, fax 7662106.); *Roma. Associazione per la pace* (via G.B. Vico 22, 00196 Roma, tel. 06/3212242, fax 3216705); *Milano. Comitato Golfo* (via Festa del Perdono 6, 20122 Milano, tel. 02/58315437, fax 58302611).





## PACIFISTI ALLE URNE

**D**ue metafore guerriere hanno aperto la campagna elettorale. Alla "gioiosa macchina da guerra" dei progressisti si è contrapposta la "chiamata alle armi" di Berlusconi. In compenso pochi hanno parlato, nonostante l'aggravarsi della crisi bosniaca, delle guerre vere e della pace, finendo per accettare la concezione della politica come prodotto da "piazzare" mediante indovinati spot televisivi.

La riflessione sui problemi della difesa e sulla politica estera italiana è rimasta ai margini, relegata nelle proposte dei pacifisti, che sono state più o meno ignorate da tutti ma che hanno almeno avuto il merito di far emergere le divergenze esistenti fra di loro e la necessità di discuterne.

La natura di queste divergenze si può capire confrontando su alcuni punti-chiave l'appello *Per una svolta di pace*, promosso dal Comitato Golfo con l'adesione di Beati i costruttori di pace e molti altri gruppi (vedi p. 40), e il documento della campagna *Democrazia è partecipazione*, firmato da un ampio cartello di organizzazioni e che riflette nella sostanza i "dieci punti programmatici" dell'Associazione per la pace (vedi p. 41). Vari punti naturalmente sono comuni e *Democrazia è partecipazione* si caratterizza soprattutto per le "omissioni", il che può spiegare l'adesione a entrambi da parte di qualche associazione. Inoltre tocca anche problemi che vanno al di là del discorso sulla pace e che qui non prendiamo in considerazione. Va comunque notato che Beati i costruttori di pace hanno aderito a DèP chiedendo che fosse integrato con loro proposte sull'economia e con punti qualificanti presi dall'altro appello: il che non è avvenuto.

*Democrazia è partecipazione* impegna i candidati a promuovere "la revisione del modello di difesa nell'ottica della 'difesa popolare nonviolenta'" mentre l'appello *Per una svolta di pace* chiede che oltre a sviluppare "una componente civile non armata (DPN)", si contrasti il rafforzamento di quella armata, rigettando l'ipotesi di esercizio professionale che è alla base del Nuovo modello di difesa, e rigettando tanto più un suo impiego con funzioni di ordine pubblico o un accrescimento del suo ruolo mediante il riordino dei vertici militari approvato al Senato. *Democrazia è partecipazione* tace invece su questi punti, pur chiedendo di abolire "i privilegi" ai volontari, ed evita di fare una scelta indispensabile contro la professionalizzazione dell'esercito e la militarizzazione interna.

Una differenza analoga si osserva in politica estera. *Democrazia è partecipazione* si impegna a rifiutare interventi militari esterni sotto bandiera NATO, UEO ecc. e a "costruire una politica estera di pace", ma non chiede di rompere un sistema di alleanze che ci impone di fare la guerra per difendere il nuovo ordine mondiale.

Tace quindi su alcune richieste sottolineate dall'altro appello, quali la necessità che l'Italia si dissoci dalle politiche del G7, del FMI, della BM e revochi la concessione del territorio alle basi USA/NATO, nella prospettiva di uscire da questo patto offensivo. L'appello *Per una svolta di pace* chiede inoltre che l'Italia si impegni a rifiutare ogni azione di guerra, anche se camuffata come "operazione di polizia" e "ingerenza umanitaria" ordinata o consentita dall'ONU, mentre *Democrazia è partecipazione* mette l'accento sulla richiesta di una futura "de-

## AGENDA

**Scuola di pace "Ernesto Balducci"** - Una scuola per la pace che si rivolga ad ogni persona interessata, che non si accontenti di facili "pacifismi", che faccia tesoro delle radici e del cammino di quanti ci hanno preceduto, che impari ad analizzare la realtà per fare emergere i conflitti e cercarne le soluzioni. E' l'obiettivo della Scuola di Pace "Ernesto Balducci" avviata a Torino da Beati i Costruttori di Pace del Piemonte con un primo ciclo di incontri dal tempo lungo: un'intera domenica, ogni mese. Dopo l'incontro dell'11 febbraio con Antonietta Potente, teologa domenicana, sono in programma giornate con Enrico Peyretti, Raniero La Valle, Nanni Salio, Angela Dogliotti Morasso, Lodovico Grassi, Liana Millu.

Per inf. tel. 011/543597;  
Teresella Parvopassu, tel.

011/4472417; Maria Grazia Rosso, tel 011/5620805.

**Economia e felicità: un incontro possibile** - E' il tema di una serie di incontri promossi a Reggio Emilia dalla Coop. Mag6 Servizi e dal Gruppo Laico Missionario nella Sala della 2a circoscrizione, v. F.LLI Cervi 70. Il primo si terrà sabato 9 aprile ("Sopravvivere allo sviluppo", ore 9,30-12,30; "Essere artefici della nostra vita", ore 15,30-19,30) e domenica 10 ("Bilanci di giustizia", ore 9,30-12,30, con Alberto Castagnola e Franco Gesualdi). Coordinatore: Wolfgang Sachs. Un altro è previsto per l'1-2 maggio. Quota d'adesione L. 15.000. Prenotazioni fino ad esaurimento dei posti.

Per informazioni: e prenotazioni: tel. 0522/78609, c/o Coop. La Collina di Reggio Emilia.

mocratizzazione" delle Nazioni Unite.

L'appello *Per una svolta di pace* chiede infine che l'Italia rompa gli embarghi cui sta partecipando (Iraq, Serbia, Libia), mentre *Democrazia è partecipazione* (come già fece nella scorsa legislatura) continua incredibilmente a tacere sull'argomento. Forse perché rompere unilateralmente gli embarghi significa rompere quell'obbedienza all'ONU e quelle alleanze che il documento non sembra voler mettere in discussione? Questa omissione è in ogni caso grave perché l'impegno a "costruire la pace" resterà un vaniloquio finché l'Italia non cesserà l'infame guerra che sta conducendo contro vecchi, malati o bambini serbi e iracheni.

In conclusione *Democrazia è partecipazione* rischia di essere un comodo salvagente per candidati e partiti intenzionati a continuare, sotto un pacifismo di facciata, la politica dei precedenti governi. La maggiore critica da fare al documento sembra alla fine proprio questa: esso rinuncia all'autonomia del movimento e sceglie il collateralismo rispetto a forze politiche "amiche" che hanno già fatto sapere di non voler discostarsi dal Nuovo modello di difesa o dal sistema di alleanze tradizionali. La NATO, ad esempio, è stata anche recentemente difesa da Fassino in polemica con altri settori del cartello progressista, mentre Giorgio Napolitano ha dichiarato che la permanenza nella NATO non pone problemi



# PER UNA SVOLTA DI PACE

Ecco il testo dell'appello diffuso da oltre 40 associazioni, su cui è stato convocato per il 6 marzo un incontro pubblico a Firenze.

Nell'attuale momento di grave crisi economica, le multinazionali e le potenze occidentali, compresa l'Italia, cercano di assicurarsi il controllo delle risorse ricorrendo sempre più spesso a interventi di ricolonizzazione del Sud del mondo, e alla militarizzazione del Nord per bloccare la protesta sociale. Si moltiplicano i conflitti, i pericoli di guerre, le minacce per la stessa democrazia.

Crediamo quindi che un programma politico, elettorale o di governo debba porre al centro, fra gli altri, questi problemi e assumere alcuni impegni chiari, quali:

**1) Un netto ed esplicito rifiuto del nuovo modello di difesa e dell'esercito professionale**, con chiara proiezione offensiva, che esso prevede. Ciò comporta:

- *l'impegno a dare effettiva attuazione all'art. 11 della Costituzione, "l'Italia ripudia la guerra"* (come chiede anche la legge di iniziativa popolare recentemente presentata in Parlamento), garantendo fra l'altro: l'impiego dell'esercito a soli fini di difesa del territorio e la creazione di una componente civile non armata (DPN) con il conseguente divieto a produrre e usare sistemi d'arma non indispensabili alla difesa; il divieto del traffico d'armi; il divieto a produrre, commercializzare, far transitare dall'Italia e conservare armi nucleari, chimiche e biologiche;

- *la rapida approvazione della legge sull'obiezione*, che parifichi il servizio civile a quello militare (anche nella durata) e valorizzi il servizio alla pace reso dagli obiettori andando verso il superamento dello strumento militare;

- *la revoca delle norme* (votate in coda alla Finanziaria) che incentivano il volontariato prevedendo una riserva di posti per i volontari nella polizia e in altri settori della pubblica amministrazione;

- *il rifiuto di ogni utilizzo dell'esercito con compiti d'ordine pubblico*, chiudendo subito le operazioni già avviate o decise in Sicilia, Sardegna, Calabria, Campania, Friuli;

- *il rigetto del riordino dei vertici delle FF.AA.* approvato al Senato, che amplia i poteri delle gerarchie militari;

- *il rifiuto della proposta di leva femminile*, strumentalmente propagandata come elemento di parità e di crescita civile dell'esercito, ma in realtà tentativo del sistema militare di allargare il consenso.

**2) L'impegno a perseguire in piena autonomia una politica estera di pace**

- *ponendo fine alle operazioni militari esterne*, come in Somalia, e *impegnandosi a non partecipare a nessuna azione di guerra* (comunque camuffata da "ingerenza umanitaria" o "operazione di polizia internazionale"), anche se autorizzata o ordinata dal Consiglio di Sicurezza, in violazione della Carta dell'ONU e della nostra Costituzione;

- *revocando la concessione del nostro territorio alle basi militari straniere*, in particolare per l'utilizzo in azioni militari verso altri popoli (come è per l'operazione NATO "Cieli puliti"), nella prospettiva dell'uscita dalla NATO, di cui è ormai chiara la natura aggressiva, e del suo scioglimento;

- *sostenendo i popoli che lottano per la libertà, la giustizia sociale e i diritti umani* (come il popolo palestinese, che lotta per costruire un proprio stato, il popolo kurdo, il popolo saharawi, gli indios del Messico e i popoli di tutta l'America, Timor Est) e le iniziative di interposizione e di diplomazia popolare per mettere fine alla guerra jugoslava;

- *forndo accoglienza e assistenza ai profughi e ai disertori di tutte le guerre.*

**3) Un esplicito impegno a revocare immediatamente gli embarghi cui il nostro paese partecipa** (blocco dei beni iracheni e embargo all'Iraq, Libia, Serbia) in quanto veri e propri atti di guerra che provocano sofferenze a interi popoli, non a singoli regimi o governi; e ad applicare e far applicare invece un rigido embargo sul commercio delle armi, a partire dalla ex-Jugoslavia e nei confronti di tutte le parti in conflitto. Si deve adoperarsi anche per far togliere tali sanzioni a livello internazionale e per far cessare il blocco USA a Cuba.

**4) L'Italia deve farsi promotrice di relazioni economiche internazionali volte al riequilibrio dello scambio tra paesi ricchi e aree deboli nell'assoluto rispetto delle compatibilità ambientali**: strumento fondamentale di tale politica devono essere i pro-

getti di cooperazione realmente paritari, non finalizzati alla semplice promozione e al sostegno di prodotti nazionali, valorizzando le relazioni create dalle ONG coi settori popolari nei paesi del Sud del mondo.

*Vanno quindi denunciate e combattute come contrarie agli interessi della pace e ai bisogni dei popoli le politiche del FMI e della Banca Mondiale e la politica del G7*, oltre alla politiche nazionali di espropriazione del Sud del mondo e di mantenimento dei prezzi delle materie prime a livelli di rapina.

**5) Una politica di solidarietà e cooperazione deve realizzarsi anche all'interno, contro le diverse forme dell'esclusione e verso gli immigrati.** Questa materia va affrontata come questione sociale e non come "problema di ordine pubblico", con la sua sottrazione al ministero degli Interni e affidandone la gestione agli enti pubblici, almeno per il rinnovo dei permessi di soggiorno; superando le attuali misure restrittive degli accordi di Schengen; garantendo adeguate forme di accoglienza e promozione di parità di diritti sociali, civili e politici fra immigrati e autoctoni, in direzione di una società interetnica dove le diversità non costituiscano una minaccia ma una risorsa. In particolare non è più tollerabile la condizione dei minori figli di immigrati, cui va applicata la carta dei diritti del fanciullo dell'ONU, togliendoli a una condizione di "invisibilità" e riconoscendoli come soggetti di diritti.

**6) Una politica di pace deve inoltre tradursi in una politica che destina le risorse ad usi sociali mediante l'impegno, quantificato e definito nelle scadenze, al taglio radicale delle spese militari e alla riconversione dell'industria bellica ad usi civili**, anche come sostegno concreto all'occupazione e alla definizione di un nuovo modello produttivo solidale, eco-compatibile, che tuteli i bisogni di base della gente (sanità, casa, lavoro, promozione sociale e culturale).

Chiediamo alle associazioni e ai movimenti impegnati nella solidarietà e contro la guerra di sostenere questi obiettivi in tutte le sedi possibili, ma soprattutto di sviluppare in piena autonomia e al di là di scadenze elettorali, una forte mobilitazione per questa "svolta di pace".

Comitato Golfo; Beati i Costruttori di pace; "Alfa Zeta"; "Giano"; "Guerre & Pace"; LDU; Volontari di pace; Ponte per Baghdad; IPPNW (sez. italiana) • MILANO: Associazione per la pace, Donne per la pace, LOC, Italia-Cuba, Italia-Nicaragua, "Dialoghi di pace", Punto Rosso, CIPEC, Coord. comunità e ass. antirazziste, Stop razzismo, Coord. pace Cinisello, Com. pace Lodi • NAPOLI: Il Cerchio dei popoli (coordin. di 40 gruppi e ass. napoletane) • Is for peace, Varese; Gruppo Pax Christi Torino; Associazione per la pace e Circolo Gajsmair Venezia; CIPEC Verona; Coop. Informazione e Cultura Padova; L'altra Italia Udine; I Saperi delle donne Gorizia; Circolo Guernica Pordenone; Rete coll. contro la guerra Reggio Emilia; Coll. nonviolento Uomo ambiente Bassa reggiana; Comitato Ferrara per la pace; Cento idee per la pace Siena; Il grido Pistoia; Circ. Utopia, Circ. Ora d'aria, Italia-Nicaragua Lucca; Com. solid. popolo Saharawi Garfagnana; Ass. Equa e solidale Garfagnana e Mediavalle; Com. educ. permanente pace, Salaam e ARCI/ragazzi Narni; Com. contro la guerra e Coop. La Meridiana Molfetta; Casa pace Taranto; CRIC Reggio Calabria; CISS Palermo; Casa solidarietà e OSM Catania; Com. messinese pace e disarmo.





a un eventuale governo del PDS. Ma può essere questa la scelta dei pacifisti?

Altro documento da segnalare è l'appello del Comitato promotore della legge per l'attuazione dell'articolo 11, apparso il 2 febbraio su "Avvenimenti" (*In parlamento per la pace*). Questo testo, molto chiaro nel rifiutare il Nuovo modello di difesa, la militarizzazione interna e gli embarghi, tace su alcuni nodi essenziali (basi straniere, NATO) pur essendo l'unico a fare una richiesta importante, cioè che si ripudii la pratica degli accordi internazionali segreti e che tutti quelli stipulati finora siano resi pubblici e sottoposti al parlamento. Riconosce inoltre all'ONU il diritto di usare "misure coercitive" per gestire i conflitti, pur cercando di fissargli limiti precisi.

Ma l'elemento di maggior novità è il rapporto proposto con i referenti istituzionali: oltre a chiedere l'impegno personale e pubblico dei candidati sui punti programmatici indicati (come fa *Democrazia è partecipazione*), questo appello chiede di formare nelle due Camere "aggregazioni parlamentari stabili mediante le quali... condurre la battaglia politica per la loro attuazione". Ci sembra la sola proposta in grado di identificare e attivare un interlocutore.

Fin qui i programmi. Resta il problema di quali iniziative prendere per farli valere, cioè come costruire un soggetto o un coordinamento pacifista unitario capace di sostenerli con una mobilitazione autonoma e forme di lotta adeguate. Di questo dovrà appunto discutere l'incontro "Elezioni e dopo. Cosa fare per la pace?" organizzato a Firenze il 6 marzo su iniziativa dei firmatari dell'appello *Per una svolta di pace*, e del quale riferiremo nel prossimo numero.

Walter Peruzzi

## DEMOCRAZIA E' PARTECIPAZIONE

*Ecco il testo del documento "Per un'Italia solidale e non violenta. 20 proposte di impegno concreto" proposto ai candidati della campagna Democrazia è partecipazione perché lo sottoscrivano integralmente o limitatamente agli impegni che intendono sostenere.*

### 1. Per consolidare la democrazia e promuovere la partecipazione dei cittadini

- Garantire il diritto dei cittadini al controllo dell'attività parlamentare, attraverso il resoconto nominale del voto nei lavori di commissione e di assemblea, assicurando la disponibilità di strumenti e strutture adatte alla prosecuzione dell'attività degli osservatori della società civile sul Parlamento;

- Approvare la nuova legge sull'obiezione di coscienza;

- Riconoscere il diritto di voto nelle elezioni amministrative agli immigrati residenti in Italia e promuovere una piena e civile accoglienza;

- Abrogare la legge Mammi e promuovere una legge "per un'informazione pulita".

### 2. Per un migliore utilizzo delle risorse umane, finanziarie e ambientali del paese

- Dimezzare la spesa e l'apparato militare italiano entro il 2000 e approvare una legge per la riconversione dell'industria bellica;

- Eliminare la spesa e i progetti che rappresentano una minaccia all'ambiente, come quello dell'alta velocità;

- Favorire la creazione di imprese sociali che, in collaborazione con le pubbliche amministrazioni, possano ridurre le disuguaglianze, la povertà, l'esclusione e il disagio giovanile;

- Istituire il servizio civile per ragazzi e ragazze e riconoscere l'Anno di Volontariato Sociale;

- Garantire per la cooperazione internazionale allo sviluppo un flusso di risorse adeguato, ripristinandolo almeno allo 0,4% del Prodotto interno Lordo raggiunto negli anni scorsi e tendendo progressivamente all'1%.

### 3. Per rafforzare la solidarietà

- Approvare la legge quadro sull'assistenza e sui servizi sociali;

- Promuovere una legge che permetta un'effettiva utilizzazione, da parte delle associazioni e del volontariato, di lavoratori in cassa integrazione, in mobilità e di disoccupati nelle attività

di solidarietà e di economia sociale;

- Approvare la legge quadro sull'associazionismo e sostenere le "infrastrutture della solidarietà" mettendo a disposizione servizi e consentendo ai contribuenti di devolvere loro parte del proprio onere fiscale;

- Garantire adeguate strutture e risorse per l'accoglienza di profughi e rifugiati in Italia e all'estero.

### 4. Per ripudiare la guerra

- Imporre il rispetto dell'art. 11 della Costituzione, in sintonia con la legge di iniziativa popolare presentata nel 1993;

- Abolire i privilegi introdotti dalla Finanziaria '94 per i militari professionisti e promuovere la revisione del modello di difesa nell'ottica della "difesa popolare non violenta";

- Porre a disposizione permanente dell'ONU parte delle nostre forze armate per la costituzione della forza di pubblica sicurezza internazionale (art. 43 Carta dell'ONU) e rifiutare ogni altro loro utilizzo (NATO, UEO,...) al di fuori dei confini dell'Italia;

- Verificare e assicurare la piena applicazione delle regole sul commercio delle armi dettate dalla legge 185/90 secondo le norme ONU.

### 5. Per costruire una politica estera dell'Italia

- Sollecitare un'iniziativa diplomatica dell'Italia per la fine della guerra nell'ex-Jugoslavia e per l'integrazione nell'Europa di tutti i popoli dell'area;

- Avviare, entro 6 mesi dall'inizio della legislatura, i lavori della Commissione bicamerale d'inchiesta sulla gestione della legge 49/87 e approvare, entro un anno, una nuova legge sulla cooperazione in sintonia con le proposte delle associazioni di solidarietà internazionale;

- Impegnare l'Italia in tutte le sedi internazionali per la democratizzazione dell'ONU e dell'Unione europea e per la revisione dei rapporti economici e finanziari internazionali a favore dei paesi più svantaggiati.

*Comitato promotore (non ancora completo): ACLI, Alfa Zeta, Associazione per la pace, Beati i Costruttori di Pace, CIPSI, COCIS, Emmaus Italia, Mani Tese, Missione Oggi, Nigrizia, Pax Christi, Servizio Civile Internazionale, Loc, Arci, Movi, Adocs. Con l'adesione di Legambiente, Centro Interconfessionale per la pace*



## UN PERCORSO PER LA BOSNIA-ERZEGOVINA

**S**i intitola "Bosnia Erzegovina, un percorso di pace", il documento presentato i primi di febbraio da ARCI, Associazione per la pace e Consorzio italiano di solidarietà. Si tratta del tentativo di dare una risposta organica al delirio etnico, al perdurante massacro in atto nella ex-Jugoslavia e alle smanie interventiste dei bombardamenti "intelligenti".

Incombe lo spettro della guerra totale, dopo la netta presa di posizione russa a favore dei serbi, il progressivo riarmo dei bosniaco-musulmani, e il continuo flirt tra Zagabria e la Santa Sede, accentuato dalla visita ufficiale del ministro degli Esteri croato in Vaticano. Ed è così che il documento, "viste le evidenti responsabilità nella guerra in Bosnia Erzegovina", chiede al governo italiano "un'iniziativa politica più incisiva verso i governi di Zagabria e Belgrado", ivi compreso l'immediato ritiro "dei cinquemila soldati croati", a costo della "rottura totale delle relazioni diplomatiche".

Si oppone invece un no secco alla possibilità di ritiro dei caschi blu, di cui anzi si auspica un forte potenziamento, e un altrettanto netto rifiuto all'intervento militare, "vista la situazione sul terreno, caratterizzata dalla presenza di postazioni ed

armamenti semimobili, da una sovrapposizione tra civili e soldati e dall'esistenza di diversi fronti", in cui le varie fazioni in lotta si combattono incrociando le alleanze a seconda delle situazioni locali. Inoltre è fortemente auspicata la dislocazione di due contingenti di pace, l'uno incaricato di negoziare politicamente, "con il compito di trattare il cessate il fuoco, zona per zona con le diverse forze in campo", l'altro con obiettivi di carattere umanitario, al fine di potenziare, a fianco dell'UNHCR, la presenza massiccia delle organizzazioni non governative. In tal modo, una volta approvata la legge di riforma sull'obiezione di coscienza - auspicata per l'inizio della prossima legislatura - si potrebbero inviare nelle zone di guerra alcuni giovani in servizio civile, dopo un adeguato addestramento, come già sta avvenendo in Spagna.

La seconda parte del documento entra specificamente nel merito delle tematiche già abbozzate, proponendo "il raddoppio del numero dei caschi blu", il cui mandato dovrebbe essere ampliato "dalla semplice scorta degli aiuti al soccorso della popolazione civile", oltre al posizionamento di questi ultimi "in funzione di interposizione e di garanzia", includendo nelle zone protette Maglaj, Vitez e Mo-



# PeaceLink

Casella Postale 2009 - 74100 Taranto  
Per informazioni: tel. 099/445147

### Numeri di modem di Rete PeaceLink

• Taras Communication (TA) 099/4746313 • Taras III (TA) 099/4746044 • NIB! Link for Amiga (TA) 099/4730385 • Telemidical (Montecavoli) 050/589351 • Irene bbs (LI) 0586/815000 • WolfNet Line # 1 (PI) 050/589338 • WolfNet Line # 2 (PI) 050/541271 • Valmedical (Fuucechio) 0571/242193 • WolfNet Points Line (PI) 050/589050 • Abeline (FI) 055/2347501 • Ats-Links (AR) 0575/984158 • Link-BZ line 1 0471/280111 • Link-BZ line 2 0471/272337 • PCKGATE (BZ): gateway verso ComLink/APC/CL • Andromeda (RM) 06/3701211 • Sierra (RM) 06/33679925 • Mirage (Pomezia) 06/9107872 • Henry 8th (NA) 081/5921108 • Senza Confine (MC) 0733/236370 • Bananas (PR) 0521/994046 • Bananas II (PR) 0521/985970 • Venus II (BO) 051/343658 • Archimede BBS (SI) 0931/492873 • Thea (MI) 02/26149622 • Thea II (MI) 02/26149024 • Extrema (TE) 0861/413362 • GnFido (London) +44/71/6081899

star. I soldati dell'Onu, inoltre, dovrebbero ottenere "funzioni di monitoraggio delle attività militari e del rispetto dei diritti umani", anche per favorire l'imminente inizio dei lavori del Tribunale internazionale per i crimini di guerra.

Il documento sottolinea poi che, per rompere la complice inerzia del nostro paese rispetto al conflitto balcanico, il futuro governo dovrà "mettere a disposizione un proprio gruppo di funzionari e diplomatici", convocando immediatamente "il tavolo di coordinamento con le associazioni di volontariato e gli enti locali, finanziando i progetti di solidarietà" e predisponen-

do quanto prima un piano-profughi, affinché finisca l'attuale vergogna di un'accoglienza con il contagocce, la peggiore di tutta Europa. Vanno, quindi, "sbloccati i fondi finora stanziati [i 30 miliardi del 1993 mai resi disponibili, più i 50 miliardi della Finanziaria 1994, N.d.R.] per avviare, in seguito, una trattativa con Slovenia e Croazia, in modo che non sia ostacolata l'accoglienza" a chi fugge dalle zone in cui si attua sistematicamente la pulizia etnica. Resta da capire se e cosa il tavolo dei progressisti saprà recepire di queste richieste.

*Paolo Repetto*

## LA PRATICA DEGLI SFRATTI ILLEGALI IN CROAZIA

Continua in Croazia la pratica illegale di sfrattare con la violenza i legittimi inquilini dalle proprie abitazioni da parte di persone che vi subentrano e sono riconosciuti come nuovi affittuari. Lo denuncia da Zagabria il Comitato Croazia Helsinki per i diritti dell'uomo in una dichiarazione del 1° febbraio indirizzata al Consiglio d'Eu-

ropa. Il Comitato, pur accogliendo con favore la decisione del ministero della Difesa croato di creare una commissione per vigilare sull'uso legale degli appartamenti, chiede che di essa facciano parte anche rappresentanti di altri ministeri e di organizzazioni non governative.

Denuncia inoltre che niente è stato fino-

ra per mettere fine agli sgomberi violenti, sottolineando la collusione di "ufficiali croati" e delle "massime autorità croate" con i "profittatori di guerra". A conferma si cita il fatto che spesso le bollette dell'affitto risultano date ai nuovi inquilini "addirittura prima che si impossessassero illegalmente degli appartamenti".





## LA SOLIDARIETA' CON LA EX JUGOSLAVIA

**N**onostante due anni di assedio e il continuo stillicidio di vite umane, il desiderio di continuare a vivere e la speranza nel domani non sono esaurite a Sarajevo. Dall'1 al 6 marzo, in un teatro della capitale bosniaca, si terrà una settimana interculturale tra Bosnia e Italia organizzata dagli studenti universitari in collaborazione con Beati i Costruttori di Pace per rendere visibili i rapporti culturali tra i due popoli. Le giornate saranno articolate in sezioni specifiche: letteratura, musica, cinema, teatro, terminando con una serata dedicata al valore della pace e della ricostruzione. Arriveranno dall'Italia testi di letteratura, alcuni tra i films più significativi degli anni '50-'80, musicassette di cantautori italiani sui temi della guerra e della pace.

**U**na nuova iniziativa di solidarietà con la città bosniaca di Tuzla sta per essere presa dalla International Workers Aid, un'associazione presente in Inghilterra, Scozia, Francia, Belgio, Danimarca, Svezia, Germania, Austria e Italia, costituita la scorsa estate col supporto di numerose organizzazioni sindacali.

La prima iniziativa è stata l'organizzazione di un convoglio di aiuti alimentari e medicinali arrivato a destinazione nel novembre scorso e consegnato al sindacato di Tuzla dal sindacato dei minatori inglesi. Si trattava di un gesto di solidarietà ma anche di riconoscenza verso i lavoratori di Tuzla che nel 1984-85 avevano sacrificato un giorno di salario al mese per sostenere il loro sciopero. Adesso si sta organizzando un secondo convoglio che dovrebbe partire da Spalato a metà aprile non solo per aiutare ma per rompere

l'isolamento di Tuzla - una città a composizione multi-etnica retta da una coalizione di partiti anti-nazionalisti e sottoposta a intensi bombardamenti serbi e all'embargo de facto dell'ONU (vedi "G&P" n. 8, p.17).

*Per inf. e adesioni: Ass. Una penna per la pace, Brescia, tel. 030/3755189, fax 3772010.*

**I**n occasione di una manifestazione di solidarietà con le popolazioni della ex-Jugoslavia, svoltasi il 28 gennaio scorso, il Centro Pace, Solidarietà e Sviluppo di Campobasso ha indirizzato all'ONU un appello firmato dai partecipanti in cui si chiede che "l'ONU assuma il ruolo di 'autorità mondiale' sui governi degli stati attraverso un processo di democratizzazione della propria struttura, i cui rappresentanti vengano eletti a suffragio universale diretto con l'abrogazione del diritto di veto, attualmente forma di privilegio di pochi stati"; e "sia abolito il segreto sul commercio delle armi".

Per quanto riguarda il conflitto jugoslavo si chiede che "l'ONU, nel riconoscere nuovi stati, non accetti il principio della omogeneità etnica quale fondamento costitutivo", "si intraprendano tavoli di trattativa nei quali compaiano i reali rappresentanti delle popolazioni"; "l'ONU realizzi al più presto una propria forza non armata (caschi bianchi), di almeno 100.000 uomini, con il compito di pacificazione ed interposizione tra le parti in conflitto e con quello di indagare e denunciare le violazioni all'embargo delle armi deciso dall'ONU stessa, attraverso uno spiegamento di questa forza lungo i confini marittimi e terrestri".

*Per inf. Centro Pace, Solidarietà e Sviluppo, via Monforte 53, C.P.10, 86100 Campobasso.*

**I**l Gruppo di affinità Milano-Mir, nato nell'ambito dell'iniziativa Mir Sada dell'agosto scorso, organizza momenti di sensibilizzazione con dibattiti e testimonianze presso Comuni, scuole e centri civici che lo richiedano, mettendo a disposizione due mostre (una fotografica sulla guerra, una di disegni dei bambini di Sarajevo), due audiovisi-

vi (Mir Sada '93 e iniziative di volontari nei campi profughi), libri, opuscoli, manifesti e prodotti artigianali provenienti dai campi. Il ricavato andrà interamente a finanziare gli aiuti umanitari portati periodicamente dai volontari nella Croazia centrale.

*Per inf. Libero Ponticelli, tel. 02/89200481 - Anna Proserpio, tel. 02/9602519, fax 9620312.*

### A PANE E ACQUA FINO ALL'ACCORDO DI PACE

Una singolare proposta per la pace in Bosnia è stata formulata ad inizio febbraio da Beati i Costruttori di Pace, convinti che non ci si debba arrendere all'apparente impossibilità, sostenuta "dalle menzogne ufficiali e (...) dalla connivenza dell'informazione", di risolvere pacificamente il conflitto in corso nella ex-Jugoslavia, e che sia anche da respingere il principio della spartizione del territorio su basi etniche.

Il documento ribadisce la necessità di un intervento ONU nei limiti della legalità. Ciò implica che i caschi blu debbano venire impiegati come corpo di polizia internazionale, come forze di interposizione, prevenzione e dissuasione, "mai per l'aggressione a chicchessia". Va quindi rifiutata la tanto ventilata azione militare della NATO, definita "umiliazione e demolizione dell'ONU stessa", che sembrerebbe inevitabile visti gli scarsi successi delle forze ONU.

In effetti, già da tempo i caschi blu lamentano l'impossibilità di adempiere al compito loro assegnato (garantire che gli aiuti umanitari arrivino alle popolazioni) per mancanza di effettivi. L'ONU risponde che sarebbe troppo costoso aumentare il numero di caschi blu in Bosnia, ma i Beati sottolineano che tuttora prosegue un'operazione come "Deny Flight", molto più costosa e di non provata efficacia.

Secondo il documento, il segnale di una vera volontà di pace si avrà se i rappresentanti degli Stati, "a cominciare da quelli dello Stato italiano, degli altri Stati confinanti, e i membri del Consiglio di Sicurezza si chiuderanno insieme con i rappresentanti politici dei territori martoriati dalla guerra in un edificio di Sarajevo e non ne usciranno che ad accordo raggiunto", sottolineando come una soluzione del genere vedrebbe le associazioni ed i gruppi di volontariato in prima linea con una presenza di sostegno, garanzia e legittimazione.

I Beati ricordano inoltre l'importanza di un coinvolgimento dell'opinione pubblica, per impegnare la Comunità internazionale ad intervenire sulla produzione e sul traffico di armi, e propongono la ristrutturazione degli eserciti nazionali come forze internazionali ONU di Sicurezza pubblica, affermando che il problema vero non è la Bosnia ma la guerra: "le popolazioni del Burundi, del Sudan, della Somalia, del Caucaso, del Messico...non riescono a farsi sentire dall'opinione pubblica perché povere; sono dentro alle stesse realtà di guerra e meritano da parte nostra lo stesso impegno di pace".



## LA LUNGA MARCIA VERSO L'OBIEZIONE

**RUSSIA** - Nel luglio 1993, il generale russo Vladimir Bondartsev ha annunciato una riduzione del contingente militare di 700.000 unità tra esercito, aviazione e marina. Solamente il 51% dei soldati semplici e sergenti di leva per l'anno 1993 hanno risposto alla chiamata. Il nuovo governo ha inoltre stabilito ulteriori riduzioni delle chiamate alla leva, che i generali russi ritengono negative.

Per affrontare il problema sono state tentate alcune soluzioni, come il mantenimento in servizio di alcune navi da guerra offensive (*hard-ship*) delle quali era prevista l'eliminazione, un sempre più massiccio reclutamento femminile, incentivi per invogliare i 109.000 militari in servizio a prolungare la ferma oltre i 18/24 mesi di leva obbligatoria. Altre proposte prevedono

no l'aumento del contingente d'arruolamento nella fascia d'età da 18 a 21 anni. Ma alcuni specialisti credono che sia maturo il tempo per un esercito solo volontario.

FONTE: "Draft Notice", n. 5, sett.-ott. 1993.

**CROAZIA** - Un libretto sull'obiezione di coscienza intitolato *Difesa senza violenza. Come realizzare il Servizio Civile* è stato pubblicato in giugno dalla sede di Zagabria del Centro Pace, Nonviolenza e Diritti Umani. Il diritto al rifiuto di uccidere è riconosciuto dalla costituzione croata. Rapporti dalla penisola istriana croata riferiscono che solamente il 16% dei riservisti ha ubbidito al richiamo alle armi negli ultimi due mesi. Precedentemente, ubbidiva circa

## UNA LEGGE PER LA RICONVERSIONE

La riconversione dell'industria bellica ad usi civili è fondamentale per la pace; ma i molti progetti fatti in questi anni non hanno potuto essere resi operanti anche per la scarsa attenzione o l'opposizione dei soggetti che devono essere coinvolti (imprese, sindacati, lavoratori, istituzioni). Oggi, tuttavia, proprio la crisi del settore militare (vedi "G & P" n. 8, pp. 49-50) può spingere verso una riconversione del militare, anche come sostegno all'occupazione.

Un importante segnale politico in questo senso viene dall'istituzione di una "Agenzia regionale per la riconversione dell'industria bellica" approvata nel gennaio scorso dalla Regione Lombardia, dopo un lungo iter rallentato dall'ostruzionismo della Lega Nord e del MSI. Scopo dell'agenzia è elaborare e promuovere progetti di fattibilità, per poter sperimentare nel concreto esempi di riconversione. Uno strumento che potrà rivelarsi particolarmente utile per le piccole e medie industrie e per i lavoratori delle imprese in crisi e che dovrebbe favorire l'utilizzo del fondo istituito dal decreto Amato del 1993 (500 m/d), al quale finora non si è mai fatto ricorso per la mancanza di una concreta volontà politica.

E' chiaro infatti che non basta una legge, e neppure la sola convenienza economica delle imprese, per mettere in atto questo processo. Esso deve diventare, non solo in Lombardia, obiettivo e pratica politica del movimento per la pace e di quanti ne condividono gli obiettivi.

## "SCONFIGGIAMO LA GUERRA"

Nel luglio '93 la Conferenza Episcopale Colombiana ha lanciato un appello per la pace e la giustizia sociale in questo paese, dove 40 anni di conflitto tra la guerriglia e le forze governative hanno generato una situazione estremamente drammatica di violenza e di lutti (la Colombia è ormai da molti anni il paese latinoamericano con il maggior numero di morti violente). Nel ribadire l'impegno della chiesa cattolica "per dare una risposta di giustizia sociale che lasci senza terreno i capi della guerra e che allevii adeguatamente la miseria - germe indubbio dei conflitti", i vescovi respingono gli attacchi del governo e della Corte Costituzionale che è arrivata a definire la Chiesa "violatrice dei diritti umani precisamente perché sta prestando ai più umili il servizio che li porta allo sviluppo umano".

Intanto nel nord-ovest del paese, ad opera di otto diocesi, è nato il movimento Sconfiggiamo la Guerra, che invita "tutte le realtà della società civile ... a unirsi in un protagonismo civile per la Pace", la quale non consiste, si sottolinea, nel "silenzio dei fucili e delle mitraglie", ma in un "cambiamento strutturale che permetta il pane, la salute, il lavoro dignitoso, lo studio e la cultura per tutti".

FONTE: "Sial", n. 18.

il 90%.

Per contatti: Centro per la Pace, Nonviolenza e diritti umani di Zagabria, c/o ARK, Tkalciceva 38/11, 41000 Zagreb (Croatia), tel. 0038/41/422495, fax 0038/41/271143.

FONTE: "Peace Media Service", luglio 1993.

**GRECIA** - Una protesta di 338 religiosi, detenuti perché obiettori coscienza al servizio militare e sostenuti da Amnesty International, accusa il governo greco di adottare una politica di "disinformazione" e di "false promesse". I firmatari sostengono che attualmente 120 obiettori di coscienza, per la gran parte Testimoni di Geova, sono incarcerati. L'Ufficio Europeo per l'Obiezione di Coscienza (EBCO) sta organizzando una campagna di solidarietà a sostegno della lotta.

Secondo alcune stime, negli ultimi cinquant'anni gli obiettori al servizio militare greci hanno collettivamente passato in galera l'equivalente di 500 anni. La media del periodo di deten-

zione è attualmente di quattro anni. Richiamandosi al periodo del confronto militare con la Turchia, i vari governi greci hanno sempre sostenuto la necessità per la Grecia di disporre stabilmente di un grande apparato militare, rifiutando di riconoscere l'obiezione di coscienza.

Per contatti: Amnesty International (AI), International Secretariat, att. Deborah Burnstone, 1 Easton ST., London WC1X8DJ, UK, tel. 0044/71/8331771, fax 0044/71/9561157. Per contatti con associazioni di obiettori greci: Union of Greek COS, presso Spiros Psichas, 27 Solomou st, Gr-10682 Athens, tel. 0030/1/6815731; Greek Committee for CO, Isavron Gr-11471 Athens, tel. 0030/1/3641268; "Arnoume" (CO-supportive paper), Filippou 51, Gr-54631, Thessaloniki, tel/fax. 0030/31/222503 opp. Michalis Tremopoulos editore, tel. 0030/31/234033.

FONTE: "Peace Media Service", luglio 1993.





## COSTRUIRE LA "REGIONE" MEDITERRANEO

**C**ostruire la "regione" Mediterraneo, avviando nuovi rapporti di cooperazione fra i popoli dell'area. Questo l'obiettivo che ha voluto indicare il convegno "Mediterraneo: ruolo strategico e politiche di sviluppo alternativo", promosso il 12-13 febbraio a Milano dall'Associazione Punto Rosso.

Dal punto di vista politico, economico e sociale quest'area è attualmente una "non regione", ha sottolineato Samir Amin: essa viene guardata come regione solo da chi non ne fa parte e per ragioni strategico-militari, cioè dagli Stati Uniti che la considerano il "fianco sud della NATO", oggetto del loro diretto intervento e controllo, anche per la rinuncia dei paesi europei a mettere in discussione l'egemonia statunitense.

Sulla frammentazione dei paesi arabi e l'egemonia di quelli europei ha posto l'accento Silvia Boba. I paesi arabi non sono stati "integrati completamente" nel "nuovo modo di produzione capitalistico" ma lasciati in condizione di stasi e non-sviluppo sia per le politiche dei paesi industrializzati, sia per

quelle dei loro stessi governi. Anche a ciò vanno collegati i forti movimenti migratori, indubbiamente importanti, come sottolinea Pugliese, anche se molto più complessi di quanto vorrebbe far credere la "sindrome dell'invasione". Appare quindi difficile uno sviluppo autonomo e lo stesso accordo OLP-Istrale può essere letto come un passo verso un'area economica integrata sotto la supremazia di Israele e dei suoi alleati occidentali.

Per contrastare questa tendenza, che alimenta conflittualità e guerre, occorre una cooperazione basata su trasferimenti di tecnologie, su progetti comuni di sviluppo e su un nuovo rapporto con l'Altro, cioè fra l'Europa e l'Islam, in cui oggi strumentalmente si indica il nuovo "nemico" (come ha rilevato Raniero La Valle). Il convegno, che ha visto una significativa presenza di rappresentanti del mondo arabo, ha inteso appunto dare un contributo in questa direzione, consentendo anche di riflettere sulle debolezze e sui ritardi della sinistra in questo campo.

(p.m.)

## DUE SIMPOSI SOTTO EMBARGO

**D**ue simposi internazionali si sono tenuti dal 2 all'8 febbraio nella martoriata città di Baghdad. Due simposi ignorati dalla stampa (anche quella di sinistra), in conformità col blocco USA/ONU.

Il primo, promosso dal Centro Ricerche Um Al-Maarik con la partecipazione di numerosi autori arabi e occidentali, ha a-

vuto come tema un bilancio di quanto è stato scritto sulla guerra del Golfo. Il secondo, dedicato ai crimini di guerra USA in Iraq, ha visto la partecipazione di molte associazioni pacifiste (fra cui, per l'Italia, il Comitato Golfo e Un ponte per Baghdad) e di personalità straniere. Notevole - specie considerando la mancanza di carta provocata dalle sanzioni - lo sforzo irache-

no per fornire testi e altri materiali documentari sull'embargo, gli effetti ambientali della guerra ecc. Presente anche il presidente della "Croce Gialla" e nota figura della resistenza tedesca Siegwart-Horst Guenther, che per primo aveva documentato come un vasto numero di sintomi patologici manifestatisi in Iraq fossero da ricondurre alle sostanze radioattive e venefiche (plutonio, uranio), impiegate dagli USA durante il conflitto. Secondo Ramsey Clark sono stati lanciati in Iraq 36.000 mis-

sili arricchiti con uranio. Il convegno non si è limitato alla denuncia ma ha avviato un coordinamento degli interventi politici volti a ottenere dall'ONU e dai singoli governi la revoca delle sanzioni. Dai colloqui con esponenti dell'università di Baghdad, che sarebbero ben contenti di riprendere l'insegnamento della lingua e della cultura italiana interrotto a causa della guerra e del blocco, è emersa l'importanza di rompere anche l'embargo culturale.

(g.p.)

## SOLIDARIETA' CON CUBA

271 delegati di 24 paesi europei si sono riuniti a L'Avana, dal 6 all'11 dicembre scorsi, per esprimere solidarietà con Cuba e denunciare il blocco che gli Stati Uniti impongono da 34 anni ed hanno recentemente aggravato con la Legge Torricelli (vedi "G&P", n. 7, p. 33). Fra i presenti, oltre a numerosi rappresentanti di associazioni europee, anche Lucius Walker, coordinatore dei pastori per la pace degli Stati Uniti. Un secondo Incontro Europeo di solidarietà con Cuba si terrà in una città europea nell'autunno del 1995, che sarà dichiarato "Anno internazionale José Martí".

La Dichiarazione finale dell'incontro rinnova la richiesta che gli USA revochino il blocco e la Legge Torricelli, smantellino la base di Guantanamo e cessino dalle loro minacce militari, stabilendo normali relazioni con Cuba. Si invitano anche i governi europei a adoperarsi in questo senso e a "stabilire o ampliare relazioni commerciali con Cuba", proprio come modo concreto di opporsi al blocco.

I partecipanti hanno deciso di proclamare il 1994 "Anno della solidarietà con Cuba", individuando il 10 ottobre come giornata di mobilitazione nelle varie città europee, e di appoggiare la celebrazione a L'Avana, dal 21 al 23 novembre, di un "Incontro Mondiale di solidarietà con Cuba".

**Sabato 12 marzo, ore 15,30**

**Manifestazione/Sit-in a Roma di fronte all'ambasciata USA contro l'embargo a Cuba, promossa dal Comitato per la pace e la solidarietà tra i popoli.**

Guerre&Pace aderisce.



# IL CERCHIO DEI POPOLI

**N**el luglio 1994 Napoli sarà teatro del vertice dei 7 paesi più industrializzati, l'oligarchia mondiale denominata G7. In vista di questa occasione le realtà di base dell'associazione, della sinistra, del pacifismo e dei movimenti napoletani hanno ritenuto opportuno promuovere un'ampia aggregazione locale e nazionale che, nel rispetto delle differenze e senza pretese egemoniche, ponga al centro della propria riflessione e azione la questione simbolicamente rappresentata dall'evento di luglio: la mondializzazione dei processi economici.

E' nato così il Cerchio dei Popoli, che si autodefinisce "coordinamento anti-vertice". Non si tratta però semplicemente di contrapporre al G7 una protesta più o meno simbolica. La profondità della sfida del "capitalismo reale" esige risposte ben più radicali.

Quello a cui pensano i promotori è una costituente dei movimenti intorno ai seguenti obiettivi:

1. *Una rilettura dei cinque secoli di espansione del sistema-mondo capitalista che abbia al centro dell'analisi la polarizzazione su scala mondiale, la contrapposizione fra centri e periferie. Quindi una critica rigorosa*

- della mondialità capitalistica, falsa perché materialmente non universalizzabile come livello di consumi e di vita pe-

na il collasso dell'ecosistema (centralità della questione ecologica);

- dell'unidimensionalità del modello capitalistico (centralità della questione delle differenze);

- del capitalismo come "continuazione della guerra con altri mezzi" (centralità della questione della pace);

- del capitalismo come "crescita senza lavoro" (centralità della questione occupazionale).

2. *Tentativo di elaborare una politica-mondo, cioè una rifondazione della politica capace di operare, come fa d'altronde il sistema, su scala mondiale.*

Le vecchie forme della politica sono ormai entrate in una crisi mortale; il loro esistere su scala rigidamente nazionale a fronte di tale mondializzazione dei processi crea un vero e proprio "divario di impotenza", che porta ad un avvicinamento progressivo di destra e sinistra, con relativa personalizzazione e spettacolarizzazione della contesa politica ("modello circo Barnum").

La sinistra storica pare completamente imbrigliata in questa contraddizione.

3. *Crescita comune come movimenti.*

I movimenti sono naturalmente più legati a questioni locali (azioni sul territorio) o aggregati intorno a temi globali (pace, ambiente, Nord/Sud), dunque più inclini a subire quella "mutazione antro-

pologica" della politica in senso planetario (locale-globale).

Il tentativo di "rassemblement" di tutti i movimenti deve essere però visto anche in maniera dinamica come superamento dei mali storici dei movimenti (elitismo, volontarismo, critica moralistica al sistema).

Obiettivi ambiziosi che potranno avere solo una anticipazione nell'itinerario che porterà ai giorni di luglio.

Operativamente si sta sviluppando un'organizzazione a due livelli: uno locale (coordinamento di circa 40 realtà di base napoletane), che lavora particolarmente per creare una sensibilità sul territorio, tramite seminari universitari (in collaborazione con l'Istituto Universitario Orientale, "Nord/Sud, Guerre e Pace, memorandum per il G7"), formazione nelle scuole, training di preparazione, mobilitazione di piazza (come il momento del carnevale 'O vertice e i pappici) ecc.

Un secondo livello come coordinamento dei movimenti a livello nazionale per preparare a luglio un incontro simbolico contrapposto al vertice dei 7: un convegno internazionale di riflessione critica, pubblicazioni, una manifestazione di piazza. Un itinerario da avviare subito: se è vero che la mondializzazione entra nelle strade è a livello di strada che occorre dare una risposta.

**NOME:** Il cerchio dei popoli. Coordinamento anti-vertice G7

**DATA DI NASCITA:** ottobre 1993.

**SCOPI:** sviluppare un coordinamento dei movimenti sui temi della mondializzazione dei processi economici, a partire dal vertice del G7 che si terrà in luglio a Napoli.

**ATTIVITA' SVOLTE:** seminari, azione di sensibilizzazione nelle scuole medie e superiori, training, mobilitazioni in occasione del carnevale napoletano, promozione di un coordinamento nazionale per la preparazione dell'antivertice di luglio; in programma pubblicazioni.

**SEDE:** Napoli, itinerante presso le varie associazioni ade-

renti. Per contatti Maurizio Meloni: tel. 081/8545478; Guido Celentano: tel. 081/675722, fax 7662106.

**ORGANIZZAZIONE:** informale. Il coordinamento, cui partecipano uno o più rappresentanti delle organizzazioni aderenti, ma anche singoli, si struttura in commissioni di lavoro funzionali all'attività svolta e ha una segreteria con compiti organizzativi.

**ADESIONI:** circa 45 organizzazioni, associazioni e gruppi locali con il progetto di costruire, a partire dalla mobilitazione per l'antivertice di luglio, un cartello nazionale.



# Il Cerchioquadrato

SETTIMANALE  
DI  
RICERCA  
POLITICA

**Ogni domenica  
sei pagine  
di supplemento  
del manifesto**



## Editoriale

**3** - I veri nemici della Jugoslavia (Floriana Lipparini)



## Bollettino di guerra

**8/10 - Chiapas.** Una rivolta moderna nel nome di Zapata (Mariella Moresco Fornasier). Schede: Cos'è il NAFTA (m.m.f.) - Perché Zapatisti?

**11/13 - Sudafrica.** Pericolo bianco (Lanfranco Binni). Schede: Le forze armate - Le elezioni - I mass-media

**14** - Un sudario di silenzio in Guinea Equatoriale (Ignatio Ramonet)

**15** - Elezioni in Kurdistan

**15/16** - Mediazione fallita in Algeria (Gianni Zonca). Scheda: Boumediene: la CIA sapeva...

**17** - Finisce l'embargo al Vietnam (e.m.)

**19/20 - Palestina.** Una pace difficile (Vittorio Bellavite)

**21/22 - Palestina.** Apartheid in Israele? (Antonio Barilari)



## Nuovo ordine mondiale

**23/24 - Germania/Turchia.** Bonn e il riarmo turco (Cristina Alziati)

**25/27 - Italia.** Un paese occupato (Angiolo Gracci). Scheda: La legge 185 e il traffico d'armi (Luciano Bertozzi)

**28/30 - Retrospectiva Corea.** La guerra sconosciuta (Flavia Solieri). Scheda: Anche la Cina nel mirino (e.m.)

**32/34 - Guerra dell'informazione.** La fabbrica dei "mostri" (Roberto Guaglianone)



## Bollettino di pace

**35/36 - Villaggio Aiub.** La Somalia rinasce sulle dune di Merca (Alessandro Boscaro)

**37/38** - Verso le mine "intelligenti"? (Claudio Tomati). Scheda: Le mine antiuomo in Somalia

**38** - Parte la mobilitazione per l'antivertice

**39** - Agenda

**39/41** - Pacifisti alle urne (Walter Peruzzi). Documenti: Per una svolta di pace - Democrazia è partecipazione

**42** - Un percorso per la Bosnia-Erzegovina (Paolo Repetto). Scheda: La pratica degli sfratti illegali in Croazia

**43** - Solidarietà con l'ex-Jugoslavia. Scheda: A pane e acqua fino all'accordo di pace

**44** - La lunga marcia verso l'obiezione. Schede: Una legge per la riconversione - "Sconfiggiamo la guerra"

**45** - Costruire la "regione" Mediterraneo - Due simposi sotto embargo. Scheda: Solidarietà con Cuba

**46 - In prima linea.** Il Cerchio dei popoli

## PALESTINA. UNA STRAGE ANNUNCIATA

di Valeria Belli

Con gli oltre 50 morti palestinesi, per prima volta i coloni israeliani si sono resi responsabili di una strage. Quanti altri assassini sono stati autori individualmente, o insieme all'esercito israeliano? Gli oltre 120.000 coloni dei territori occupati possono, sa, girare armati, affiancare l'esercito nelle normali e quotidiane operazioni di arresti, di blocchi stradali, di incursioni, di pestaggi e di spazzature. Costituiscono uno dei dilemmi dei negoziati dato che Israele, nell'ipotesi di un governo autonomo palestinese nei territori, intende comunque mantenere gli insediamenti cosiddetti "di sicurezza", riservandosi il diritto di stabilire quante siano. D'altra parte, la frangia più estremista dei coloni, appartenente o simpatizzante del Partito di estrema destra razzista Kach, è da sempre servita agli occupanti per eseguire i "lavori sporchi", non ultimo quello di serbatoio di reclutamento delle "unità speciali", agenti armati, spesso travestiti da arabi, che uccidono a sangue freddo giovani attivisti dell'Intifada. Sicuramente nella strage alla moschea di Hebron, l'autore degli autori della strage sono stati, se non direttamente affiancati dall'esercito, quantomeno comperti, dal momento che hanno potuto entrare nella moschea affollata, durante la preghiera di venerdì, armati di bombe a mano e mitra.

La drammaticità dell'evento, anche dopo le dichiarazioni di Rabin sul disarmo dei coloni estremisti, non ha comunque impedito il perpetuarsi di uccisioni da parte dell'esercito, specie nella striscia di Gaza, dove i morti, colpevoli di manifestare e di essere visti con il sasso in mano, sono forse ormai più di quelli della strage. Senza contare altre stragi, come quella in Libano, a cui la destra cerca di infiammare il Medio Oriente. In questo clima, forse Arafat sarà costretto a rivedere le proprie ottimistiche posizioni rispetto alle condizioni del trattato di pace e a prendere in considerazione chi, sia all'interno dell'OLP che nei territori, avrebbe voluto mantenere più alte le proprie rivendicazioni in questi negoziati.